LaserMFD

LFF 6050

SE Bruksanvisning



Till kunden

För din egen säkerhet och trevnad rekommenderar vi att du noggrant läser igenom kapitlet **Säkerhet** före användning av enheten.

Genom att köpa den här multifunktionella maskinen har du valt en Philips kvalitetsprodukt. Din enhet uppfyller alla olika krav som ställs på en modern kontorsmaskin.

Med den här enheten kan du skanna i färg, faxa, skriva ut och kopiera i svartvitt. Du kan ansluta den multifunktionella enheten till din dator (Microsoft Windows 2000/XP/Vista).

Installera medföljande programvara för att använda enheten som skrivare. Dessutom kan du skanna, redigera och spara dokument med hjälp av din dator. Om du har en WLAN-adapter (Wireless Local Area Network) (tillval) kan du kommunicera trådlöst med en dator.

WLAN är ett alternativ som enbart fungerar med en särskild adapter som du kan köpa hos din återförsäljare. Ytterligare information hittar du på vår webbplats: www.sagem-communications.com.

Den multifunktionella enheten låter dig ansluta en USB-DECT-basenhet till en av USB-portarna på enheten och registrera DECT-handenheter till basenheten. Du kan ringa och ta emot samtal med de registrerade DECT-handenheterna med hjälp av den multifunktionella maskinens telefonlinje (vanlig användning av sladdlös telefon).

Röstkommunikation är ett alternativ som enbart fungerar med en särskild USB DECT-dongel som du kan köpa hos din återförsäljare. Ytterligare information hittar du på vår webbplats: www.sagem-communications.com.

Tack vare sin navigering och möjligheten till multiuppgiftskörning är enheten funktionell, användarvänlig och lätthanterlig.

LFF6050 multifunktionella maskiner är försedda med en 600 dpi skanner och en svartvit laserskrivare med en utskriftshastighet på 20 ark/minut. Med den medföljande programvaran Companion Suite Pro kan du använda enheten som skanner och skrivare från en dator. Den ger dig även möjlighet att göra inställningar och styra den multifunktionella enheten.

Förbrukningsmaterial

Se avsnitt Specifikationer, sida 79.

Innehåll

Till kunden Förbrukningsmaterial	l
Säkorhot	4
Säkerhetsföreskrifter	1
Elektromagnetisk kompatibilitet	1
Meddelande till användare i USA	1
Intyg om överensstämmelse	2
EME-överensstämmelse för Kanada	2
Säkerhetsanvisningar gällande laser	2
För Europa/Asien	2
För Nordamerika	2
Säkerhetsetiketternas placering på maskinen	3
Huvudströmbrytarens symboler	3
Information om gällande bestämmelser	4
Certifieringar i Europa	4
Sparbarnetsinformation for CE-markning (enhart för EI Lländer)	4
Miliä	5
IVIII JO Förnackningen	ວ 5
Porpackiningen Batterier – engångs och	5
unnladdningsbara	5
Produkten	5
Liconsavtal för användning av	Ū
programyaran	6
Definition	6
Licens	6
Äganderätt	6
Giltiahetstid	6
Garanti	6
Ansvar	6
Utveckling	6
Tillämplig lag	7
Registrerade varumärken	7
Förbjuden återgivning	7
Installation	8
Placering	8
Försiktighet vid användning	8
Säkerhetsanvisningar	9
Säkerhet vid användning	9
Strömförsörjning	10
För fax eller telefon	10
Rekommendationer for papper	10
Fylia på papper i nuvuumagasinet	10
Fuktighetskontroll	10
Hantering av enheten	10
Stötar och slag från användare	10
Flvtta enheten	10
Hantering av tonerkassett	10
Symbolregler	11
Beskrivning av enheten	12
Kontrollpanel	13
Åtkomst till terminalmenyer	13
Förpackningsinnehåll	14
Installation av enheten	14
Installation av dokumentmataren	14
Lagga i papper i matningsmagasinet	14
Installation av tonerkassett	15
rappersutmatningsstopp	16

	Starta enheten	16	_
	Ansluta enheten	16	ສຸ
	Ställa in enheten	16	
	Lägga i papper i magasinet för manuell		Ð
	inmatning	17	
	Använda kuvert	18	
ĸ	oniera	19	
	Enkel konjering	19	
	Koniera i läget Spara toner	19	
	Avancerad konjering	10	
	Id-kortkonieringsläge	20	
	Speciella konjeringsjäge	20	
	Inställning av unplösning	20	
	Installning av upplosning Inställning av zoom	20	
	Inställning av sorterade konior	21	
	Inställning av sonerade kopiol	21	
	Installning av granskilligskalla	21	
	Installning av kunstvika	22	
	Installing av jusslyrka	22	
	Not ou popporazion	22	
	val av pappersinagasin Inställning ov morginalar vid	22	
	Installing av marginaler vid	22	
	arkmatningsgranskning Inställning svimskning	22	
	Installning av marginaler vid	22	
	natbaddsgranskning lestëllejen eve bënen e ek vëneter	22	
	Installning av noger och vanster	00	
	utskriftsmarginaler	22	
	Installning av ovre och nedre	~~	
	utskriftsmarginaler	23	
	Installning av pappersformat	23	
Fa	axa	24	
	Skicka fax	24	
	Skriva ut ett försättsblad	24	
	Omedelbar sändning	24	
	Senarelagd sändning	24	
	Sändning med anropsuppföljning	25	
	Ta emot fax	25	
	Vidarebefordra fax	26	
	Faxsvarare	26	
	Registrera en åtkomstkod för faxsvararen	26	
	Aktivera / Stänga av faxsvararen	26	
	Skriva ut faxmeddelanden som finns i		
	minnet	26	
	Omdirigera fax	26	
	Aktivera omdirigering	27	
	Ange mottagare av omdirigering	27	
	Skriva ut omdirigerade dokument	27	
	Omdirigera fax till en USB-nyckel	27	
	Aktivera omdirigering	27	
	Skriva ut omdirigerade dokument	27	
	Sändningskö	27	
	Utföra en omedelbar sändning av ett		
	dokument i kön	28	
	Titta i eller modifiera kön	28	
	Radera en väntande sändning	28	
	Skriva ut ett dokument i kö eller som		
	lämnats för upphämtning	28	
	Skriva ut kön	28	
	Avbryta en pågående sändning	28	
	Faxbrevlåda	28	
	Skapa en brevlåda	29	
	Ändra en befintlig brevlåda	29	
	Skriva ut innehållet i en brevlåda	29	
	Radera en brevlåda	29	
		-	

LFF6050

Skriva ut brevlådelistan	29
Lämna ett dokument i en brevlåda på din	
fax	29
Lämna ett dokument i en brevlåda	
på en fjärrfax	30
Hämta dokument från en brevlåda	
på en fjärrfax	30
Lämna och hämta dokument	30
Lämna ett dokument för upphämtning	30
Hämta ett dokument som lämnats in	30
CMC	24
	31
SMS-parametrar	31
Visa avsändare	31
Sändningsnummer för SMS-server	31
Skicka ett SMS	31
Värden/Inställningar	32
Ställa in datum och tid	32
Inställning för sommartid / vintertid	32
Ditt faxnummer/ditt namn	32
Typ av nät	.3.3
Geografiska inställningar	33
Land	33
Telenät	33
Språk	22
Splan	22
	33
Sandningsrapport	34
Dokumentinsiasningstyp	34
Lagpristider	34
Mottagningsläge	35
Mottagning utan papper	35
Antal exemplar	35
Mottagning på fax eller PC	35
Anpassa till sidformat	36
Reduceringsläge för mottagna fax	36
Tekniska parametrar	36
Skriva ut funktionslistan	37
Skriva ut loggarna	37
Skriva ut listan över inställningar	38
Låsa maskinen	38
Låsa knappsatsen	38
Låsa siffrorna	38
Låsa SMS-tjänsten	38
Låsa mediatjänsten	39
Läsa av räknarna	39
Räknare för avsända sidor	39
Räknare för mottagna sidor	39
Räknare för skannade sidor	39
Räknare för utskrivna sidor	39
Visa status för förbrukningsmaterial	39
Kalibrera din skanner	.39
	40
reletonkatalog	40
Skapa ett registerkort	40
Skapa en kontaktlista	40
Andra ett registerkort	40
Radera ett registerkort eller en lista	40
Skriva ut telefonkatalogen	41
Spara/återställa katalogen	
(Smartkortsalternativ)	41
Spel och kalender	42
Sudoku	42
Skriva ut ett spel	42
Skriva ut en spellösning	42
	_

Kalender	42	=
Nätverksfunktioner	43	D •
Tvp av trådlöst nätverk	43	L L
Trådlöst infrastrukturnätverk	43	e
Trådlöst ad-hoc-nätverk	43	
Trådlösa nätverk (WLAN)	43	_
Ansluta WLAN-adaptern	44	
Konfigurera ditt nätverk	44	
Skapa ett nätverk eller ansluta		
till befintligt nätverk	44	
Visa eller ändra nätverksparametrar	45	
Exempel på hur ett ad-hoc-nätverk kan		
konfigureras	46	
Konfigurera en multifunktionell enhet	46	
Konfigurera datorn	46	
USB-nvckel	47	
Använda USB-nyckeln	47	
Skriva ut dina dokument	47	
Skriva ut listan över filerna som finns	77	
lagrade på USB-nyckeln	47	
Skriva ut filerna som finns lagrade	••	
på USB-nyckeln	47	
Ta bort filer som finns lagrade		
på USB-nyckeln	48	
Granska USB-nyckelns innehåll	48	
Spara dokument på USB-nyckeln	48	
Telefoni (tillval)	50	
Ansluta USB_DECT_basenbeten	50	
Registrera DECT-bandenheter	50	
Annassa telefoninställningar	51	
Modifiera hlinkningstid (R-knann)	51	
Avregistrera DECT-handenheter	51	
	50	
PC-tunktioner	52	
Inledning	52	
Systemkrav	52	
Programvaruinstallation	52	
Installera nela programvarupaketet	52	
Installera enbart drivrutiner	54	
Companion Suite Pro	54	
Installera drivrutiner manuellt	55 55	
Anslutningar	56	
Övervakning av den multifunktionella	00	
enheten	57	
Kontrollera anslutningen mellan datorn	0,	
och den multifunktionella enheten	57	
Companion Director	57	
Grafisk presentation	57	
Aktivering av verktva och program	57	
Companion Monitor	57	
Grafisk presentation	57	
Device management (enhetshantering)	57	
Välia aktuell enhet	57	
Anslutningsstatus	58	
Enhetsparametrar	58	
Ta bort en enhet	58	
Visa status på förbrukningsmaterial	58	
Companion Suite Pros funktioner	59	
Granskning av dokument	59	
Granskning med Scan To	59	
Optisk teckenigenkänning (OCR)	59	
Utskrift	60	
Skriva ut på den multifunktionella enheten	60	

LFF6050

Att göra dubbelsidiga utskrifter med den	
multifunktionella enheten	60
Adressbok Lägga till en kontaktnarsen i enhetens	67
adressbok	61
Lägga till en grupp i enhetens	0.
adressbok	61
Hantera adressboken	62
Andra en kontaktpersons uppgifter	62
Anura en grupp Radera en kontaktoerson eller en grupp	62
Skriva ut adressboken	62
Importera eller exportera en adressbok	62
Spara / exportera din adressbok	62
Importera en adressbok	62
Presentation av Fax-fönstret	63
Skicka ett fax	63
Skicka ett fax från hårddisken eller den	
multifunktionella enheten	63
Skicka ett fax fran ett program	64 64
Uppfölining av faxkommunikation	64
Utkorgen	64
Sändningsminne (skickade dokument)	65
Sändningsloggen	65 65
Faxparametrar	65 65
Åtkomst till faxparametrar	65
Beskrivning av fliken Logs and Reports	65
Beskrivning av fliken Fax-Parametrar	66
Forsattsblad Skapa en mall till ett försättsblad	66 66
Skapa ett försättsblad	68
Beskrivning av fliken Cover page	69
SMS-kommunikation	69
Beskrivning av SMS-fönstret	69 70
Skicka ell SMS Linnfölining av SMS	70
Utkorgen	70
Sändningsloggen	70
Sändningsminnet (skickade dokument)	71
SMS-parametrar	71
Reskrivning av fliken Logs and reports	71
Avinstallera programvara	71
Avinstallera programvaran från din dator	71
Avinstallera drivrutinerna från din dator	71
Avinstallera drivrutinerna med hjälp	70
Avinstallera drivrutinerna manuellt	72
linderhåll	73
Service	73
Allmän information	73
Byte av tonerkassett	73
Problem med smartkortet	74
Rengöring	74
Rengoring av skannerns läsningskomponenter	71
Rengöring av skrivaren	74 74
Rengöring av skrivarens utsida	74
Rengöring av dokumentmatarrullen	74
Skrivarproblem	75
Felmeddelanden	75
Pappersstopp	75
Skannerpropiem	/6

Blandade problem	76	
Kommunikationsfel	76	о Л
Sändning från dokumentmataren	76	4
Sändning från minnet	76	Ð
Kommunikationsfelkoder	76	
Allmänna koder	76	
Datorutskriftsproblem	77	
Datorutskrift via USB-anslutning	77	
Datorutskrift via WLAN-anslutning	78	
Uppdatering av inbyggd programvara	78	
Specifikationer	79	
Fysiska specifikationer	79	
Elspecifikationer	79	
Miljöspecifikationer	79	
Specifikationer för kringutrustningen	79	
Specifikationer för förbrukningsmaterial	80	

Säkerhet

Säkerhetsföreskrifter

Innan du slår på enheten ska du kontrollera att uttaget som du ska ansluta enheten till uppfyller kraven på enhetens plakett (spänning, strömstyrka, strömfrekvens). Enheten får endast försörjas med enfasström. Enheten får inte installeras på bar mark.

Batterier och uppladdningsbara batterier, emballage och elektrisk och elektronisk utrustning skall kasseras i enlighet med anvisningarna i miljökapitlet i den här bruksanvisningen.

Beroende på maskinens modell är det enda sättet att koppla från enheten att dra ur nätsladden och därför är det ytterst viktigt att vidta följande säkerhetsåtgärder: Enheten ska anslutas till ett närliggande uttag. Uttaget skall vara lättillgängligt.

Enheten levereras med en jordad nätsladd. Det är absolut nödvändigt att den jordade kontakten kopplas till ett jordat uttag som i sin tur är kopplat till byggnadens jordanslutning.





Reparationer - underhåll: Reparationer och underhåll får endast utföras av en behörig tekniker. Användaren får inte utföra reparationer på komponenterna inuti enheten. För att minska risken för elektriska stötar ska du inte utföra dessa operationer själv eftersom du utsätter dig för dubbel risk om du öppnar eller tar bort locken:

- Laserstrålen kan skada synen permanent.
- Kontakt med högspänningskomponenter kan orsaka elektriska stötar med allvarliga konsekvenser.

För mer information om installationsförhållanden och säkerhetsföreskrifter, se Installation, sida 8.

Elektromagnetisk kompatibilitet

Meddelande till användare i USA

Denna utrustning har testats och funnits överensstämma med begränsningarna för en digital enhet av klass B, i enlighet med del 15 av FCC-reglerna. Dessa begränsningar är utformade för att ge skäligt skydd mot skadliga störningar vid bostadsinstallation.

Utrustningen genererar, använder och han utstråla radiofrekvensenergi och kan, om den inte installeras och används i enlighet med instruktionerna, orsaka skadliga störningar för radiokommunikation. Men det finns ingen garanti att störningar inte uppstår i en viss installation.

Om denna utrustning orsakar skadliga störningar för radio- och tv-mottagning, som kan fastställas genom att stänga av och slå på utrustningen, uppmanas användaren försöker korrigera störningen genom något av följande:

- 1 Omorientering eller omplacering av den mottagande antennen.
- 2 Utökning av avståndet mellan utrustningen och mottagaren.
- 3 Anslutning av utrustningen till ett uttaget i en annan krets än den som mottagaren är ansluten till.
- 4 Kontakt butiken eller en erfaren radio- / TV-tekniker för hjälp.

Intyg om överensstämmelse

Denna enhet överensstämmer med del 15 i FCC:s bestämmelser. Användningen av produkten lyder under följande två villkor:

- 1. Enheten får inte orsaka skadliga störningar och
- 2. enheten måste acceptera alla störningar som tas emot, inklusive sådana störningar som kan orsaka oönskad funktion.

EME-överensstämmelse för Kanada

Denna digitala apparat av klass B överensstämmer med kanadensiska ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe "B" est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Säkerhetsanvisningar gällande laser

FÖRSIKTIGHET: Användandet av kontroller, justeringar eller utförandet av procedurer som inte har specificerats i den här handboken kan resultera i skadlig ljusexponering.

Denna utrustning överensstämmer med internationella säkerhetsstandarder och är en laserprodukt av klass 1.

Utrustningen överensstämmer, med särskilt avseende på laser, med de standarder för laserprodukters utförande som av nationella och internationella certifieringsföretag har klassificerats som laserprodukter av klass 1. Den ger inte ifrån sig något skadligt ljus eftersom laserstrålen är fullkomligt innesluten under all användning och allt underhåll som utförs av användaren.

För Europa/Asien

Denna maskin överensstämmer med standarden IEC 60825-1:1993+A1:1997+A2:2001 och är en laserprodukt av klass 1 som är säker för användning på kontor/inom elektronisk databehandling. Den innehåller en laserdiod av klass 3B, max 10,72 mW, 770-795 nm och andra lysdioder av klass 1 (280 µW vid 639 nm).

Direkt (eller indirekt reflekterad) ögonkontakt med laserstrålen kan orsaka allvarliga ögonskador. Säkerhetsåtgärder och låsmekanismer har utformats för att förhindra möjlig laserexponering för användaren.

För Nordamerika

CDRH-föreskrifter.

Denna utrustning överensstämmer med FDA:s standarder för laserprodukters utförande med undantag för avvikelser i enlighet med "Laser Notice No.50" från den 24 juni 2007, och innehåller en laserdiod av klass 3B, 10,72 milliwatt, 770-795 nanometers våglängd och andra lysdioder av klass 1 (280 µW vid 639 nm).

Utrustningen avgör inte farligt ljus, eftersom strålen är helt inkapslad under alla kundlägen för användning och underhåll.

Säkerhetsetiketternas placering på maskinen

Av säkerhetsskäl har varningsmärken placerats på enheten på de ställen som anges nedan. För din egen säkerhet ska du inte röra vid dessa ytor då du åtgärdar pappersstopp eller byter tonerkassett.

(8 Good Hill Mannonener)	CAUTION	Hot surface avoid
	ATTENTION	Surface chaude Évitez tout contac
	ACHTUNG	Heiße Oberfläche Kontakt vermeide
	ATTENZIONE	Superficie calda Evitare il contatt
	PRECAUCIÓN	No tocar. Zona muy callente
	VOORZICHTIG	Heet oppervlak vermijd contact
	FÖRSIKTIGT	Het yta. Rör ej.
	FORSIGTIG	Varm overflade, undgå berøring
	FORSIKTIG	Varm overflate, unngå kontakt
	OSTRZEŻENIE	Gorąca powierzchni nie dotykać
5	CUIDADO	Superficie quent Evitar contacto
	POZOR	Horký povrch nedotýkat se
	FIGYELEM	Ne érintse meg a forró felületeket
	TÄRKEÄÄ	Kuuma pinta älä koske.
	осторожно	Горячая поверхност Избегайте контакта
	注意	表面高温,请勿接触
	注意	表面高溫請勿磋靜
	고온주의	표면이 뜨거우므로 만지 않도록 주의해주십시오.
	注意	表面が熱くなっています ので触らないでください
APPAREIL A RAYONNEMENT LASER DE CLASSE 1 CLASS 1 LASER PRODUCT LASER KLASSE 1 PRODUKT PRODUCTO LASER DE CLASE 1 APARECCHIO LASER DI CLASSE 1		

Huvudströmbrytarens symboler

I enlighet med IEC 60417 använder enheten följande symboler för huvudströmbrytaren:

- betyder PÅ;
- O betyder AV.

Information om gällande bestämmelser

Certifieringar i Europa	
CE	CE-märkningen som tillämpas på den här produkten symboliserar Sagem Communications SAS (härefter kallat Sagem Communications) överensstämmelseförklaring gällande följande EU-direktiv, per de datum som anges:
12 december 2006:	Rådsdirektiv 2006/95/EC enligt ändring. Närmande av medlemsstaternas lagar gällande lågspänningsutrustning.
15 december 2004:	Rådsdirektiv 2004/108/EC enligt ändring. Närmande av medlemsstaternas lagar gällande elektromagnetisk kompatibilitet.
9 mars 1999:	Rådsdirektiv 99/5/EC gällande radioutrustning och teleterminalutrustning och det ömsesidiga erkännandet av konformitet. Intyget om överensstämmelse finns tillgängligt på www.sagem- communications.com, under rubriken "support", eller på följande adress: Sagem Communications - Customer relations department 27, rue Leblanc - 75512 PARIS CEDEX 15 - Frankrike

Spårbarhetsinformation för CE-märkning (enbart för EU-länder)

Tillverkare:

Sagem Communications Le Ponant de Paris 27 rue Leblanc 75015 PARIS - FRANCE

Miljö

Tillverkaren tar stor hänsyn till skyddet av miljön. Tillverkaren önskar visa omsorg för miljön och har valt att hantera sina produkter på ett miljövänligt sätt under hela deras livslängd, inklusive under tillverkning, användning och kassering.

Förpackningen



Logot (en grön prick) betyder att en godkänd riksorganisation finansieras för att förbättra återvinnings- och miljöstationer.

För att underlätta återvinningen se till att du följer de lokala bestämmelserna för sortering av avfall.

Batterier – engångs och uppladdningsbara

Om din apparat använder batterier – engångs- eller uppladdningsbara – bör de lämnas till lämplig återvinningsstation.

Produkten

Papperskorgen med kors på visar att produkten tillhör kategorin elektrisk och elektronisk utrustning.

Därför måste produkten, enligt de europeiska bestämmelserna, lämnas in:

-Till återförsäljaren om du köper en liknande produkt.

-Till en lokal miljöstation (soptipp, återvinningsstation etc.).

Således deltar du i återvinningen av avfall från elektrisk eller elektronisk utrustning som kan ha negativa effekter på miljön och människors hälsa.



Syftet med International ENERGY STAR[®]-programmet är att främja utveckling och bruk av energisnål kontorsutrustning.

I egenskap av ENERGY STAR[®]-partner försäkrar Sagem Communications härmed att den här produkten uppfyller direktiven rörande energisnål drift som ENERGY STAR[®] har uppsatt. Din enhet levereras med en timer för att kunna växla till energisparläge. Timern är förinställd på 5 eller 15 minuter efter senaste kopiering/utskrift, beroende på modell. Mer information om funktionen hittar du i avsnittet som behandlar inställning av enheten.

Licensavtal för användning av programvaran

LÄS NOGGRANT IGENOM ALLA VILLKOR OCH BESTÄMMELSER I DET HÄR LICENSAVTALET INNAN DU ÖPPNAR DET FÖRSEGLADE KUVERTET SOM INNEHÅLLER PROGRAMVARAN. GENOM ATT ÖPPNA KUVERTET GODKÄNNER DU DESSA VILLKOR OCH BESTÄMMELSER.

Om du inte godkänner detta licensavtal ska du skicka tillbaka cd-romförpackningen oöppnad till din återförsäljare tillsammans med produktens alla komponenter. Vi betalar tillbaka pengarna för inköpet av produkten. Ingen ersättning betalas vid förstörd cd-romförpackning, om komponenter saknas eller om ersättningsbegäran kommer in senare än tio (10) dagar efter inköpsdatum. Ditt kvitto gäller som inköpsbevis.

Definition

Med programvaran avses program och tillhörande dokumentation.

Licens

 Licensen ger dig rätt att använda programvaran på persondatorer anslutna till ett lokalt nätverk. Du har endast rätt att använda programvaran för utskrift på en enda multifunktionell maskin. Du kan inte låna ut eller överlåta rätten att använda programvaran till någon annan.

- Du får skapa en säkerhetskopia.
- Licensen är icke exklusiv och får ej överlåtas.

Äganderätt

Tillverkaren eller leverantören behåller äganderätten till programvaran. Du blir endast ägare till cd-romskivan. Du får inte modifiera, anpassa, dekompilera, översätta, skapa en anpassad kopia av, låna ut eller sälja programvaran eller dess dokumentation. Rättigheter som inte uttryckligen beviljas häri förbehålls av tillverkaren eller dess leverantörer.

Giltighetstid

Denna licens gäller tills den sägs upp. Du kan säga upp detta licensavtal genom att förstöra programmet och dess dokumentation samt eventuella kopior av dessa. Licensen upphör automatiskt att gälla om du inte respekterar licensavtalets villkor. Om licensen sägs upp förpliktar du dig att förstöra alla kopior av programmet och tillhörande dokumentation.

Garanti

Programvaran tillhandahålls i befintligt skick. Tillverkaren lämnar ingen som helst garanti, försäkran eller utfästelse avseende programvaran, vare sig uttryckligen eller underförstått, inklusive och utan begränsning alla garantier gällande säljbarhet eller lämplighet för något speciellt syfte. Köparen åtar sig alla risker gällande programvarans prestanda. Om programmet är felaktigt betalas alla reparations- och servicekostnader av köparen.

Emellertid lämnas licensinnehavaren följande garanti: Vi garanterar att cd-romskivan på vilken programvaran är inspelad är fysiskt felfri och utan tillverkningsfel om den används under normala förhållanden, under nittio (90) dagar räknat från leveransdatum. Kopian av kvittot gäller som inköpsintyg. Om fel uppstår på cd-romskivan till följd av en olyckshändelse eller felaktig användning ersätts inte cd-romskivan inom ramen för garantin.

Ansvar

Om cd-romskivan inte fungerar ordentligt ska du skicka den till återförsäljaren tillsammans med en kopia på kvittot. Återförsäljarens enda ansvar är att byta cd-romskivan. Varken tillverkaren eller någon av dem som medverkat till utvecklingen, produktionen, försäljningen eller leveransen av detta program kan hållas ansvarig för direkta, indirekta eller immateriella förluster inklusive, men inte begränsat till, all förlust av data, tid, inkomster eller kunder som uppstår till följd av användningen av eller oförmågan att använda programmet.

Utveckling

Tillverkaren utvecklar ständigt sina produkter och förbehåller sig rätten att modifiera programvarans specifikationer utan föregående varsel. Eventuella vidareutvecklingar ger inte användaren rätt till kostnadsfria uppdateringar.

Tillämplig lag

Den här licensen lyder under fransk lag. Eventuella tvister om hur licensavtalet skall tolkas och följas avgörs av domstolen i Paris.

Med hänsyn till den kontinuerliga tekniska utvecklingen förbehåller sig tillverkaren rätten att utan föregående varsel när som helst modifiera de tekniska specifikationerna för denna produkt och/eller sluta tillverka produkten. Alla eventuella produktnamn och produktmärken som omnämns häri kan vara varumärken registrerade av sina respektive ägare.

Registrerade varumärken

Med hänsyn till den tekniska utvecklingen förbehåller sig Sagem Communications rätten att när som helst och utan föregående varsel modifiera den här produktens tekniska specifikationer och/eller sluta tillverka produkten. Companion Suite Pro är ett registrerat varumärke som tillhör Sagem Communications.

Adobe® och Adobe®-produkterna som omnämns häri är registrerade varumärken som tillhör Adobe Systems Incorporated.

PaperPort11SE är ett registrerat varumärke som tillhör ScanSoft.

Microsoft® Windows 2000®, Microsoft® Windows Server 2003®, Microsoft® Windows XP®, Microsoft® Windows Vista® och andra Microsoft®-produkter som omnämns häri är registrerade varumärken som tillhör Microsoft Corporation i USA och/eller andra länder.

Alla andra märken eller produkter som häri omnämns som exempel eller i informationssyfte är registrerade varumärken som tillhör sina respektive ägare.

Uppgifterna i denna bruksanvisning kan komma att ändras utan föregående varsel.

Förbjuden återgivning

Kopiera aldrig och skriv aldrig ut dokument vars återgivning är förbjuden enligt lag.

Utskrift och kopiering av följande dokument är i allmänhet förbjudna enligt lag:

- banksedlar;
- checkar;
- obligationer;
- aktiebrev;
- bankväxlar;
- pass;
- körkort.

Ovanstående lista är enbart en fingervisning och inte en uttömmande lista. Om du är osäker på lagligheten gällande kopiering eller utskrift av vissa dokument ska du kontakta en juridisk rådgivare.

Installation

2

Installation

Placering

Genom att välja lämplig placering av enheten förlänger du dess livslängd. Kontrollera att valt installationsställe uppfyller följande krav:

- Välj en plats med god ventilation.
- Kontrollera att ventilationsöppningarna på enhetens höger- och vänstersida inte är blockerade. När du installerar enheten ska du se till att det finns ett utrymme på 30 cm mellan enheten och andra föremål så att luckorna lätt kan öppnas.
- Kontrollera att installationsstället är fritt från ammoniak och andra organiska gaser.
- Jorduttaget (se säkerhetsföreskrifterna i kapitlet **Säkerhet**) som du ska ansluta enheten till måste befinna sig nära enheten och vara lättillgängliga.
- Utsätt inte enheten för direkt solljus.
- Placera inte enheten där den utsätts för direkt luftflöde från luftkonditionering, värmekällor eller ventilationssystem eller där temperatur och fuktighet varierar kraftigt.
- Placera enheten på en stabil horisontal yta där den inte kan utsättas för starka vibrationer.
- Håll enheten borta från föremål som kan blockera ventilationsöppningarna.
- Placera inte enheten nära draperier eller andra lättantändliga föremål.
- Placera inte enheten där vatten eller andra vätskor kan skvätta på enheten.
- Se till att platsen är torr, ren och fri från damm.

Försiktighet vid användning

laktta nedanstående försiktighetsåtgärder när du använder enheten.

Driftsmiljö:

Temperatur: 10 °C till 27 °C [50 °F till 80,6 °F] med omgivande luftfuktighet på mellan 15 och 80 % (upp till 32°C [89,6 °F] med en omgivande luftfuktighet på mellan 15 och 54 %).

Maskin:

Avsnittet nedan beskriver de försiktighetsåtgärder som ska iakttas vid användning av enheten:

- Stäng aldrig av enheten och öppna aldrig luckorna medan utskrift pågår.
- Använd aldrig gaser, lättantändliga vätskor eller föremål som genererar magnetiska fält i närheten av maskinen.
- Håll i kontakten och inte i nätsladden när du drar ur nätsladden. En skadad sladd kan innebära risk för elektriska stötar eller brand.
- Rör aldrig vid nätsladden med fuktiga händer. Du riskerar att få stötar.
- Koppla alltid ur nätsladden innan du flyttar på enheten. Du riskerar annars att skada sladden och orsaka risk för brand eller stötar.
- Dra alltid ur nätsladden om enheten inte skall användas under en längre tid.
- Placera aldrig föremål på nätsladden, dra aldrig i den och vik den aldrig. Detta kan orsaka risk för brand eller elektriska stötar.
- Se till att enheten inte är placerad på nätsladden eller på andra kommunikationskablar. Se även till att ingen sladd eller kabel förs in i enhetens inre. Detta kan göra att enheten inte fungerar korrekt eller orsaka risk för brand.
- Kontrollera att skrivaren inte är inkopplad i uttaget innan du ansluter eller kopplar från en gränssnittskabel till skrivaren (använd en skärmad gränssnittskabel).
- Försök aldrig att ta bort kåpor eller skydd som är fastskruvade. Enheten innehåller högspänningskretsar. Kontakt med sådana strömkretsar kan medföra risk för elektriska stötar.
- Försök aldrig att modifiera enheten på något sätt. Detta kan orsaka risk för brand eller elektriska stötar.
- Låt inte gem, häftklammer eller andra metallföremål komma in genom enhetens ventilationshål eller andra öppningar. Sådana föremål kan orsaka risk för brand eller elektriska stötar.
- Se till att inget vatten eller annan vätska spills ut på enheten eller i närheten av denna. Vätska som kommer i kontakt med enheten medför risk för brand eller elektriska stötar.

- Om vätska eller metallföremål kommer in i enheten ska du omedelbart stänga av enheten, dra ur nätsladden och kontakta din återförsäljare. Annars kan du utsättas för brandrisk eller elektriska stötar.
- Om enheten ger ifrån sig stark värme, rök, ovanlig lukt eller onormala ljud ska du stänga av enheten, dra ur nätsladden och omedelbart kontakta din återförsäljare. Annars kan du utsättas för brandrisk eller elektriska stötar.
- Undvik att använda enheten under åskväder eftersom blixtnedslag kan medföra risk för elektriska stötar.
- Flytta inte terminalen när utskrift pågår.
- Lyft alltid terminalen om du vill flytta den.



Se till att placera enheten på en plats med god ventilation. Då enheten används bildas en liten mängd ozon. Om skrivaren används intensivt på en plats med dålig ventilation kan lukten kännas lite obehaglig. För säker användning ska du se till att enheten är placerad i ett rum med god ventilation.

Säkerhetsanvisningar

laktta följande försiktighetsåtgärder då du använder produkten.

Säkerhet vid användning

Följande symboler används:

	Gör dig uppmärksam på potentiellt farliga situationer som kan orsaka dödsfall eller allvarliga skador om anvisningarna inte följs.
FÖRSIKTIGHET:	Gör dig uppmärksam på potentiellt farliga situationer som kan orsaka lätta till medelsvåra personskador eller egendomsskador om anvisningarna inte följs.

- Koppla in nätsladden direkt i vägguttaget. Använd aldrig en förlängningssladd.
- Koppla ur kontakten (genom att dra i kontakten, inte i sladden) om nätsladden eller kontakten är nött eller skadad.
- För att undvika att utsättas för elektriska stötar eller laserstrålning ska du inte ta bort några andra luckor, kåpor, skydd eller skruvar än de som nämns i bruksanvisningen.
- Stäng av enheten och dra ur kontakten (genom att dra i kontakten, inte i sladden) om något av följande inträffar:
 - Du spiller vätska in i enheten.
 - Du misstänker att enheten behöver underhåll eller repareras.
 - Enheten har skadats utvändigt.
- Förbränn inte utspilld eller förbrukad toner. Tonerdamm kan antändas om det utsätts för öppen eld.
- Bortskaffande kan ske hos behöriga återförsäljare eller avsedda återvinningsstationer.
- Kassera använda tonerkassetter (eller tonerflaskor) i enlighet med lokala bestämmelser.

🚹 FÖRSIKTIGHET

- Skydda enheten från fukt och nederbörd såsom regn, snö osv.
- Dra ut nätsladden ur vägguttaget innan du flyttar produkten. Se till att nätsladden inte skadas under enheten när du flyttar enheten.
- När du kopplar ur nätsladden från vägguttaget ska du alltid dra i kontakten (inte i sladden).
- Se till att inte gem, häftklammer eller andra små metallföremål ramlar in i enheten.
- Förvara toner (förbrukad eller oanvänd), tonerkassetter (eller tonerflaskor), bläck (förbrukat eller oanvänt) och bläckpatroner utom räckhåll för barn.
- Var försiktig när du stoppar in handen inuti enheten för att ta bort papper som fastnat, så att du inte skär dig på vassa kanter.

2 - Installation

- Av hänsyn till miljön ska du inte kasta produkten eller använt förbrukningsmaterial i en återvinningsstation för hushållsavfall. Bortskaffande kan ske hos behöriga återförsäljare eller avsedda återvinningsstationer.
- Våra produkter är utformade för att möta höga krav på kvalitet och funktionalitet och vi rekommenderar att du enbart använder förbrukningsmaterial som tillhandahålls av behöriga återförsäljare.

Strömförsörjning

Eluttaget ska finnas lättillgängligt och vara installerat nära enheten.

För fax eller telefon

- Använd inte produkten nära vatten, t.ex. badkar, handfat, vask eller tvättställ, i en fuktig källare eller nära en swimmingpool.
- Undvik att använda telefon (som inte är sladdlös) under åskväder. Det kan finnas en risk för elektriska stötar orsakade av blixten.
- Använd inte telefon i närheten av en gasläcka för att anmäla läckan.

Rekommendationer för papper

Fylla på papper i huvudmagasinet

- Lägg alltid i papperet med kopieringssidan nedåt och justera pappersledarna efter pappersformatet för att undvika matningsproblem och pappersstopp.
- Mängden papper får inte överstiga markeringen för papperspåfyllnad. Om markeringen överskrids kan det orsaka matningsproblem och pappersstopp.
- Fyll enbart på papper i magasinet då magasinet är tomt. Annars finns det risk för dubbel matning.
- Använd båda händerna när du plockar ut pappersmagasinet för att undvika att tappa det.
- Om du återanvänder papper som har använts för utskrift i den här enheten eller någon annan enhet kan det hända att utskriftskvalitén inte blir optimal.

Hantering av papper

- Om pappret är vågigt måste du släta ut det före utskrift.
- Vågorna får inte överstiga 10 mm.
- För att undvika matningsfel och dålig utskriftskvalitet ska förvaring av papperet ske på lämplig plats, där papperet inte utsätts för hög fuktighet.

Fuktighetskontroll

- Använd aldrig fuktigt papper eller papper som har lämnats i ett öppet paket under en längre tid.
- Efter att förpackningen har öppnats ska papperet förvaras i en plastpåse.
- Använd aldrig papper med vågiga ändar, vikt, skrynkligt eller på annat sätt skadat papper.

Hantering av enheten

Stötar och slag från användare

Stötar och slag får inte tillämpas på matningkassett, pappersmagasin, lock och andra delar av enheten under utskrift.

Flytta enheten

När enheten flyttas måste den lyftas och inte dras.

Hantering av tonerkassett

- Ställ aldrig tonerkassetten på dess ände och håll den aldrig upp och ner.
- Skaka aldrig kraftigt på tonerkassetten.

Symbolregler

Viktiga säkerhetsmeddelanden.

Att ignorera dessa kan orsaka allvarliga skador eller dödsfall. Var noga med att läsa dessa meddelanden. Du hittar dem i avsnittet Säkerhetsanvisningar i denna bruksanvisning.

Viktiga säkerhetsmeddelanden.

Att ignorera dess kan orsaka lätta till medelsvåra personskador eller egendomsskador. Var noga med att läsa dessa meddelanden. Du hittar dem i avsnittet Säkerhetsanvisningar i denna bruksanvisning.

Viktigt

Indikerar saker som du bör vara uppmärksam på då du använder enheten samt troliga orsaker till felaktig pappersmatning, förstörda original eller dataförlust. Var noga med att läsa dessa förklaringar.

🖒 Observera

Ger ytterligare förklaringar till enhetens funktioner och instruktioner om hur du löser problem.

Fram- och baksida

9

8





- 1. Kontrollpanel
- 2. Dokumentmatare
- 3. Pappersstoppslucka
- 4. Anslutning för nätsladd
- 5. På/Av-knapp
- 6. Linjeuttag anslutning för telefonsladd
- 7. Externt uttag anslutning för externa telefonenheter
- 8. Sekundär USB-anslutning (för dator)
- 9. Huvud-USB-anslutning (USB-nyckel)

- 10. Huvud-USB-anslutning (USB-nyckel)
- 11. Ledare för inställning av manuell pappersmatning
- 12. Pappersmagasin för manuell matning
- 13. Pappersmagasin
- 14. Åtkomstlucka för tonerkassett
- 15. Nedfällbart stopp för pappersutmatning
- 16. Pappersutmatning
- 17. Smartkortsfack

Kontrollpanel



- 4. Knappen 🖛 : raderar tecknet till vänster om markören.
- 5. Knappen 🛁 : vagnretur eller gå till nästa rad.
- 6. Knappen (cm): åtkomst till specialtecken.
- 7. Knappen 🛧 : Shift.
- Knappen (scan): dokumentgransking till dator eller media (USB-nyckel).
- 9. Knappen (cory): lokal kopiering.
- 10. Knappen (FIDF): stoppar aktuellt datorutskriftsjobb.
- 11. Knappen (SMS): SMS-sändning (Short Message Service).
- 12. Knappen (FAX): faxsändning.
- 13. Knappen (D): åtkomst till katalog och snabbnummer.
- 14. Knappen (): manuell linjetagning, lyssna efter signal vid faxsändning.
- 15. Knappen (*): sändning till flera mottagare (fax, e-post eller SMS).

2 - Installation

- 19. Knappen **C**: gå till föregående meny och ändra inmatning.
- 20. Knappen 🔺 : bläddra uppåt i menyerna.
- 21. Knappen 👰: avbryter pågående operation.
- 22. Knappen (ECO): inställning av fördröjning och tonerspar i kopieringsläge.
- 23. Knappen (i): åtkomst till utskriftsmenyn (lista över utskriftsfunktioner, maskininställningar, osv.).
- 24. Knappen (IF): inställning av granskningsupplösning.
- 25. Knappen (•): inställning av kontrast.
- 26. Ikonen **F** : upplösning "Kopiering: **Kvalitet text** / Fax: **SFin**".
- 27. Ikonen 💽: upplösning "Foto".
- 28. Ikonen 🗐: upplösning "Kopiering: Text / Fax: Fin".
- 29. lkonen COL: färgläge.
- 30. Ikonen 🍂 : aktivitet på telefonlinjen.
- 31. Ikonen 🖂: faxläge.
- 32. Ikonen 🖭: läge extern svarare.

Åtkomst till terminalmenyer

Alla terminalfunktioner och terminalinställningar kan nås via menyn och är kopplade till specifika menykommandon. Exempelvis startar menykommando 51 utskrift av funktionslistan (funktionslistan innehåller alla terminalmenyer, undermenyer och deras id-nummer).

Det finns två metoder för att nå menyobjekt: Steg-för-steg-metoden och genvägsmetoden.

För att skriva ut funktionslistan med steg-för-steg-metoden:

- 1 Tryck på 🔫.
- 2 Använd knappen eller för att bläddra i menyn och välj 5 SKRIV UT. Bekräfta med OK.
- 3 Använd knappen eller för att bläddra i menyn SKRIV UT och välj 51-FUNKTIONSLIST. Bekräfta med OK.

För att skriva ut funktionslistan med genvägsmetoden:

- 1 Tryck på -.
- 2 Mata in 51 med den numeriska knappsatsen för att skriva ut funktionslistan direkt.

Förpackningsinnehåll

Förpackningen innehåller följande:

Multifunktionsenhet



1 tonerkassett



1 installationshandbok



1 cd-romskiva för datorinstallation och en cdromskiva med OCR-programvara (optisk teckenigenkänning) (beroende på modell)



1 nätsladd



1 telefonsladd



Installation av enheten

- 1 Packa upp enheten.
- 2 laktta säkerhetsanvisningarna i början av detta häfte och installera enheten.
- 3 Ta bort alla klistermärken från enheten.
- 4 Ta bort skyddfilmen från skärmen.

Installation av dokumentmataren

1 För in de två stiften (**B**) i avsedda hål (**A**) för att fästa dokumentmataren.



Lägga i papper i matningsmagasinet



Före iläggning av papper, se paragraf **Rekommendationer för papper**, sida 10.

Din enhet kan hantera många olika papperstyper och pappersformat (se paragraf **Specifikationer**, sida 79).

Viktigt

Du kan använda papper som väger mellan **60** och **105** g/m2.

1 Plocka ut pappersmatningsmagasinet helt.



2 Tryck ner den lägre plattan tills du hör ett klick.



3 Justera magasinets bakre stopp genom att trycka på spaken "PUSH" (**A**).

Justera därefter pappersledarna för papperets bredd så att de passar pappersformatet genom att trycka på spaken (**B**) på den vänstra ledaren. Justera pappersledarna för papperets längd så att de passar pappersformat genom att trycka på spaken (**C**).



4 Ta en bunt papper, bläddra genom bunten och jämna till kanterna på en plan yta.





- 5 Placera papperet i matningsmagasinet (till exempel 200 ark papper på 80 g/m²).
- 6 Sätt tillbaka matningsmagasinet.

Installation av tonerkassett

- 1 Ställ dig framför enheten.
- 2 Tryck på luckans högra och vänstra sida samtidigt som du drar luckan mot dig.



3 Packa upp den nya kassetten. Rulla försiktigt kassetten 5 eller 6 gånger så att tonern sprids ut jämnt i kassetten. Genom att rulla kassetten ordentligt säkerställer du att du får ut maximalt antal kopior per kassett. Håll den i handtagen.



4 För in kassetten i enheten tills du hör att den snäpper på plats (sista rörelsen nedåt) såsom bilden nedan visar.





5 Stäng luckan.

Pappersutmatningsstopp

Justera pappersutmatningsstoppet i förhållande till formatet på dokumentet som skall skrivas ut. Glöm inte att lyfta upp klaffen på stoppet för att förhindra att papperen faller ner på golvet.



Starta enheten

Ansluta enheten



Innan du kopplar in nätsladden måste du läsa igenom **Säkerhetsföreskrifter**, sida 1.

1 Anslut telefonsladdens ändar till terminaluttaget respektive vägguttaget.



- 2 Kontrollera att På/Av-knappen står på Av (O position).
- Koppla nätsladden till enheten. Anslut nätsladden till vägguttaget





Nätsladden används för att stänga av strömtillförseln. Som en försiktighetsåtgärd ska uttaget finnas i närheten av enheten och vara lättillgängligt i händelse av fara.

4 Tryck på På/Av-knappen för att slå på enheten (I - position).

Ställa in enheten

Observera

Efter några sekunder, när enheten har värmts upp, startas funktionen **Enkel installation** och LCD-skärmen visar följande meddelande:

1 - FRANCAIS 2 - ENGLISH

Funktionen **Enkel installation** hjälper dig att konfigurera enheten genom att guida dig genom grundinställningarna.

Om du vill ändra på inställningen som visas trycker du på knappen **OK**. Om du inte vill ändra på inställningen som visas trycker du på knappen **C**: Funktionen **Enkel installation** visar då nästa grundinställning.

Om du inte vill ställa in enheten innan du börjar använda den trycker du på

knappen 🍭 Ett bekräftelsemeddelande visas. Tryck

igen på knappen ig för att bekräfta. För att ändra och anpassa enhetens inställningar manuellt, se Värden/ Inställningar, sida 32.

- 1 Välj önskat språk med knappen ▲ eller och bekräfta med OK.
- 2 För att ställa in land trycker du på knappen **OK**.

LAND JA=OK - NEJ=C

LFF6050

3 Välj land i listan som visas med hjälp av knappen
 ▲ eller och bekräfta med OK.

Observera

Om inget alternativ i listan passar väljer du alternativet "ANNAT".

4 Om du har ställt in landet på "Annat" kan du behöva ställa in vilket telefonnät som ska användas. Tryck på knappen **OK** för att ange nät.

NÄTVERK JA=OK - NEJ=C

Välj telefonnätet som du ska använda i listan som visas med hjälp av knappen ▲ eller och bekräfta med **OK**.

Om inget alternativ i listan passar väljer du alternativet "ANNAT X":

- ANNAT 1: TRB21
 ANNAT 2: USA
- Observera

ANNAT 3: Ryssland

- ANNAT 4: Jordanien
- ANNAT 5: Israel
- ANNAT 6: TRB21
- 5 För att ställa in datum och tid trycker du på knappen OK.

DATUM/TID JA=OK - NEJ=C

- 6 Ange datum och tid med hjälp av den numeriska knappsatsen.
 Datumformatet beror på valt land: T.ex. DDMMÅÅ för Frankrike och MMDDÅÅ för USA.
 Använd C för att korrigera en inmatning.
 Tryck på OK för att bekräfta.
- 7 För att ange faxnummer och enhetens namn trycker du på knappen OK. Denna information visas på dokumenten som du skickar när funktionen "Sändn. huvud" är aktiverad.

NUMMER/NAMN JA=OK - NEJ=C

- 8 Ange ditt faxnummer (max 20 siffror) med den numeriska knappsatsen.
 För att ange ett "+" –tecken trycker du samtidigt på knappen CTRL och Q.
 Använd C för att korrigera en inmatning.
 Tryck på OK för att bekräfta.
- 9 Ange enhetens namn (max 20 tecken) med den alfanumeriska knappsatsen.
 Tryck på OK för att bekräfta.
- 10 Om du ansluter din enhet till ett privat nät, bakom ett företags telefonväxel (PABX), kan det vara nödvändigt att ange ett lokalt prefix. Detta prefix används sedan för att ringa utanför företagets nät. För att ställa in den här funktionen trycker du på OK.

PREFIX JA=OK - NEJ=C

11 Ange minsta antal siffror för företagets externa nummer (1 till 30 siffror) med den numeriska knappsatsen.

Denna inställning används för att skilja mellan interna och externa telefonnummer. Om du t.ex. installerar enheten i Frankrike, bakom företagets telefonväxel, ska du ange 10 (10 siffror är standardlängden på telefonnummer i Frankrike). Använd **C** för att korrigera en inmatning. Tryck på **OK** för att bekräfta.

12 Ange lokalt prefix (max 10 tecken) med den numeriska knappsatsen.
Detta prefix läggs till automatiskt när du slår ett externt nummer.
För att lägga in en paus efter prefixet ("/" –tecken) trycker du samtidigt på knappen CTRL och M.

Alternativt trycker du länge på 0 (noll) på den numeriska knappsatsen tills "/" –tecknet visas. Använd **C** för att korrigera en inmatning. Tryck på **OK** för att bekräfta.

Inställningen av enheten är nu klar och funktionslistan skrivs ut automatiskt.

LCD-skärmen visar meddelandet **PAPPER SLUT** om det inte finns något papper i pappersmagasinet (se **Fylla på papper i huvudmagasinet**, sida 10). När du har fyllt på papper återupptas utskriften.

Lägga i papper i magasinet för manuell inmatning



Före iläggning av papper, se paragraf **Rekommendationer för papper**, sida 10.

Med magasinet för manuell inmatning har du möjlighet att använda olika pappersformat som är tyngre än de som används i pappersmatningsmagasinet (se paragraf **Specifikationer**, sida 79).

Endast ett pappersark eller ett kuvert kan matas in åt gången.

Viktigt

Du kan använda papper som väger mellan **52** och **160 g/m**².

1 Sära på den manuella matarens pappersledare så mycket som möjligt.



2 Placera ett ark eller ett kuvert i den manuella inmataren.

- **3** Justera pappersledarna längs arkets eller kuvertets höger- och vänsterkanter.
- 4 Se till att valt pappersformat motsvarar formatet som valts på skrivaren innan du skriver ut (se **Kopiera**, sida 19).

Använda kuvert

- Använd endast den manuella mataren till kuvert.
- Vi rekommenderar att du lämnar 15 mm från den främre kanten och 10 mm från höger- och vänsterkanterna samt den bakre kanten.
- Några rader kan läggas till i den fulla kopian för att undvika överlappning.
- Fel kan uppstå med kuvert som inte uppfyller rekommenderade krav (se paragraf **Specifikationer**, sida 79).
- Plana ut kuvert som eventuellt krökts vid utskriften.
- Lätt skrynklade kuvertändar på långsidan och utsmetad eller mindre klar utskrift kan förekomma på baksidan.
- Bered kuvertet genom att trycka längs de fyra vikta kanterna efter att först ha släppt ut luften i kuvertet.
- Placera därefter kuvertet i korrekt läge efter att du rätat ut det i händelse av att det är krökt.
- Papperskonditionering är inte tillåten. Ska användas i normal kontorsmiljö.

Kopiera

Med din enhet har du möjlighet att göra en eller fler kopior.

Du kan göra ett flertal inställningar för att anpassa kopiorna efter eget behov.

Enkel kopiering

I detta fall används standardinställningarna.

1 Placera dokumentet i den automatiska dokumentmataren, med kopieringssidan uppåt. eller Placera dokumentet som skall kopieras med

kopieringssidan mot glasplattan enligt indikationerna runt glasplattan.

2 Tryck två gånger på knappen (Kopiering sker med standardinställningarna.

Kopiera i läget Spara toner

Läget Spara toner minskar mängden toner som används på sidan, vilket i sin tur gör att du minskar dina utskriftskostnader.

När du använder detta läge minskar du tonerkonsumtionen och får en mindre utskriftstäthet.

 Placera dokumentet i den automatiska dokumentmataren, med kopieringssidan uppåt.
 eller
 Placera dokumentet som skall kopieras med kopieringssidan mot glasplattan enligt

kopieringssidan mot glasplattan ei indikationerna runt glasplattan.

- 2 Tryck på knappen
- 3 Tryck på knappen (ECO).

Avancerad kopiering

Med avancerad kopiering kan du anpassa inställningarna för aktuell kopia.



Efter steg 1 kan du direkt ange antalet kopior med den numeriska knappsatsen och trycka på knappen **OK** för att bekräfta. Se därefter steg 4.

- 2 Tryck på knappen COPY.
- 3 Ange önskat antal kopior och bekräfta genom att trycka på **OK**.
- 4 Välj pappersmagasinet AUTOMATISK eller MANUELL med knappen ▲ eller och bekräfta sedan med OK.
- 5 Välj utskriftsalternativ (se exemplen nedan) med knappen ▲ eller beroende på vilket kopieringsläge du önskar:

- Mosaikläge (dokumentmatare): **1 sida till 1**, **2 sidor till 1** eller **4 sidor till 1**.

Kopiering MOSAIK



- Affischläge (flatbäddsskanner): **1 sida till 1**, **1 sida till 4** eller **1 sida till 9**.

Kopiering AFFISCH





Bekräfta genom att trycka på **OK**.

- 6 Ställ in önskad zoomnivå, från 25% TILL 400% med knapparna ▲ och ◄ och bekräfta med OK (endast möjligt i kopieringsläget 1 sida till 1).
- 7 Ange önskade originalvärden med hjälp av de digitala knapparna ▲ och ◄ och bekräfta sedan med OK.
- 8 Välj upplösning beroende på vilken utskriftskvalitet du önskar, AUTO, TEXT, KVALITET TEXT eller FOTO, med knappen ▲ eller och bekräfta sedan med OK.
- 9 Ställ in önskad kontrast med knappen ▲ eller ▾ och bekräfta sedan med **OK**.
- **10** Ställ in önskad ljusstyrka med knappen ▲ eller ▼ och bekräfta sedan med **OK**.
- 11 Välj önskad papperstyp, NORMAL eller TJOCK, med knappen ▲ eller och bekräfta sedan med OK.

ld-kortkopieringsläge

Kopieringsfunktionen ID-KORT används för kopiering av båda sidor av ett id-kort, körkort eller liknande handling på ett papper i A4-format (originaldokumentstorlek < A5) eller på ett papper i Letter-format (originaldokumentstorlek < Statement).

LCD-skärmen ger dig praktiska instruktioner (när originaldokumentet ska placeras, när dokumentet ska vändas osv.) och ber om din bekräftelse för att fortsätta.

Denna funi	ktion är endast möjlig då
dokumente	et som ska kopieras
placeras pa	å flatbäddsskannern och
om inget pa	apper upptäcks i den
automatisk	va dokumentmataren.
Inställninga	ar för zoom och original kan
inte utföras	s i det här kopieringsläget.

- 1 Se till att det inte finns något dokument i den automatiska dokumentmataren.
- 2 Tryck på knappen (COPY)
- 3 Ange önskat antal kopior och bekräfta genom att trycka på **OK**.
- 4 Välj pappersmagasinet AUTOMATISK eller MANUELL med knapparna ▲ och och bekräfta sedan med OK.



Kopiering i id-kortsläge är enbart möjligt på pappersstorlekarna A4 (originaldokumentstorlek < A5) eller Letter (originaldokumentstorlek < Statement). Se till att valt pappersmagasin har rätt pappersstorlek.

5 Välj kopieringsalternativet ID-KORT med knappen
 ▲ eller och bekräfta med OK.

- 6 Välj upplösning beroende på vilken utskriftskvalitet du önskar, AUTO, TEXT, KVALITET TEXT eller FOTO, med knappen ▲ eller ▼ och bekräfta med OK. Välj upplösningen FOTO för bästa resultat med id-handlingar.
- 7 Ställ in önskad kontrast med knappen ▲ eller och bekräfta sedan med OK.
- 8 Ställ in önskad ljusstyrka med knappen ▲ eller och bekräfta sedan med **OK**.
- 9 Välj önskad papperstyp, NORMAL eller TJOCK, med knappen ▲ eller och bekräfta sedan med OK.

LCD-skärmen visar följande meddelande:

SÄTT I ID-KORT DÅ OK

10 Placera ditt id-kort eller annan dylik handling mot glaset på flatbäddsskannern enligt anvisningen nedan:



11 Tryck på knappen **OK**. Dokumentet skannas och LCD-skärmen visar följande meddelande:

VRID UPP DOK DÅ OK

12 Vänd på dokumentet och bekräfta med knappen OK.

En kopia av dokumentet skrivs ut.

Speciella kopieringsinställningar

Inställningar från den här menyn blir enhetens standardinställningar efter att du har bekräftat dina val.

Viktigt

När utskriftskvalitén inte längre är tillfredsställande kan du utföra en kalibrering (se **Kalibrera din skanner**, sida 39).

Inställning av upplösning

Med parametern **UPPLÖSNING** har du möjlighet att ställa in kopians upplösning.

- 🕶 841 AVANC. FUNKT. / KOPIERA / UPPLÖSNING

2 Välj upplösning med hjälp av knapparna ▲ och enligt följande tabell:

Parameter	Förklaring	Ikon
AUTO	Låg upplösning.	ingen
TEXT	EXT Standardupplösning för dokument som innehåller text och diagram.	
KVALITET TEXT	Optimal upplösning för dokument som innehåller text.	F
FOTOOptimal upplösning för dokument som innehåller foton.		
 3 Bekräfta ditt val genom att trycka på OK. 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen on . 		

Du kan också justera upplösningen Observera genom att trycka på knappen (IF).

Inställning av zoom

Med parametern **ZOOM** kan du förminska eller förstora en del av ett dokument genom att välja original och zoomnivå som skall tillämpas på dokumentet, från 25 till 400 %.

▼ 842 - AVANC. FUNKT. / KOPIERA / ZOOMA

- 2 Ange önskad zoomnivå med den alfanumeriska knappsatsen eller välj från förinställda värden med knapparna ▲ och ◄.
- 3 Bekräfta ditt val genom att trycka på OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen log .

Inställning av sorterade kopior

Med parametern **MONTERAD** kan du samla ihop eller sära på dina kopior.

- ▼ 843 AVANC. FUNKT. / KOPIERA / MONTERAD

2 Välj önskat alternativ med hjälp av knapparna ▲ och enligt följande tabell:

Parameter	Förklaring
	Skrivaren samlar ihop kopiorna av originaldokumentet.
MONTERAD	T.ex: Om du gör tre kopior av ett 10- sidigt dokument kopieras dokumentet från sida 1 till 10 tre gånger om.
	Skrivaren samlar inte ihop kopiorna av originaldokumentet.
OMONTERAD	T.ex: Om du gör tre kopior av ett 10- sidigt dokument kopieras först sida 1 tre gånger, sedan sida 2 tre gånger och därefter sida 3 tre gånger osv.

- 3 Bekräfta ditt val genom att trycka på OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen () .

Inställning av granskningskälla

Om du vill kan du ändra skannerns källa.

Genom att ange nya värden för X och Y i mm (X < 209 och Y < 280) flyttar du ytan som skall granskas såsom visas i nedanstående diagram.



- ▼ 844 AVANC. FUNKT. / KOPIERA / ORIGINAL
- 2 Välj värde för X och Y med hjälp av knapparna ▲ och ◄.
- Ange önskade koordinater med den numeriska knappsatsen eller med knapparna ▲ och ▼.
- 4 Bekräfta ditt val genom att trycka på OK.
- 5 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen log .

Inställning av kontrast

Med parametern **KONTRAST** kan du justera kopians kontrast.

- ▼ 845 AVANC. FUNKT. / KOPIERA / KONTRAST
- 2 Ange önskad kontrast med knapparna ▲ och ▼.
- 3 Bekräfta ditt val genom att trycka på OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen <a>[

Inställning av ljusstyrka

Med parametern **KLARHET** kan du göra dokumentet ljusare eller mörkare.

▼ 846 – AVANC. FUNKT. / KOPIERA / KLARHET

- 2 Ange önskad ljusstyrka med knapparna ▲ och ▼.
- 3 Bekräfta ditt val genom att trycka på OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen []

Inställning av papperstyp

▼ 851 - AVANC.FUNKT. / SCAN. & SKRIV / PAPPER

- 2 Välj den papperstyp, NORMAL eller TJOCK, som du ska använda med knapparna ▲ och ◄.
- 3 Bekräfta ditt val genom att trycka på OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen ().

Val av pappersmagasin

Alternativet **AUTOMATISK** kan ha två betydelser beroende på vilka pappersformat som har definierats för pappersmagasinen. Följande tabell beskriver de olika möjligheterna.

	Standardmaga sin	Magasin för kopiering	
Samma pappersform at i magasinen	AUTOMATIS K	Val huvudmagasinet det ma magasinet.	mellan och anuella
	MANUELL	Det manuella magasinet används.	
Olika pappersform at i magasinen	AUTOMATIS K	Huvudmagasinet används.	
	MANUELL	Det manuella mag används.	gasinet

▼ 852 - AVANC.FUNKT. / SCAN. & SKRIV / PAPPERSMAG.

- 2 Välj standardmagasinet som skall användas, AUTOMATISK eller MANUELL, med hjälp av knapparna ▲ och ◄.
- 3 Bekräfta genom att trycka på OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen log .

Inställning av marginaler vid arkmatningsgranskning

Om du vill kan du flytta dokumentets sidomarginaler åt vänster eller höger vid granskning med arkmatning.

▼ 853 - AVANC.FUNKT. / SCAN. & SKRIV / S.F. MARGINAL

- Ställ in vänster/höger marginalförskjutningar (i steg om 0,5 mm) med knapparna ▲ och ▼.
- 3 Bekräfta genom att trycka på knappen OK .
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Inställning av marginaler vid flatbäddsgranskning

Om du vill kan du flytta dokumentets sidomarginaler åt vänster eller höger vid granskning med flatbäddsskanner.

▼ 854 - AVANC.FUNKT. / SCAN. & SKRIV / FLATTRY. MARG.

- Ställ in vänster / höger marginalförskjutningar (i steg om 0,5 mm) med knapparna ▲ och ▼.
- 3 Bekräfta genom att trycka på OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen ().

Inställning av höger och vänster utskriftsmarginaler

Om du vill kan du flytta dokumentets sidomarginaler åt höger eller vänster under utskrift.

▼ 855 - AVANC.FUNKT. / SCAN. & SKRIV / SKRIV. MARG

- 1 Tryck på och mata in 855 med hjälp av knappsatsen.
- Ställ in vänster / höger marginalförskjutningar (i steg om 0,5 mm) med knapparna ▲ och ▼.
- 3 Bekräfta genom att trycka på OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen []

Inställning av övre och nedre utskriftsmarginaler

Om du vill kan du flytta dokuments sidomarginaler uppåt eller nedåt under utskrift.

▼ 856 - AVANC.FUNKT. / SCAN. & SKRIV / TOPP UTSKRIF

- Ställ in övre / nedre marginalförskjutningar (i steg om 0,5 mm) med knapparna ▲ och ◄.
- **3** Bekräfta genom att trycka på **OK**.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen log .

Inställning av pappersformat

I den här menyn kan du ange standardformat för papper i det manuella magasinet och huvudmagasinet. Du kan även ställa in standardbredd för skanning.

▼ 857 - AVANC.FUNKT. / SCAN. & SKRIV / PAPPERSFORM

- 1 Tryck på och mata in 857 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj det pappersmagasin för vilket du vill ange standardformat för papper med knapparna ▲ och ◄.
- 3 Bekräfta genom att trycka på OK.

1

4 Välj pappersformat med knapparna ▲ och ◄ enligt följande tabell:

Pappersmagasi n	Tillgängligt pappersformat
MAN. INMATN	A5, Statement, A4, Legal och Letter
AUTO MAGAS	A5, Statement, A4, Legal och Letter
SCANNER	LTR/LGL och A4

- 5 Bekräfta genom att trycka på OK.
- 6 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen oli .

Faxa

Detta kapitel beskriver samtliga funktioner för hantering och konfiguration av fax.

Du hittar även ett avsnitt som behandlar faxbrevlådor.

Skicka fax

Skriva ut ett försättsblad

Ett försättsblad finns lagrat i din terminal. För att skicka faxet med detta försättsblad kan du skriva ut det när du vill och komplettera med dina uppgifter.

- 1 Välj 30 FAX / HEADER PAGE.
- 2 Väli:

301 - LOCAL för att skriva ut ett försättsblad i enlighet med det språk som har ställts in på terminalen;

302 - INTERNAT för att skriva ut ett tvåspråkigt försättsblad, språket för det land som har ställts in på terminalen samt engelska. Som avskiljare mellan de två språken används "/".



Om språket är inställt på engelska på Observera terminalen kommer försättsbladet enbart att skrivas ut på engelska.

Exempel på ett internationellt försättsblad:



Omedelbar sändning

1 Placera dokumentet i den automatiska dokumentmataren, med kopieringssidan uppåt. eller

Placera dokumentet som skall kopieras med kopieringssidan mot glasplattan enligt indikationerna runt glasplattan.

2 Ange faxnumret och tryck sedan på FAX

∕∕∕ eller

Om du använder flatbäddsskannern kan du skanna 3 mer än en sida. Placera nästa sida på skannern, välj NÄSTA och bekräfta med OK. Välj KLAR när alla sidor har skannats.

Ikonen **I** blinkar under uppringningsfasen och lyser oavbrutet när de två faxarna börjar kommunicera.

När sändningen är klar visas startskärmen.



Du kan modifiera sändningsalternativ när du skickar ett fax. För att göra det trycker du på **OK** efter att du har angett faxnumret.

Senarelagd sändning

Med den här funktionen har du möjlighet att skicka ett dokument vid en senare tidpunkt.

För att programmera en senarelagd sändning måste du ange mottagarens nummer, tid för sändning, typ av dokumentmatning och antal sidor.

För att senarelägga sändningen av ditt dokument :

1 Placera dokumentet den automatiska i dokumentmataren, med kopieringssidan uppåt. eller

Placera dokumentet som skall kopieras med kopieringssidan mot glasplattan enligt indikationerna runt glasplattan.

Viktigt

Se till att dokumentet i

matningsmagasinet eller på skannerfönstret ligger rätt så att du inte skickar tomma eller felaktiga sidor.

- 2 Välj 31 FAX / ÖVERFÖR FAX.
- **3** Ange numret till mottagaren av den senarelagda sändningen eller välj anropssätt och bekräfta med OK.
- 4 Bredvid aktuell tid matar du in den nya tiden och bekräftar med **OK**.
- 5 Ställ in kontrasten, om nödvändigt, och bekräfta med OK.
- 6 Välj typ av inläsning, **ARKMATARE** eller **MINNE**, och bekräfta med OK.
- 7 Du kan ange antalet sidor som skall skickas och bekräfta antalet med OK.

- Bekräfta den senarelagda sändningen genom att trycka på
 Image: senarelagda sändningen genom att senarelagda se
- 9 Om du använder flatbäddsskannern kan du skanna mer än en sida. Placera nästa sida på skannern, välj NÄSTA och bekräfta med OK. Välj KLAR när alla sidor har skannats.

Ditt dokument har lagrats och kommer att sändas vid programmerad tidpunkt.

Sändning med anropsuppföljning

Med denna funktion har du möjlighet att övervaka anropsprocessen vid sändning av ett fax. I detta fall blir den maximala sändningshastigheten 14400 bps.

Med denna funktion kan du till exempel:

- höra om mottagarens fax är upptagen och således vänta tills linjen är ledig för att skicka dokumentet;
- kontrollera kommunikationens avancemang när du är osäker på numret osv.

För att gå ut på linjen manuellt:

- 1 Placera dokumentet i faxmataren.
- 2 Tryck på 📢
- Ställ in ljudnivån, om nödvändigt, med hjälp av knapparna och ▲.
- 4 Ange mottagarens nummer. När du hör tonen från mottagarfaxen är linjen ledig och du kan starta sändningen.
- 5 Tryck på för att starta sändningen av dokumentet.

Om apparaten har ställts in för att skriva ut en sändningsrapport kommer den förminskade kopian av dokumentets första sida inte att skrivas ut och rapporten kommer att indikera att kommunikationen är manuell. (se **Sändningsrapport**, sida 34).

Ta emot fax

Mottagningen av fax beror på enhetens parameterinställningar.

Följande parametrar gör det möjligt att anpassa utskriften av mottagna fax:

- Mottagningsläge, sida 35;
- Mottagning utan papper, sida 35;
- Antal exemplar, sida 35;
- Mottagning på fax eller PC, sida 35;
- Reduceringsläge för mottagna fax, sida 36;
- Tekniska parametrar, sida 36.

Viktigt

Det går inte att skriva ut på pappersformatet A5 (eller Statement).

Följande tabeller anger vilket magasin som används för att skriva ut mottagna fax beroende på standardmagasin och pappersformaten i magasinen.

Standardmagasin inställt på Manuell:

Pappersformat i manuella magasinet	Pappersformat i huvudmagasine t	Förklaring
A4, Letter och Legal	A4, Letter och Legal	Faxet skrivs ut från det manuella magasinet.
A4, Letter och Legal	A5, Statement	Faxet skrivs ut från det manuella magasinet.
A5, Statement	A4, Letter och Legal	Papperet i det manuella magasinet är inte kompatibelt. Faxet skrivs ut från huvudmagasinet.
A5, Statement	A5, Statement	Ett felmeddelande visas på skärmen. Papperet i det manuella magasinet är inte kompatibelt.

Standardmagasin inställt på Automatisk:

Pappersformat i manuella magasinet	Pappersformat i huvudmagasine t	Förklaring
A4, Letter	A4, Letter	Faxet skrivs ut med
och Legal	och Legal	automatiskt magasinval.
A4, Letter och Legal	A5, Statement	Ett felmeddelande visas på skärmen.
		Papperet i det
		automatiska magasinet är inte kompatibelt.
A5,	A4, Letter	Faxet skrivs ut från
Statement och	och Legal	huvudmagasinet.
A5, Statement	A5, Statement	Ett felmeddelande visas på skärmen.
		Papperet i det automatiska magasinet är inte kompatibelt.

аха

Vidarebefordra fax

Från din fax har du möjlighet att begära vidarebefordran av ett dokument, dvs. att dokumentet skickas till mottagarna via en fjärrbelägen faxapparat och enligt en specifik spridningslista.

För detta krävs att både källfaxen och fjärrfaxen har funktionen för vidarebefordran.

För att vidarebefordra ett dokument måste du alltså skicka dokumentet och spridningslistans nummer till fjärrfaxen. Fjärrfaxen vidarebefordrar därefter dokumentet till samtliga mottagare på spridningslistan.

När vidarebefordran väl har aktiverats av din faxapparat och så fort dokumentet har tagits emot av fjärrfaxen skrivs faxmeddelandet först ut innan det vidarebefordras till alla mottagare på listan.

För att aktivera en vidarebefordran från din enhet:

1 Lägg i dokumentet som ska vidarebefordras.

Viktigt

Se till att dokumentet i matningsmagasinet eller på skannerfönstret ligger rätt så att du inte skickar tomma eller felaktiga sidor.

- 2 Välj 37 FAX / GRUPPSÄNDN..
- 3 Ange numret till fjärrfaxen ifrån vilken vidarebefordran ska ske eller välj anropssätt och tryck på OK.
- 4 Ange spridningslistans nummer som fjärrfaxen skall använda och tryck på **OK**.
- 5 Bredvid aktuell tid kan du ange tiden vid vilken du önskar skicka dokumentet och därefter bekräfta tiden med OK.
- 6 Om du önskar ändra dokumentinläsningstyp väljer du ett av alternativen **ARKMATARE** eller **MINNE** och trycker sedan på **OK**.
- 7 Om du vill kan du ange antalet sidor som dokumentet innehåller innan du skickar det.
- 8 Aktivera vidarebefordran genom att trycka på
- 9 Om du använder flatbäddsskannern kan du skanna mer än en sida. Placera nästa sida på skannern, välj NÄSTA och bekräfta med OK. Välj KLAR när alla sidor har skannats.

Dokumentet i mataren skickas antingen omedelbart eller vid en senare tidpunkt (beroende på valt alternativ) till fjärrfaxen som vidarebefordrar dokumentet.

Faxsvarare

Med hjälp av faxsvararen har du möjlighet att spara konfidentiella dokument i minnet för att undvika att de systematiskt skrivs ut när de tas emot.

Kontrollampan 🖂 indikerar faxsvararens status:

 Ihållande tänd: Faxen är på men har inga dokument i minnet.

- Blinkande: Faxen har dokument i minnet eller håller på att ta emot ett fax.
- Släckt: Minnet är fullt och enheten kan inte ta emot fler dokument.

Du kan säkerställa sekretessen för inkommande dokument med hjälp av en fyrsiffrig åtkomstkod. När koden har sparats kommer denna att krävas för att:

- skriva ut faxmeddelanden som finns i minnet;
- aktivera eller stänga av faxsvararen.

Registrera en åtkomstkod för faxsvararen

- 383 - FAX / FAXSVARARE / KOD

- 1 Tryck på och mata in 383 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Ange önskad kod (4 siffror) och bekräfta med OK.
- 3 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Aktivera / Stänga av faxsvararen

- 382 - FAX / FAXSVARARE / AKTIVERING

- 1 Tryck på och mata in 382 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Om du har sparat en åtkomstkod för faxsvararen skriver du in den och bekräftar med **OK**.
- 3 Välj önskad alternativ för faxsvararen, MED eller UTAN, och bekräfta ditt val med OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Skriva ut faxmeddelanden som finns i minnet

Viktigt

Det går inte att skriva ut på pappersformatet A5 (eller Statement).

- 381 - FAX / FAXSVARARE / SKRIV UT

- Tryck på och mata in 381 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Om du har sparat en åtkomstkod för faxsvararen skriver du in den och bekräftar med **OK**.

Dokument som har tagits emot och lagrats i minnet skrivs ut.

Omdirigera fax

Med denna funktion kan du omdirigera inkommande fax till en kontaktperson i katalogen. För att använda funktionen måste du utföra två operationer:

- **1** Aktivera omdirigering.
- 2 Ange adressen som faxet ska omdirigeras till.

Aktivera omdirigering



Försäkra dig om att mottagaren finns i katalogen (se **Telefonkatalog**, sida 40).

- 391 - FAX / OMDIRIG. / AKTIVERING

- 2 Med hjälp av knapparna och i navigeringen väljer du alternativet MED.
- Med hjälp av knapparna och väljer du mottagare från katalogen.
- 4 Bekräfta med OK.
- 5 Lämna den här menyn genom att trycka på

knappen 🍭

Om du väljer alternativet **UTAN** kommer menyerna **392** och **393** inte att visas i funktionsöversikten då den skrivs ut.

Ange mottagare av omdirigering

- 392 - FAX / OMDIRIG. / MOTTAGARE

- 2 Med hjälp av knapparna och väljer du mottagare från katalogen.
- 3 Bekräfta med OK.
- Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Skriva ut omdirigerade dokument

- 393 - FAX / OMDIRIG. / KOPIERA

- 1 Tryck på och mata in 393 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Med hjälp av knapparna och väljer du alternativet KOPIERA (lokal utskrift av informationen som har skickats till din enhet) antingen MED eller UTAN.
- 3 Bekräfta med OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Omdirigera fax till en USB-nyckel

Med denna funktion kan du omdirigera mottagna fax direkt till mappen MF Printer Laser Pro LL2\FAX på en USB-nyckel ansluten till din terminal. Mappen MF Printer Laser Pro LL2\FAX skapas av programmet. USB-nyckeln blir således terminalens mottagningsminne.

De omdirigerade faxen sparas i USB-nyckeln i TIFFformat och namnges enligt följande: "FAXÅÅMMDDTTMMSS" där ÅÅMMDDTTMMSS motsvarar datumet och tiden för mottagningen av faxet. Det går även att skriva ut dokumenten som omdirigeras till USB-nyckeln genom att aktivera menyn **052 UTSKRIFT**.

Aktivera omdirigering

Viktigt

Anslut USB-nyckeln till terminalen innan du aktiverar funktionen.

▼ 051 - MEDIA / ARKIVER. FAX / AKTIVERING

- 1 Tryck på och mata in 051 med hjälp av knappsatsen.
- 3 Lämna den här menyn genom att trycka på

knappen 🤘.

Skriva ut omdirigerade dokument

Det går inte att skriva ut på Viktigt pappersformatet A5 (eller Statement). Denna meny är endast tillgänglig när Viktigt

funktionen **ARKIVER. FAX** är aktiverad.

- ▼ 052 MEDIA / ARKIVER. FAX / SKRIV UT
- Tryck på och mata in 052 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Med hjälp av knapparna och väljer du alternativet MED för att skriva ut alla omdirigerade dokument automatiskt.
- 3 Bekräfta ditt val genom att trycka på OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på

knappen 🍭

Sändningskö

Med denna funktion kan du få en sammanfattning av alla dokument som väntar på att sändas, inklusive de som lämnats för upphämtning, senarelagda sändningar osv.

Med denna funktion kan du:

- Titta i eller modifiera sändningskön. Dokumenten i sändningskön är kodade enligt följande: Ordningsnummer i kön / dokumentstatus / telefonnummer. Dokument kan ha följande status:
 TX: sändning
 - **REL**: vidarebefordran
 - DOC: lämnat för upphämtning
 - POL: upphämtning
 - MBX: skicka till brevlåda
 - PMB: hämtning från brevlåda
 - TR: pågående kommandon
 - SMS: SMS-sändning
- Omedelbart utföra en sändning av dokument i kön;
- Skriva ut ett dokument som finns i minnet, väntar på att sändas eller har lämnats för upphämtning;

- ordningsnummer i kön;
- dokumentets namn eller nummer;
- programmerad sändningstid (fax);

 typ av operation för dokumentet: sändning från minnet, senarelagd sändning, inlämning för upphämtning;

- antal sidor i dokumentet;
- dokumentets storlek (antal procent av minnets lagringsutrymme);
- Avbryta en sändningsbegäran för dokument i kön.

Utföra en omedelbar sändning av ett dokument i kön

🛨 61 - KOMMANDON / UTFÖR

- 1 Tryck på och mata in 61 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj dokumentet som du vill skicka från kön.
- 3 Bekräfta ditt val med **OK** eller 🕅 för att omedelbart genomföra vald sändning.

Titta i eller modifiera kön

🗕 62 - KOMMANDON / ÄNDRA

- 1 Tryck på och mata in 62 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj önskat dokument i kön och bekräfta ditt val med **OK**.
- 3 Du kan nu ändra parametrarna för dokumentet och sedan bekräfta ändringarna genom att trycka
 - på 💇

Radera en väntande sändning

✓ 63 - KOMMANDON / AVBRYT

- 1 Tryck på och mata in 63 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj önskat dokument i kön och bekräfta ditt val med **OK**.

Skriva ut ett dokument i kö eller som lämnats för upphämtning

+ 64 - KOMMANDON / SKRIV UT

- 1 Tryck på och mata in 64 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj önskat dokument i kön och bekräfta ditt val med OK.

<u>Skriva</u> ut kön

Tryck på - och mata in 65 med hjälp av knappsatsen.

Du kan också skriva ut kön med hjälp av menyn → 57 - UTSKRIFT / KOMMANDON.

Ett dokument som kallas **LISTA ÖVER KOMMANDON** skrivs ut.

Avbryta en pågående sändning

Det är möjligt att avbryta en pågående sändning, vilken typ av sändning det än gäller. Avbrottet sker dock inte på samma sätt om sändningen gäller en eller flera mottagare.

- För en sändning ur minnet till en ensam mottagare raderas dokumentet ur minnet.
- Om dokumentet avser flera mottagare raderas endast mottagaren för pågående sändning från sändningskön.

För att avbryta en pågående sändning:

- Tryck på 🗐 . Du får ett meddelande där du uppmanas att bekräfta avbrottet.
- 2 Tryck på 🔌 för att bekräfta avbrott av pågående sändning.

Om din maskin är inställd på att skriva ut en sändningsrapport skrivs rapporten ut med meddelandet att kommunikationen har avbrutits av användaren.

Faxbrevlåda

32 brevlådor står till förfogande för att skicka dokument med önskad sekretess tack vare en åtkomstkod (kallad brevlådekod), till alla mottagare med en faxapparat som är kompatibel med din egen.

Brevlåda 00 är offentlig. Den sköts direkt av enheten för att registrera faxsvararens meddelanden när den är aktiverad.

Brevlådorna 01 till 31 är privata. Samtliga är skyddade med ett lösenord. Du kan använda dem för att ta emot dokument som endast är avsedda för begränsade läsekretsar.

För att kunna komma åt och använda en brevlåda måste du först initiera denna och tilldela den ett namn och en brevlådekod (om nödvändigt).

När lådan eller lådorna väl har skapats kan du:

- ändra en befintlig brevlådas egenskaper;
- skriva ut innehållet i en brevlåda. Detta är endast möjligt om brevlådan innehåller ett eller flera dokument (en stjärna visas bredvid brevlådan). När en brevlådas innehåll har skrivits ut blir brevlådan tom;

- ta bort en brevlåda men endast om brevlådan är initierad och tom;
- skriva ut listan över din faxapparats brevlådor.

Du kan helt konfidentiellt ta emot och skicka meddelanden genom en brevlåda.

När du lämnar in ett dokument för upphämtning i din brevlåda behöver du inte använda brevlådekoden. Alla dokument som lämnas för upphämtning i en brevlåda läggs till redan befintliga dokument.

För upphämtning av dokument är brevlådorna endast tillgängliga med motsvarande brevlådekod.

Du kan alltså genomföra inlämningar och upphämtningar i brevlådorna genom att:

- lämna ett dokument i en brevlåda på din fax;
- skicka ett dokument för att lämna det i en brevlåda på en fjärrfax;
- hämta dokument i en brevlåda på en fjärrfax.

Skapa en brevlåda

🛨 71 - BREVLÅDA / SKAPA LÅDA

- 1 Tryck på och mata in 71 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj en ledig brevlåda bland de 31 brevlådorna eller mata direkt in numret på en ledig brevlåda och bekräfta med OK.
- 3 Välj alternativet **BREVLÅDEKOD** och tryck på **OK**. Värdet 0000 visas automatiskt.
- 4 Ange, vid behov, valfri åtkomstkod och tryck på **OK**.
- 5 Välj alternativet **BREVLÅDENAMN** och tryck på **OK**.
- 6 Mata in önskat namn på brevlådan (högst 20 tecken) och tryck på OK. Brevlådan initieras. Om du vill skapa en till brevlåda trycker du på C och upprepar proceduren.
- 7 Lämna brevlådan genom att trycka på

Ändra en befintlig brevlåda

▼ 71 - BREVLÅDA / SKAPA LÅDA

- 1 Tryck på och mata in 71 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj önskad brevlåda bland de 31 brevlådorna eller mata direkt in numret på brevlådan och tryck på OK.
- 3 Ange brevlådans åtkomstkod, om sådan finns, och bekräfta med **OK**.
- 4 Välj menyn BREVLÅDEKOD eller BREVLÅDENAMN och bekräfta sedan ditt val med OK.
- 5 Genomför önskade ändringar för menyn och bekräfta med **OK**.

Upprepa, vid behov, de två sista stegen för den andra menyn.

Skriva ut innehållet i en brevlåda

🗕 73 - BREVLÅDA / SKRIV LÅDA

- 1 Tryck på och mata in 73 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj önskad brevlåda bland de 31 brevlådorna eller mata direkt in numret på brevlådan och tryck på OK.
- 3 Ange brevlådans åtkomstkod, om sådan finns, och bekräfta med **OK**.

Alla dokument som hittas i brevlådan skrivs ut och brevlådan töms.

Radera en brevlåda

Innan du raderar en brevlåda ska du se till att den är tom genom att skriva ut dess innehåll.

• 74 - BREVLÅDA / RADERA LÅDA

- 1 Tryck på och mata in 74 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj önskad brevlåda bland de 31 brevlådorna eller mata direkt in numret på brevlådan och tryck på OK.
- 3 Ange brevlådans åtkomstkod, om sådan finns, och bekräfta med **OK**.
- 4 Tryck på **OK** för att bekräfta radering av brevlådan.

Brevlådan raderas och visas som en ledig brevlåda i listan.

Skriva ut brevlådelistan

🕶 75 - BREVLÅDA / SKR. LÅDLISTA

Tryck på och mata in **75** med hjälp av knappsatsen.

Du kan också skriva ut brevlådelistan → Observera med hjälp av menyn → 58 - UTSKRIFT / LISTA BREVL.

Listan visar status på samtliga brevlådor.

Lämna ett dokument i en brevlåda på din fax

- 1 Placera dokumentet i den automatiska dokumentmataren.
- 2 Välj 72 BREVLÅDA / LAGRA LÅDA.
- 3 Välj önskad brevlåda bland de 31 brevlådorna eller mata direkt in numret på brevlådan och tryck på OK.

Dokumentet sparas i den valda brevlådan.

Lämna ett dokument i en brevlåda på en fjärrfax

- 1 Placera dokumentet i den automatiska dokumentmataren.
- 2 Välj 35 FAX / SÄND BREVL.
- 3 Ange numret till mottagarens fax eller välj anropssätt och bekräfta med **OK**.
- 4 Ange mottagarens brevlådenummer och bekräfta med **OK**.
- 5 Om du önskar senarelägga sändningen anger du ny sändningstid bredvid aktuell tid och trycker på OK.
- 6 Om du önskar ändra dokumentinläsningstyp väljer du ett av alternativen **ARKMATARE** eller **MINNE** och trycker på **OK**.
- 7 Om du vill kan du ange antalet sidor som ska skickas och bekräfta antalet med **OK**.
- 8 Bekräfta sändningsbegäran till en fjärrbrevlåda

genom att trycka på 🔰

Vid omedelbar sändning skickas dokumentet direkt.

Om dokumentet är inställt på senarelagd sändning lagras dokumentet i minnet och skickas sedan på begärd tid.

Hämta dokument från en brevlåda på en fjärrfax

→ 36 - FAX / HÄMTA BREVL.

Observera Kontrollera fjärrfaxens kompatibilitet.

- 1 Tryck på och mata in 36 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Ange numret till mottagarens fax eller välj anropssätt och bekräfta med **OK**.
- 3 Ange fjärrfaxens brevlådenummer och bekräfta med **OK**.
- 4 Ange brevlådekoden för brevlådan och tryck på **OK**.
- 5 Om du vill senarelägga hämtning anger du ny tid bredvid aktuell tid och trycker på **OK**.
- 6 Bekräfta begäran om hämtning i brevlåda genom

att trycka på 夑 .

Så snart som fjärrfaxen anropas, antingen omedelbart eller vid en senare tidpunkt, tas dokumenten i fjärrfaxens brevlåda emot på din egen fax.

Lämna och hämta dokument

Du kan **lämna** ett dokument för upphämtning på din fax, som sedan finns tillgängligt för alla kontaktpersoner som anropar faxen med hjälp av hämtningsfunktionen. För att ställa in faxapparaten på inlämning för upphämtning måste du ange typ:

- ENKEL- upphämtning kan endast ske en gång från minnet eller dokumentmataren;
- FLERA- upphämtning kan ske så många gånger som det behövs från minnet.

För att ställa in faxapparaten för dokument för upphämtning måste du först ange upphämtningsnummer. Sedan kan du, beroende på typ av upphämtning:

- starta en omedelbar upphämtning;
- programmera en senarelagd upphämtning;
- starta en upphämtning i flera brevlådor, antingen omedelbart eller vid en senare tidpunkt.

Lämna ett dokument för upphämtning

- 1 Placera dokumentet som ska lämnas in i dokumentmataren.
- 2 Välj 34 FAX / POLLING SÄ.
- **3** Välj typ av inlämning enligt tabellen nedan:

Meny	Procedur	
	1	Välj ARKMATARE eller MINNE.
Enkel	2	Ställ in kontrasten, om nödvändigt, och bekräfta med OK .
	3	Ange antal sidor som du önskar lämna in.
Flera	1	Ställ in kontrasten, om nödvändigt, och bekräfta med OK .
	2	Ange antal sidor som du önskar lämna in.

4 Bekräfta inlämningen genom att trycka på OK.

Hämta ett dokument som lämnats in

→ 33 - FAX / HÄMTA

- 1 Välj - 33 FAX / HÄMTA.
- 2 Skriv in numret på faxen från vilken du vill hämta dokumentet eller välj anropssätt.
 Du kan hämta upp flera dokument med

knappen 💓.

3 Beroende på typ av upphämtning, måste du:

Meny	Procedur	
Omedelbar upphämtning	1 Tryck på 🔊 .	
Senarelagd upphämtning	1 Tryck på OK.	
	2 Bredvid aktuell tid matar du in tiden vid vilken du önskar hämta dokumentet och	
	trycker på 🔊 .	

SMS

🕐 Viktigt

SMS-tjänstens tillgänglighet beror på landet och operatören.

Tack vare **SMS**-knappen kan du skicka SMS till kontakter i hela världen. SMS (Short Message Service) är en tjänst för att skicka korta meddelanden till mobiltelefoner eller andra SMS-kompatibla enheter.

Antalet tillgängliga tecken per meddelande varierar beroende på operatör och vilket land du skickar SMS:et från (t.ex. Frankrike 160 tecken, Italien 640 tecken).

Observera *För SMS-tjänsten gäller särskilda tariffer.*

SMS-parametrar

Visa avsändare

Denna parameter gör att du kan visa avsändarens namn och nummer då du skickar ett SMS.

◄ 41 - SMS TJÄNST / AVSÄNDARE

- 2 Välj önskat alternativ för visning av avsändare, ON eller OFF med knappen eller ▲ .
- 3 Bekräfta med OK.

Sändningsnummer för SMS-server

Denna parameter används för att ange SMS-serverns sändningsnummer. Detta nummer tillhandahålls av din Internetleverantör.

- ▼ 421 SMS TJÄNST / INIT. SMS / SERVER
- 2 Mata in sändarserverns nummer med hjälp av den numeriska knappsatsen.
- 3 Bekräfta med OK.

Skicka ett SMS

- 1 Tryck på knappen SMS
- 2 Skriv ditt SMS-meddelande med hjälp av den numeriska knappsatsen.

För detta ändamål finns ett redigeringsverktyg:

- för versaler använder du knappen [†];
- för att förflytta markören i inmatningsfältet använder du knapparna och ;
- $f_{avigeningSkilappania} (\bullet eiler \bullet),$
- för att gå till nästa rad trycker du på knappen +;
- för att radera ett tecken (genom att flytta markören åt vänster) använder du eller C.
- 3 Bekräfta med OK.
- 4 Ange mottagarens nummer (till mobiltelefon eller annan SMS-kompatibel enhet) på något av följande sätt:
 - mata in numret med hjälp av den numeriska knappsatsen;
 - ange de första bokstäverna i mottagarens namn;
 - tryck på knappen () tills mottagarens namn visas (mottagarna visas i alfabetisk ordning).

Ett SMS kan ha en eller flera mottagare. För att skicka ett SMS:

- till endast en mottagare trycker du på OK för att bekräfta;
- till flera mottagare:
- **5** Tryck på knappen (*)) och mata in numret till nästa mottagare.
- 6 Upprepa stegen så många gånger du behöver (max 10 personer). Tryck på OK för att bekräfta sista mottagaren. "SÄNDER SMS" visas samtidigt som SMS:et skickas.
- Om SMS visas på skärmen innebär det att SMS:et avvaktar och att ett nytt försök kommer att göras om några minuter. För att omedelbart skicka meddelandet eller avbryta sändningen, se paragraf Sändningskö, sida 27.
- För att kontrollera att SMS:et har skickats ordentlig kan du skriva ut sändnings-/mottagningsloggen (se paragraf Skriva ut loggarna, sida 37).
Värden/ Inställningar

Du kan ställa in din enhet efter egna önskemål och behov. I det här kapitlet hittar du en beskrivning av funktionerna.

Du kan skriva ut funktionslistan samt enhetens tillgängliga inställningar.

Din maskin utvecklas hela tiden och nya funktioner blir regelbundet tillgängliga. För att dra nytta av dessa kan du besöka vår webbplats www.sagemcommunications.com. Du kan också använda uppdateringsfunktionen som finns i programvaran Companion Suite Pro för att laddda ner de senaste uppdateringarna online (se Uppdatering av inbyggd programvara, sida 78).

Ställa in datum och tid

Du kan när som helst ändra datum och tid på din multifunktionella enhet.

Beroende på vilket land som har konfigurerats på enheten är datumformatet av typen DDMMÅÅ (t.ex: Frankrike) eller MMDDÅÅ (t.ex: USA).

→ 21 - INSTÄLLN. / DATUM/TID

- 2 Ange siffrorna för datumet och tiden efter varandra (till exempel anger du 0811040933 eller 1108040933 för den 8 november 2004 kl. 9:33) och tryck på **OK** för att bekräfta.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

Inställning för sommartid / vintertid

Med den här menyn kan du välja om enheten ska växla automatiskt mellan sommar- / vintertid eller inte.

Den här funktionen är enbart tillgänglig OViktigt om landet som har konfigurerats på enheten ingår i EU.

Menyn 21>DATUM/TID innefattar 2 undermenyer:

Manuellt läge

🛨 211 - INSTÄLLN. / DATUM/TID / ÄNDRA

Enheten uppmanar dig att ändra datum och tid med hjälp av den numeriska knappsatsen.

Automatiskt läge

▼ 212 - INSTÄLLN. / DATUM/TID / JUSTERA AUTO.

Om du väljer **UTAN** och bekräftar med **OK** växlar sommar- / vintertid inte automatiskt. För att den nya tiden ska ställas in på enheten måste du använda menyn **211** ÄNDRA.

Om du väljer **MED** och bekräftar med **OK** behöver du inte ställa om klockan i slutet av mars (+1 timme) och oktober (-1 timme). Du kommer endast att meddelas om tidsomställningen av ett meddelande på skärmen.

Standardparametern är UTAN.

Varningsmeddelande

Vid automatisk omställning mellan sommar- / vintertid visas ett meddelande som informerar dig om att tiden på enheten har ändrats.

25-03-07 02:01 KONTROLLERA TID

eller

28-10-07 02:01 KONTROLLERA TID

Nästa åtgärd som du vidtar på knappsatsen gör att meddelandet rensas automatiskt.

Ditt faxnummer/ditt namn

Med den multifunktionella enheten har du möjlighet att få ditt faxnummer och namn utskrivet på alla fax som skickas, om du har sparat dessa inställningar.



För att utnyttja den här funktionen måste du ställa in SÄNDN. HUVUD på **MED** (se **Tekniska parametrar**, sida 36). Funktionen **SÄNDN. HUVUD** är

förinställd som aktiv på USAmodellen och kan inte ändras.

För att spara ditt faxnummer och namn:

▼ 22 - INSTÄLLN. / NUMMER/NAMN

- 1 Tryck på och mata in 22 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Ange ditt faxnummer (max 20 siffror) och tryck på **OK** för att bekräfta.
- 3 Ange ditt namn (max 20 tecken) och tryck på**OK** för att bekräfta.

Om du till exempel vill skriva bokstaven C trycker du på **C** tills bokstaven visas på skärmen.

4 Lämna menyn genom att trycka på knappen 👰

Typ av nät

Du kan koppla faxen antingen till det publika telefonnätet eller till ett privat nät med en privat abonnentväxel (PABX). Välj den typ av nät som är mest lämpligt.

För att välja typ av nät:

▼ 251 - INSTÄLLN. / TEL. NETWORK / NÄTVERKSTYP

- 2 Välj alternativ mellan **PRIVAT** eller **OFFENTLIG** och bekräfta ditt val med **OK**.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🧶

Om du ansluter din enhet till ett privat nätverk, bakom en företagsväxel, kan det vara nödvändigt att ange lokalt prefix (se **Lokalt prefix**).

Geografiska inställningar

Med dessa inställningar har du möjlighet att använda enheten i olika förinställda länder och med olika språk.

Land

När du väljer land initieras:

- det publika telefonnätets inställningar;
- standardspråket för landet.

För att välja land:

🛨 201 - INSTÄLLN. / GEOGRAFISK / LAND

- 2 Välj önskat alternativ och tryck på **OK** för att bekräfta.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🧶

Telenät

Med den här inställningen kan du manuellt ange typen av publikt telefonnät för ett land, så att enheten kan kommunicera via det publika telefonnätet enligt gällande standarder.

Som standard ställs typen av publikt telefonnät in automatiskt för valt land när du ställer in land med kommandot -201.

Viktigt

Dessa inställningar skiljer sig från NÄTVERKSTYP som gör det möjligt att välja mellan ett publikt och ett privat telefonnät. För att manuellt välja typen av publikt telefonnät:

▼ 202 - INSTÄLLN. / GEOGRAFISK / NÄTVERK

- 2 Välj önskat alternativ och tryck på **OK** för att bekräfta.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘



Språk

Med den här inställningen kan du välja menyspråk på skärmen. Enhetens standardspråk är engelska.

För att välja språk:

🛨 203 - INSTÄLLN. / GEOGRAFISK / SPRÅK

- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🧶

Lokalt prefix

Denna funktion används då din fax är installerad i ett privat nätverk, bakom en företagsväxel. Den gör det möjligt att programmera ett extra automatiskt **lokalt prefix**, vilket gör att du automatiskt kan kommunicera utanför företagets telefonnät, under förutsättning att:

- företagets interna nummer, för vilka prefixet inte är nödvändigt, är korta nummer med färre siffror än det minsta antalet (till exempel 10 siffror för Frankrike);
- de externa numren, för vilka prefixet är nödvändigt, är långa nummer med lika många eller fler siffror än det minsta antalet (till exempel 10 siffror för Frankrike).

Programmeringen av din fax lokala prefix sker i två steg:

- 1 ange **minsta antalet** siffror för telefonnummer utanför företaget;
- 2 ange lokalt prefix för att nå externa nummer, utanför företaget. Detta prefix läggs till automatiskt så fort du slår ett externt nummer.

Viktigt

Om du anger ett lokalt prefix ska du inte lägga till detta till numren som är registrerade i katalogen eftersom det läggs till automatiskt varje gång du slår ett nummer.

- 2 Ange minsta **antalet siffror** för nummer utanför företaget och bekräfta med **OK**.
 - Det minsta antalet ska vara mellan 1 och 30.
- 3 Ange lokalt prefix för samtal utanför företagets telefonnät (max 10 siffror) och bekräfta med OK.

För att lägga in en paus efter prefixet ("/" —tecken) trycker du samtidigt på knappen CTRL och M. Alternativt trycker du länge på 0 (noll) på den numeriska knappsatsen tills "/" –tecknet visas.

4 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

Sändningsrapport

Du kan skriva ut en **sändningsrapport** för all kommunikation över det publika telefonnätet.

Du kan välja olika utskriftskriterier för rapporten:

- MED: en rapport skrivs ut då sändningen har genomförts utan problem eller då den har avbrutits definitivt (endast en rapport per begärd sändning);
- **UTAN**: ingen rapport skrivs ut. Emellertid registreras alla sändningar i sändningsloggen;
- ALLTID: en rapport skrivs ut f
 ör varje s
 sändningsf
 örs
 ök;
- VID FEL: en rapport skrivs endast ut då sändningsförsök har misslyckats eller avbrutits.

Till varje sändningsrapport från minnet återskapas alltid en förminskad bild av dokumentets första sida.

För att välja typ av rapport:

- 231 - INSTÄLLN. / SÄNDNING / RAPPORT

- 2 Välj önskat alternativ, MED, UTAN, ALLTID eller VID FEL, och bekräfta ditt val med OK.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘 .

Dokumentinsläsningstyp

Du kan välja typ av inläsning för dokumenten som skall skickas:

 från minnet: sändning sker endast efter att dokumentet har registrerats i minnet och numret har slagits.

Detta gör att du snabbare kan få tillbaka originalen och göra enheten ledig;

 från dokumentmataren på den arkmatade skannern: sändning sker efter att numret har slagits och papperet har skannats. Detta alternativ medger sändning av mer omfattande dokument (vars storlek kan överstiga minnets kapacitet). För att välja dokumentinläsningstyp:

🕶 232 - INTSTÄLLN. / SÄNDNING / SÄND MINNE

- 2 Välj MINNE eller ARKMATARE och bekräfta ditt val med OK.
 - I arkmatarläge innehåller sändningsrapporten ingen fôrminskad bild.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

Lågpristider

Med den här funktionen kan du senarelägga sändningen av ett fax till "lågtrafikstimmar" och därmed minska dina kommunikationskostnader.

Lågpristiderna är förinställda på mellan kl. 19:00 och 7:30. Detta intervall går dock att ändra.

För att ändra lågpristiderna:

🛨 233 - INSTÄLLN. / SÄNDNING / EKO

- 2 Ange tidsintervall för den nya lågprisperioden (till exempel 18:30-07:00) och bekräfta ditt val med OK.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

För att använda lågpristiderna:

- 1 Välj v 32 FAX / ECO TRANS.
- 2 Ange mottagarens nummer och bekräfta med OK.
- **3** Justera kontrasten, om nödvändigt, och bekräfta med **OK**.
- 4 Välj typ av inläsning, **ARKMATARE** eller **MINNE**, och bekräfta med **OK**.
- 5 Du kan ange antalet sidor som skall skickas och bekräfta antalet med **OK**.
- 6 Om du använder flatbäddsskannern kan du skanna mer än en sida. Placera nästa sida på skannern, välj NÄSTA och bekräfta med OK. Välj KLAR när alla sidor har skannats.

Mottagningsläge

Då du har anslutit en extern apparat (telefon, telefonsvarare) till terminalens externa uttag, via USB eller till telefonkontaktsadaptern, kan du med denna funktion välja vilken enhet som ska ta emot fax och/eller röstmeddelanden.

Du kan välja mellan följande mottagningslägen :

 MANUELL : terminalen tar inte automatiskt emot några dokument. När svarar i din telefon och inser att det är ett fax som är på väg in ska du trycka på

knappen 💯 på terminalen för att ta emot faxet;

- **FAX** : mottagning av fax startar automatiskt på enheten;
- FAXSVARARE : mottagning av fax sker automatiskt på enheten och mottagning av telefonsamtal sker automatiskt på den externa enheten. Tryck på knapparna #0 på telefonen för att avbryta detektering av fax;
- **FAX-TEL** : mottagning av fax sker automatiskt på enheten och mottagning av telefonsamtal sker automatiskt på DECT-basenheten (och registrerade handenheter).

Tryck på knapparna #0 på din telefon för att avbryta detektering av fax.

För att ställa in mottagningsläge:

🕐 Viktigt

🕶 241 - INSTÄLLN. / MOTTAGN. / LÄGE

- 2 Välj önskat alternativ och bekräfta med OK.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

Om du har anslutit en telefon till det externa uttaget på terminalen eller till en telefonkontaktsadapter rekommenderar vi dig att ställa in mottagningsläget på **MANUELL**.

Om du har anslutit en DECTbasenhet till din terminals USB-port rekommenderar vi dig att ställa in mottagningsläget på **FAX-TEL**.

Du får ett samtal, svarar med denna telefon och hör den karakteristiska kopplingstonen från faxen. Du kan i detta läge:

 trycka på knappen b på terminalen eller på knapparna #7 på din telefon för att ta emot faxet.

Mottagning utan papper

Med din fax har du möjlighet att antingen acceptera eller avvisa mottagning av dokument då skrivaren inte är tillgänglig (slut på papper ...).

Då din faxskrivare inte är tillgänglig kan du välja mellan två lägen för mottagning:

- mottagningsläget UTAN PAPPER: din faxapparat registrerar inkomna fax i minnet;
- mottagningsläget **MED PAPPER**: din faxapparat avvisar alla inkommande fax.

För att välja mottagningsläge:

🕶 242 - INSTÄLLN. / MOTTAGN. / PAPPER

- 1 Tryck på och mata in 242 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj alternativ mellan MED PAPPER och UTAN PAPPER och bekräfta ditt val med OK.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen

	Om p	appere	et är slut indi	ikeras d	letta
	med	en	ljudsignal	och	ett
	medd	elande	på skärmen.		
Viktigt	Motta	gna fax	k lagras i min	net (iko	onen
	i∑ b har fy	linkar) Ilt på p	och skrivs u apper.	ıt så foi	rt du

Antal exemplar

Du kan skriva ut mottagna dokument i flera exemplar (1 till 99).

För att ställa in antalet exemplar för varje mottaget dokument:

▼ 243 - INSTÄLLN. / MOTTAGN. / ANTAL KOPIOR

- 2 Ange önskat antal kopior och bekräfta med OK.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘 .

Vid varje mottagning av dokument kommer din faxapparat att skriva ut angivet antal exemplar.

Mottagning på fax eller PC

Denna meny i kombination med ett program på din dator (programvaran medföljer eller kommer som tillval beroende på modell) gör det möjligt att välja enhet för mottagning av dokument:

- faxen;
- datorn;
- datorn om denna är tillgänglig, annars faxen.

▼ 244 - INSTÄLLN. / MOTTAGN. / PC-MOTT.

För mer information, se **Faxkommunikation**, sida 63 i kapitel PC-funktioner.

Anpassa till sidformat

Med denna meny kan du skriva ut mottagna fax och automatiskt anpassa dem till sidformatet. Mottagna fax minskas eller förstoras automatiskt för att passa med sidformatet som används på enheten.

För att aktivera anpassning till sidformat:

▼ 245 - INSTÄLLN. / RECEPTION / JUSTERA AUTO.

- 2 Välj MED eller UTAN och bekräfta med OK.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

Reduceringsläge för mottagna fax

Med den här menyn kan du förminska mottagna fax för utskrift. Justeringen kan ske automatiskt eller manuellt.

Automatiskt läge:

I detta läge ändras storleken på mottagna fax automatiskt.

För att ställa in automatiskt läge:

🕶 246 - INSTÄLLN. / MOTTAGN. / REDUCERING

- 2 Välj AUTOMATISK och bekräfta med OK.
- 3 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

Manuellt läge:

Enheten förslår en förminskning på 70 till 100 %. Utanför dessa värden ger enheten ifrån sig en felsignal. Den fastställda förminskningen används när mottagna dokument skrivs ut, oavsett vilket pappersformat som används.

För att ställa in manuellt läge:

🕶 246 - INSTÄLLN. / MOTTAGN. / REDUCERING

- 2 Välj FAST och bekräfta med OK.
- Ange förminskningsvärdet (mellan 70 och 100) och bekräfta OK.
- 4 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

Tekniska parametrar

Din enhet är redan förinställd med standardvärden vid leverans. Du kan emellertid anpassa enheten efter dina behov genom att ställa in de tekniska parametrarna.

För att ställa in de tekniska parametrarna:

🛨 29 - INSTÄLLN. / TEKNISKT

- 2 Välj önskad parameter och bekräfta med OK.

Parameter	Förklaring
1 - Upplösning	Standardvärde för upplösningen för dokumenten som skall skickas.
2 - Sändn. huvud	Viktigt: Den här parametern är förinställd som aktiv på USA- modellen och kan inte ändras.
	Om denna parameter är aktiv kommer alla dokument som du skickar att skrivas ut med ett brevhuvud som innehåller ditt namn, ditt nummer, datum och antal sidor.
	Observera: Om du skickar ett fax från arkmataren kommer brevhuvudet inte att finnas med på dokumentet som mottagaren får.
3 - Överf. hast.	Sändningshastighet för utgående dokument. Om telefonlinjen är av god kvalitet (kompatibel, utan eko) sker kommunikation i allmänhet i maximal hastighet.
	Det kan emellertid vara nödvändigt att begränsa sändningshastigheten i vissa fall.
4 - Ekoskydd	Om denna parameter är aktiv dämpas ekot på linjen vid fjärrkommunikation.
6 - EPT mode	Förr vissa fjärranrop (satellit) kan ekot på linjen störa kommunikationen.
7 - Visa vid kom.	Val mellan att visa sändningshastigheten eller numret på sidan som håller på att skickas.

ശ

Parameter	Förklaring	Parameter	Förklaring
8 - Eco energy	Val av tid innan skrivaren försätts i standby. Efter angiven tid (i	90 - RAW Port	RAW-nätverkets skrivarportsanslutning.
	eller valfritt tidsintervall försätts enheten i standby. Observera: Du kan också nå	91 - Timeout-fel	Väntetid innan ett dokument under utskrift raderas till följd av ett fel på skrivaren då denna står i datorutskriftsläge.
	denna parameter genom att trycka på (ECO) från viloläge.	92 - Vänta timeout	Väntetid för data från datorn innan uppgiften raderas i datorutskriften.
10 - Mottagn. huvud	Om denna parameter är aktiv kommer alla dokument som din enhet tar emot att skrivas ut med avsändarens brevhuvud som innehåller avsändarens namn, nummer (om tillgängligt), datum för faxutskriften och antal sidor	93 - Byt format 96 - WEP-nyck. nr.	Ändring av sidformat. Med den här parametern kan du skriva ut ett dokument i LETTER-format på A4- sidor genom att använda inställningen LETTER/A4. Meny för att ange antal tillåtna WEP-nycklar (mellan 1 och 4).
11 - Mottagn. nast.	inkommande dokument. Om telefonlinjen är av god kvalitet	Skriva ut funl	ktionslistan
	(kompatibel, utan eko) sker kommunikation i allmänhet i maximal hastighet. Det kan emellertid vara pödvändigt	Viktigt p	Det går inte att skriva ut på pappersformatet A5 (eller Statement).
	att begränsa sändningshastigheten i vissa fall.	•	51 - UTSKRIFT / FUNKTIONSLIST
12 - Ringer	Antal ringningar för att automatiskt starta din enhet.	Tryck på	a in 51 med hjälp av knappsatsen. <i>v</i> s ut.
13 - Discard size	Parametern Discard Size definierar endast utskrift av mottagna fax. Antalet rader i ett dokument kan vara för stort för	Du Observera gen	kan även nå menyn UTSKRIFT nom att trycka på i .
	utskriftsformatet. Den här parametern definierar tröskeln ovanför vilken extrarader skrivs ut	Skriva ut logg	garna
	på en annan sida. Under tröskeln raderas extrarader. Om du väljer MED ställs tröskeln in	Viktigt p	Det går inte att skriva ut på pappersformatet A5 (eller Statement).
	på 3 centimeter. Om du väljer UTAN ställs tröskeln in på 1 centimeter.	Sändnings- och mo senaste överföringa på din fax.	ottagningsloggarna registrerar de 30 arna (sändningar och mottagningar)
20 - E.C.M.	När parametern är aktiv hjälper den till att korrigera kommunikationsfel till följd av	Loggarna skrivs ut a kan emellertid begä	utomatiskt efter var 30 överföring. Du ra en utskrift närhelst du vill.
	störningar på telefonlinjen. Parametern används vid svaga eller brusiga linjer. I gengäld kan sändningstider bli längre.	 Varje logg (sändning med följande uppgifi datum och tid för dokumentet; 	g eller mottagning) innehåller en tabell ter: sändning eller mottagning av
25 - TEL Impedance	Med den här inställningen kan du välja mellan en komplex impedans och en impedans på 600 ohm beroende på det telefonnät som din enhet är ansluten till.	 mottagarens elle postadress; sändningsläge (N antal sidor som s kommunikationel 	r avsändarens nummer eller e- Iormal , Fin , SFin eller Foto); kickats eller mottagits; ns längd;
80 - Tonerspar	Ger ljusare utskrifter för att spara tonerkassettens bläck.		-

6 - Värden/Inställningar

 resultat av sändningen eller mottagningen: indikeras med KORREKT när den skett problemfritt eller

med informationskoder för specifika kommunikationer (upphämtning, manuell kommunikation osv.);

orsak till kommunikationsfel (till exempel: mottagaren svarar ej).

För att skriva ut loggarna:

v 54 - UTSKRIFT / LOGGAR

Tryck på och ange 54 med hjälp av knappsatsen.

Loggarna skrivs ut. Sändnings- och mottagningsloggarna skrivs ut på samma sida.

Du kan även nå menyn UTSKRIFT genom att trycka på 🚺 .

Skriva ut listan över inställningar

Viktigt

Det går inte att skriva ut på pappersformatet A5 (eller Statement).

För att skriva ut listan över inställningar: • 56 - UTSKRIFT / INSTÄLLN.

Tryck på → och ange 56 med hjälp av knappsatsen.

Listan över inställningar skrivs ut.

Du kan även nå menyn UTSKRIFT Observera genom att trycka på 🛽 **i** 🥖 .

Låsa maskinen

Denna funktionen förhindrar att enheten används av obehöriga. En kod behövs varje gång någon vill använda maskinen. Efter varje användning spärras enheten automatiskt.

Du måste dock först ange en låsningskod.

▼ 811 - AVANC. FUNKT. / LÅS / LÅSNINGSKOD

- 2 Mata in din låsningskod (4 siffror) med hjälp av knappsatsen och bekräfta med **OK**.

Viktigt

Om det redan finns en kod måste du ange den gamla koden innan du skriver in den nya.

- Ange din låsningskod igen (4 siffror) med hjälp av knappsatsen och bekräfta med OK.
- 4 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Låsa knappsatsen

Varje gång du använder enheten måste du ange din kod.

▼ 812 - AVANC. FUNKT. / LÅS / LÅS TANGENTB

- 2 Skriv in den fyrsiffriga låsningskoden med knappsatsen.
- 3 Tryck på OK för att bekräfta.
- 5 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Låsa siffrorna

Den här funktion spärrar sifferknapparna och det blir inte längre möjligt att slå något nummer. Sändningar kan enbart göras till de nummer som finns i katalogen.

För att spärra sifferknapparna:

▼ 813 - AVANC. FUNKT. / LÅS / LÅS NUMMER

- 2 Skriv in den fyrsiffriga låsningskoden med knappsatsen.
- 3 Tryck på OK för att bekräfta.
- 5 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Låsa SMS-tjänsten

Denna funktion spärrar åtkomsten till SMS-tjänsten.

För att spärra åtkomst till SMS-tjänsten:

▼ 815 - AVANC. FUNKT. / LÅS / LÅS SMS

- 2 Skriv in den fyrsiffriga låsningskoden med knappsatsen.
- 3 Tryck på OK för att bekräfta.
- 5 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Låsa mediatjänsten

Denna funktion spärrar åtkomsten till mediatjänsten. En kod behövs varje gång någon vill använda USBnyckelfunktionerna:

- granska innehållet på en ansluten USB-nyckel;
- skriva ut från en USB-nyckel, radera filer;
- arkivera mottagna fax på en USB-nyckel.

För att spärra åtkomst till mediatjänsten:

- 816 - AVANC. FUNKT. / LÅS / LOCK MEDIA

- **2** Skriv in den fyrsiffriga låsningskoden med knappsatsen.
- 3 Tryck på OK för att bekräfta.
- 4 Med knappen eller väljer duMED och bekräftar med OK.
- 5 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Läsa av räknarna

Med den här funktionen kan du läsa av din maskins räkneverk när du vill.

Du kan läsa av följande räknare:

- antal skickade sidor;
- antal mottagna sidor;
- antal skannade sidor;
- antal utskrivna sidor.

Räknare för avsända sidor

För att se hur många sidor som har skickats från din enhet:

▼ 821 - AVANC. FUNKT. / RÄKNARE / SÄNDA SIDOR

- 2 Antalet skickade sidor visas på skärmen.
- 3 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Räknare för mottagna sidor

För att se hur många sidor som har mottagits på din enhet:

▼ 822 - AVANC. FUNKT. / RÄKNARE / MOTT. SIDOR

- 2 Antalet mottagna sidor visas på skärmen.
- Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Räknare för skannade sidor

För att se hur många sidor som har skannats på din enhet:

▼ 823 - AVANC. FUNKT. / RÄKNARE / SCANNADE SID

- 2 Antalet skannade sidor visas på skärmen.
- 3 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Räknare för utskrivna sidor

För att se hur många sidor som har skrivits ut på din enhet:

▼ 824 - AVANC. FUNKT. / RÄKNARE / UTSKR. SIDOR

- 1 Tryck på och ange 824 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Antalet utskrivna sidor visas på skärmen.
- 3 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen

Visa status för förbrukningsmaterial

Du kan när som helst se hur mycket bläck som finns kvar i tonerkassetten. Mängden anges i procent.

🕶 86 - AVANC. FUNKT. / FÖRBRUKNING

- 2 Mängden toner som finns kvar visas i procent på skärmen.
- 3 Lämna den här menyn genom att trycka på knappen 🧔.

Kalibrera din skanner

När utskriftskvalitén inte längre är tillfredsställande kan du utföra denna operation.

▼ 80 - AVANC. FUNKT. / KALIBRERING

- 2 Skannern startas och kalibreringen sker automatiskt.
- Efter kalibreringen återgår maskinen till skärmsläckarläge.

Telefonkatalog

Du kan skapa en katalog genom att lägga registerkort i minnet och således sammanställa grupper. Det går att registrera upp till 250 registerkort som kan grupperas i 20 grupper.

För varje kort eller grupp går det att skapa, läsa, ändra eller radera innehållet. Du kan även skriva ut katalogen.

Du kan också skapa och hantera telefonkatalogen från PC-paketet. För mer information om den här funktionen, se kapitel **PC-funktioner**, sida 52.

Skapa ett registerkort

För att skapa ett registerkort:

▼ 11 - KATALOG / NY KONTAKT

- 1 Tryck på och mata in 11 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Ange kontaktens **NAMN** med hjälp av den alfanumeriska knappsatsen (max 20 tecken) och bekräfta med **OK**.
- 3 Ange kontaktens telefonnummer, TEL, med hjälp av den numeriska knappsatsen (max 30 siffror) och bekräfta med OK.
- 4 Välj kortnummer, RECORD NO, i telefonkatalogen med hjälp av den numeriska knappsatsen eller godkänn numret som visas och bekräfta med OK.
- 5 Välj MED ASS. TGNT. om du vill tilldela en genvägsknapp (bokstav) till detta kort. Den första tillgängliga bokstaven visas. Använd eller för att välja en annan bokstav. Bekräfta med OK.
- Välj HASTIGHET för faxsändningen bland alternativen 2400, 4800, 7200, 9600, 12000, 14400 eller 33600 med hjälp av eller ▲. Bekräfta med OK.

Maxhastigheten kan användas med en telefonlinje av god kvalitet, dvs. utan eko.

Om din multifunktionella enhet är ansluten till en växel (PABX) kan du programmera en paus efter prefixet för utgående samtal.

Viktigt

För att lägga in en paus efter prefixet ("/" –tecken) trycker du samtidigt på knappen **CTRL** och **M**. Alternativt trycker du länge på 0 (noll) på den numeriska knappsatsen tills "/" – tecknet visas.

För mer information, se Lokalt prefix, sida 33.

Skapa en kontaktlista

För att skapa en kontaktlista:

🕶 12 - KATALOG / NY LISTA

- 1 Tryck på och ange 12 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Skriv in listans namn, **NAMNLISTA**, med hjälp av det alfanumeriska tangentbordet (max 20 tecken) och bekräfta med **OK**.
- 3 KONTAKTNUMMER: Använd eller ▲ för att välja bland befintliga kort de kontakter som ska finnas med på listan och bekräfta med OK. Upprepa operationen för alla kontakter som du vill lägga till på listan.
- 4 Ange listnumret, LISTA NR, som du vill tilldela listan med hjälp av den numeriska knappsatsen eller godta numret som visas och bekräfta med OK.

Viktigt

Listor identifieras med hjälp av bokstaven **L** bredvid ett namn i katalogen.

Ändra ett registerkort

För att ändra ett registerkort eller en lista:

🕶 13 - KATALOG / ÄNDRA

- 1 Tryck på och mata in 13 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Bläddra genom katalogen med eller och välj registerkortet eller listan som du vill ändra genom att trycka på OK.
- 3 Bläddra genom inmatningarna i valt registerkort eller vald lista med eller ▲. Tryck på OK när inmatningen som du vill ändra visas på skärmen.
- 4 Markören visas i slutet av raden. Tryck på **C** för att radera tecken.
- 5 Mata in den nya uppgiften och bekräfta med OK.
- 6 Upprepa stegen för varje rad som du vill ändra.

Radera ett registerkort eller en lista

För att radera ett registerkort eller en lista:

🕶 14 - KATALOG / AVBRYT

- Tryck på och ange 14 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Bläddra genom katalogen med eller och välj registerkortet eller listan som du vill radera genom att trycka på OK.
- **3** Tryck på**OK** för att bekräfta raderingen.
- 4 Upprepa stegen för varje registerkort eller lista du vill radera.

Skriva ut telefonkatalogen

Viktigt

Det går inte att skriva ut på pappersformatet A5 (eller Statement).

För att skriva ut telefonkatalogen:

+ 15 - KATALOG / SKRIV UT

Tryck på ▼ och mata in **15** med hjälp av knappsatsen.

Katalogen skrivs ut i alfabetisk ordning.

Du kan också skriva ut katalogen med menyn ▼55 - UTSKRIFT / KATALOG.

Spara/återställa katalogen (Smartkortsalternativ)

Med den här funktionen kan du spara innehållet i din katalog på ett smartkort och återställa katalogen på enheten.



För att spara innehållet i din katalog på ditt smartkort:

🕶 161 - KATALOG / SPARA / LADDA / SPARA

- 1 Tryck på och ange 16 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj **SPARA** för att spara inmatningarna i katalogen på smartkortet och bekräfta med **OK**.
- 3 Sätt i smartkortet.

För att **återställa** innehållet i din katalog från ditt smartkort:

🕶 162 - KATALOG / SPARA / LADDA / LADDA

- 1 Tryck på och ange 16 med hjälp av knappsatsen.
- 2 Välj LADDA för att återställa inmatningarna i katalogen från smartkortet och bekräfta med OK.
- 3 Bekräfta med OK.
- 4 Sätt i smartkortet.

Spel och kalender

Sudoku

Sudoku är ett japanskt logikspel. Spelet är uppbyggt som ett rutsystem indelat i nio kvadrater som i sig är indelade i 3 x 3 rutor. Beroende på svårighetsgrad är rutorna ifyllda i förväg med fler eller färre siffror. Spelet går ut på att fylla i alla siffror mellan 1 och 9 i rutorna på ett sådant sätt att varje siffra endast finns med en gång per rad, per kolumn och i vart och ett av de nio blocken. Det finns endast en riktig lösning.

Skriva ut ett spel

Det finns totalt 400 Sudoku-spel, 100 för varje svårighetsgrad.



Det går inte att skriva ut på pappersformatet A5 (eller Statement).

521 - UTSKRIFT / SUDOKU / PRINT GRID

1 Tryck på och ange 5 med hjälp av knappsatsen. Bekräfta med OK.

Du kan även nå menyn UTSKRIFT

Observera genom att trycka på ((i))

- 3 Bekräfta med OK.
- 4 Välj PRINT GRID med hjälp av knappen ▼ eller ▲.
- 5 Välj svårighetsgrad, EASY, MEDIUM, HARD eller EVIL, med hjälp av knappen eller .
- Bekräfta med OK. 6
- 7 Välj vilket spel du vill ha genom att mata in spelets nummer med den numeriska knappsatsen (1 till 100).
- 8 Bekräfta med OK.
- Välj antal kopior av spelet genom att ange en siffra 9 mellan 1 och 9 på den numeriska knappsatsen.

10 Bekräfta med OK.

Spelet skrivs ut i önskat antal kopior.

Skriva ut en spellösning

Viktigt

Det går inte att skriva ut på pappersformatet A5 (eller Statement).

522 - UTSKRIFT / SUDOKU / PRT SOLUTION

Tryck på och ange 5 med hjälp av knappsatsen. 1 Bekräfta med OK.

Du kan även nå menyn UTSKRIFT Observera

genom att trycka på 🏾 i 🕽

- 2 Välj SUDOKU med hjälp av knappen eller .
- Bekräfta med **OK**. 3
- Välj PRT SOLUTION med hjälp av knappen -4 eller 🔺 .
- 5 Välj svårighetsgrad, EASY, MEDIUM, HARD eller EVIL med hjälp av knappen - eller -.
- 6 Bekräfta med OK.
- 7 Välj vilket spel du vill ha genom att mata in spelets nummer med den numeriska knappsatsen (1 till 100).
- 8 Bekräfta med OK.
- 9 Välj antal kopior av lösningen genom att ange en siffra mellan 1 och 9 på den numeriska knappsatsen.
- 10 Bekräfta med OK.

Spelets lösning skrivs ut i önskat antal kopior.

Kalender

Med denna funktion kan du skriva ut en kalender för valfritt år.



Det går inte att skriva ut på pappersformatet A5 (eller Statement).

53 - UTSKRIFT / CALENDAR

Tryck på och ange 5 med hjälp av knappsatsen. 1 Bekräfta med OK.

Du kan även nå menyn UTSKRIFT Observera genom att trycka på 🏼 🕻 🕽 .

- Välj CALENDAR med hjälp av knappen ▼ eller ▲. 2
- 3 Bekräfta med OK.
- 4 Välj för vilket år du vill skriva ut en kalender genom att mata in årtalet med den numeriska knappsatsen (t.ex. 2009).

Årtalet måste vara mellan 1900 och Observera 2099. Använd C för att korrigera en inmatning.

Bekräfta med OK. 5

Kalendern för valt år skrivs ut.

Nätverksfunktioner

Du kan ansluta din multifunktionella terminal till ett trådlöst nätverk.

Nätverksinställningarna kräver emellertid kunskap om datorns konfiguration.

Du kan ansluta din enhet till en dator med en USB-kabel eller skapa en trådlös anslutning (via radio) till en dator eller ett nätverk.



Med hjälp av en WLAN-adapter kan enheten användas som nätverksskrivare i ett radionätverk. Detta är endast möjligt med godkänd adapter som går att beställa på vår beställningsavdelning. För mer information, kontakta www.sagem-communications.com.

Typ av trådlöst nätverk

Man talar om radio- eller WLAN-nätverk (Wireless Local Area Network) då minst två datorer, skrivare eller annan kringutrustning kommunicerar med varandra i ett nätverk med hjälp av radiovågor (högfrekvensvågor). Överföring av data inom det trådlösa nätverket baseras på standarderna 802.11b och 802.11g. Beroende på hur nätverket är konfigurerat kan det röra sig om ett infrastrukturnätverk eller ett ad-hoc-nätverk (dator till dator).



Vid användning av trådlös anslutning kan viss medicinsk utrustning, särskilt känsliga apparater eller säkerhetssystem störas av radiovågorna från enheten. Under alla omständigheter råder vi dig att noggrant följa alla säkerhetsanvisningar.

Trådlöst infrastrukturnätverk

I ett infrastrukturnätverk kan flera enheter kommunicera med varandra genom en central åtkomstpunkt (gateway eller router). All data skickas till åtkomstpunkten (gateway eller router) och återdistribueras därifrån.



Trådlöst ad-hoc-nätverk

I ett ad-hoc-nätverk kommunicerar enheterna direkt med varandra utan någon åtkomstpunkt. Kommunikationshastigheten i det trådlösa nätverket bestäms av den svagaste länken i nätverket. Den beror även på avståndet mellan sändare och mottagare samt eventuella hinder, såsom väggar och tak, som finns mellan sändare och mottagare

Viktigt Observera att WPA/WPA2*krypteringsmetoden inte är tillgänglig i ad-hoc-läge.*



Trådlösa nätverk (WLAN)

Anslutningen av din enhet till det trådlösa nätverket (WLAN) sker i tre steg:

- 1 Konfigurera nätverket på din dator.
- 2 Konfigurera enheten så att den kan fungera i ett nätverk.
- 3 Efter att ha konfigurerat din enhet ska du installera Companion Suite Pro på din dator tillsammans med nödvändiga skrivardrivrutiner.

När enheten har integrerats i ett trådlöst nätverk (WLAN) kan du från din dator:

- skriva ut dokument på den multifunktionella enheten från dina vanliga program;
- skanna dokument i färg, gråskala eller svartvitt till din dator.

Datorn och alla andra enheter måste ha sina parametrar inställda på samma nätverk som den multifunktionella enheten. Enhetens alla inställningar, såsom nätverksnamn (SSID), typ av trådlöst nätverk, krypteringsnyckel, IP-adress och subnätmask, måste överensstämma med nätverkets inställningar.

Denna information hittar du på din dator eller vid åtkomstpunkten.

För hjälp om hur man konfigurerar datorn, se WLAN-adapterns bruksanvisning. För större nätverk, rådfråga din nätverksadministratör.

Viktigt

Bästa kommunikation erhålls med en originaladapter för anslutning till din dator.

Observera

De senaste skrivardrivrutinerna för originaladaptern samt annan information finns på vår webbplats: www.sagem-communications.com.

Ansluta WLAN-adaptern

Din enhet hör till en ny generation enheter som kan anslutas till trådlösa nätverk med hjälp av en WLAN USBnyckel.

> Enhetens nätverksadapter skickar data med protokollet IEEE 802.11.g. Den kan även anslutas till ett befintligt IEEE 802.11b -nätverk.

> Använd endast originaladaptern när du ansluter enheten. Övriga sändaroch mottagaradaptrar riskerar att skada enheten.

🕐) Viktigt

Vare sig enheten används i ett infrastrukturnätverk eller i ett adhoc-nätverk är vissa parameterinställningar nödvändiga för nätet och säkerheten (till exempel SSID och krypteringsnyckel). Dessa måste överensstämma med nätverkets inställningar.

1 Sätt i WLAN USB-nyckeln i din enhets USB-port.



Konfigurera ditt nätverk



Vi rekommendera att någon som är väl förtrogen med konfigurationen av din dator utför inställningarna av WLANnätverket.

Skapa ett nätverk eller ansluta till befintligt nätverk

Innan du försöker använda en WLAN-adapter på din enhet måste du ange de parametrar som gör det möjligt för WLAN-nätverket att identifiera din enhet.

En enkel steg-för-steg-beskrivning som finns på din enhet hjälper dig att sätta upp ditt nätverk. Följ dessa anvisningar!

✓ 281 - INSTÄLLN. / WLAN / KONFIG ASS.

- 1 Ange -, välj menyn INSTÄLLN. med hjälp av knappen eller ▲ och bekräfta med OK.
- 2 Välj WLAN med knappen eller och bekräfta med OK.
- 3 Välj KONFIG ASS. med knappen eller och bekräfta med **OK**.

Enheten söker efter befintliga nätverk.

4 Välj befintlig nätverk eller välj NYTT NÄTVERK för att skapa nätverket med hjälp av knappen - eller ▲ och bekräfta med OK.

Om du väljer att ansluta enheten till ett Observera befintligt nätverk genomförs steg 5 och 6 (och möjligen 7) automatiskt.

- 5 **SSID** visas på skärmen. Ange nätverksnamn med hjälp av den numeriska knappsatsen. Tryck på knapparna en i taget tills du får önskat namn (max 32 tecken) och bekräfta med OK.
- 6 MODE AD-HOC eller INFRA. LÄGE visas på skärmen. Se början av kapitlet för att göra ditt val. Välj ett av dessa lägen och bekräfta med **OK**.
 - Om du väljer MODE AD-HOC (ad-hoc-läge) visas undermenyn KANAL. Ange en siffra mellan 1 och 13 (för USA: mellan 1 och 11) och bekräfta med OK.
- 7 Välj krypteringsmetod, UTAN, WEP eller WPA, och bekräfta med OK:



Observera att WPA/WPA2krypteringsmetoden inte är tillgänglig i ad-hoc-läge.

Om du väljer **WEP** ska du ange WEP-nyckeln som du använder i ditt nätverk.



WEP-nyckelnumret kan konfigureras Observera från menyn: - 29 - INSTÄLLN. / TEKNISKT / WEP-NYCK. NR.

Om du väljer WPA ska du ange WPA- eller WPA2-nyckeln som du använder i ditt nätverk.

8 IP KONF.: MANU eller IP KONF.: AUTO visas på skärmen.

Om du väljer att konfigurera systemet manuellt ska du gå till nästa avsnitt och ställa in parametrarna IP ADRESS, SUBNET MASK och GATEWAY.

- 9 När du är klar kommer du tillbaka till menyn **KONFIG ASS.**
- 10 Lämna menyn genom att trycka på knappen

När nätverket är konfigurerat skall WLAN USB-nyckelns LED tändas.

ົ

Visa eller ändra nätverksparametrar

Varje nätverksparameter kan ändras allteftersom nätverket utvecklas.

▼ 2822 - INSTÄLLN. / WLAN / VÄRDEN / IP ADRESS

- 2 Välj WLAN med knappen → eller → och bekräfta med OK.
- 3 Välj VÄRDEN med knappen → eller → och bekräfta med OK.
- 4 Välj IP ADRESS med knappen eller och bekräfta med OK.
- 5 Din IP-adress visas i formatet **000.000.000.000**. Ange en ny IP-adress för din enhet i samma format som visas och bekräfta med **OK**.
- 6 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

▼ 2823 - INSTÄLLN. / WLAN / VÄRDEN / SUBNET MASK

- Välj WLAN med knappen eller och bekräfta med OK.
- 3 Välj VÄRDEN med knappen → eller → och bekräfta med OK.
- 5 Subnätmaskens nummer visas i formatet 000.000.000.000. Ange en ny subnätmask för din enhet i samma format som visas och bekräfta med OK.
- 6 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

🝷 2824 - INSTÄLLN. / WLAN / VÄRDEN / GATEWAY

- 2 Välj WLAN med knappen → eller → och bekräfta med OK.
- 3 Välj VÄRDEN med knappen eller och bekräfta med OK.
- 4 Välj GATEWAY med knappen → eller → och bekräfta med OK.
- 5 Gatewayens nummer visas i formatet 000.000.000.000. Ange en ny gateway för din enhet i samma format som visas och bekräfta med OK.
- 6 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🧏

▼ 2825 - INSTÄLLN. /WLAN / VÄRDEN / SSID

- 3 Välj VÄRDEN med knappen → eller → och bekräfta med OK.
- 4 Välj SSID med knappen eller och bekräfta med OK.
- 5 Nätverksnamnet visas på skärmen. Ange nätverksnamnet och bekräfta med **OK**.
- 6 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

▼ 2826 - INSTÄLLN. / WLAN / VÄRDEN / MODE

- 2 Välj WLAN med knappen → eller → och bekräfta med OK.
- 3 Välj VÄRDEN med knappen eller och bekräfta med OK.
- 4 Välj MODE med knappen → eller → och bekräfta med OK.
- 5 Tecknet >> visar att nätverket är aktiverat.
- 6 Välj ett av lägena och bekräfta med OK.
 - Om du väljer MODE AD-HOC visas undermenyn KANAL. Ange en siffra mellan 1 och 13 (för USA: mellan 1 och 11) och bekräfta med OK.
- 7 Lämna menyn genom att trycka på knappen



I ett ad-hoc-nätverk kommunicerar enheterna direkt med varandra utan att gå via en åtkomstpunkt (gateway, router). Kommunikationshastigheten i ad-hoc-nätverket bestäms av den svagaste länken i nätverket. Den beror även på avståndet mellan sändare och mottagare samt på eventuella hinder, såsom väggar och tak, som finns mellan sändare och mottagare.

▼ 2827 - INSTÄLLN. / WLAN / VÄRDEN / SÄKERHET

Med denna parameter kan du göra nätverket säkert genom att ställa in krypteringsmetoden som ska användas i ditt WLAN-nätverk.

- 2 Välj WLAN med knappen → eller → och bekräfta med OK.
- 3 Välj VÄRDEN med knappen → eller → och bekräfta med OK.
- 4 Välj SÄKERHET med knappen eller och bekräfta med OK.
- 5 Välj WEP, WPA eller UTAN och bekräfta med OK.
 - Om du väljer WEP ska du ange ett lösenord:
 Med en 64-bitars kryptering måste lösenordet innehålla exakt 5 tecken.

- Med en 128-bitars kryptering måste lösenordet innehålla exakt 13 tecken.

Du kan också ange lösenordet med det hexadecimala talsystemet. I så fall: - För en 64-bitars kryptering måste lösenordet innehålla exakt 10 hexadecimala tecken. - För en 128-bitars kryptering måste lösenordet innehålla exakt 26 hexadecimala tecken.

Om du väljer WPA ska du ange WPA- eller WPA2-lösenordet (8 till 63 tecken). Lösenordet kan innehålla alfanumeriska tecken - siffror och bokstäver - och övriga tecken som finns på knappsatsen. Det enda ogiltiga tecknet är "€" (tecknet för euro).

Observera

6 Lämna menyn genom att trycka på knappen

▼ 2828 - INSTÄLLN. / WLAN / VÄRDEN /HOSTNAME

Med hjälp av enhetens namn kan du identifiera din enhet i nätverket på datorn (till exempel med namnet "SKRIVARE-NÄTVERK-1").

- knappen eller ▲ och bekräfta med OK.
- 2 Välj WLAN med knappen eller och bekräfta med OK.
- bekräfta med OK.
- 4 Välj HOSTNAME med knappen eller och bekräfta med OK.
- 5 Ange önskat namn (max 15 tecken) och bekräfta med OK.
- 6 Lämna menyn genom att trycka på knappen

Efter att ha konfigurerat anslutningen måste du installera drivrutinen för nätverksskrivare på din dator för att kunna skriva ut dokument.

Se avsnitt Programvaruinstallation, sida 52.

Exempel på hur ett ad-hoc-nätverk kan konfigureras

Exempel på hur ett oskyddat ad-hoc-nätverk skall konfigureras med hjälp av följande parametrar:

- nätverksnamn: "hus"
- nätverkstyp: "ad-hoc"
- kanal: "1"
- datorns IP-adress: "169.254.0.1"
- datorns subnätmask: "255.255.0.0"
- datorns gateway: "0.0.0.0"
- den multifunktionella enhetens IP-adress: "169.254.0.2"
- den multifunktionella enhetens subnätmask: "255.255.0.0"
- den multifunktionella enhetens gateway: "0.0.0.0"

- Konfigurera en multifunktionell enhet
 - 1 Anslut WLAN USB-nyckeln till den multifunktionella enhetens USB-uttag.
 - knappen eller ▲ och bekräfta med OK.
 - 3 Välj WLAN med knappen eller och bekräfta med OK.
 - 4 Välj KONFIG ASS. med knappen eller och bekräfta med OK.
 - 5 Ange NYTT NÄTVERK med knappen eller och bekräfta med OK.
 - 6 SSID visas på skärmen. Skriv in "hus" med hjälp av den numeriska knappsatsen och bekräfta med **OK**.
 - Välj läget MODE AD-HOC och bekräfta med OK. 7
 - 8 Ange "1" i fältet KANAL och bekräfta med OK.
 - 9 Välj UTAN och bekräfta med OK.
 - 10 Välj IP KONF.: MANU och bekräfta med OK.
 - 11 Ange "169.254.0.2" i fältet IP ADRESS och bekräfta med **OK**.
 - 12 Ange "255.255.0.0" i fältet SUBNET MASK och bekräfta med OK.
 - 13 Ange "0.0.0.0" i fältet GATEWAY och bekräfta med OK.
 - 14 När du är klar kommer du tillbaka till menyn KONFIG ASS.
 - 15 Lämna menyn genom att trycka på knappen

När nätverket är konfigurerat skall WLAN USB-nyckelns LED tändas.

Du måste nu konfigurera datorn.

Konfigurera datorn

Se tillverkarens anvisningar för WLAN USB-nyckeln för att finna "husets" nätverk och ansluta datorn till detta.

- 1 Du kan eventuellt behöva installera WLAN USBnyckelns programvara på datorn om så inte redan har gjorts.
- 2 Sätt i WLAN USB-nyckeln i datorns USB-port.
- 3 Använd WLAN USB-nyckelns programvara för att hitta nätverket.
- 4 Anslut till nätverket "hus" när detta hittats.
- Du måste nu konfigurera den trådlösa anslutningen på din dator.



Se avsnittet som handlar om Observera konfiguration av en anslutning i tillverkarens anvisningar för att få hjälp.

Du måste konfigurera inställningen Internetprotokoll (TCP/IP) för den trådlösa anslutningen som har skapats. Om den är konfigurerad för att automatiskt skaffa en IP-adress måste du byta till manuellt läge för att konfigurera TCP/IP-adressen ("169.254.0.1" i vårt exempel), subnätmasken ("255.255.0.0" i vårt exempel) och standardgatewayen ("0.0.0.0" i vårt exempel).

Ange OK. 6

USB-nyckel

Du kan ansluta en USB-nyckel på enhetens framsida. Filerna som finns sparade i TXT-, TIFF- och JPEG-format granskas och du kommer att kunna vidta följande åtgärder:

- skriva ut filerna som finns lagrade på din USB-nyckel¹;
- ta bort filerna som finns lagrade på USB-nyckeln;
- granska innehållet på den anslutna USB-nyckeln;
- digitalisera ett dokument på din USB-nyckel;
- arkivera mottagna faxmeddelanden på USB-nyckeln (se Omdirigera fax till en USB-nyckel, sida 27).

Använda USB-nyckeln

Viktigt

För alltid in USB-nyckeln åt rätt håll när du ansluter den till enheten. Koppla aldrig ur USB-nyckeln då läsning eller skrivning pågår.



Skriva ut dina dokument

Det går inte att skriva ut på Viktigt pappersformatet A5 (eller Statement).

Du kan skriva ut de lagrade filerna eller en lista över filerna som finns sparade på USB-nyckeln.

Skriva ut listan över filerna som finns lagrade på USB-nyckeln

För att skriva ut listan över filerna som finns lagrade på USB-nyckeln:

🕶 01 - MEDIA / SKRIVA UT DOK. / LISTA

- Sätt i USB-nyckeln i uttaget på enhetens framsida och försäkra dig om att du för in den åt rätt håll.
 GRANSKA MEDIA visas på skärmen.

1. Det kan hända att vissa TIFF-filer på din USB-nyckel inte kan skrivas ut på grund av dataformatsbegränsningar.

- 4 Listan visas i en tabell med följande information:
 - de granskade filerna registreras en och en i stigande ordning;
 - filernas namn och deras förlängning;
 - datumet då filerna senast sparades;
 - filernas storlek i kB.

Skriva ut filerna som finns lagrade på USBnyckeln

För att skriva ut filerna som finns lagrade på USBnyckeln:

▼ 01 - MEDIA / SKRIVA UT DOK. / FIL

- Sätt i USB-nyckeln i uttaget på enhetens framsida och försäkra dig om att du för in den åt rätt håll.
 GRANSKA MEDIA visas på skärmen.
- 2 Välj SKRIVA UT DOK. med hjälp av knappen ▼ eller ▲ och bekräfta med OK.
- 3 Välj FIL med hjälp av knapppen eller och bekräfta med OK.
- 4 Du kan skriva ut dina filer på tre olika sätt:
 - ALLA, för att skriva ut alla filer som finns lagrade på USB-nyckeln.
 VäljALLA med hjälp av knappen eller och bekräfta med OK. Utskriften startar automatiskt.
 - **SERIE**, för att skriva ut en serie filer som finns lagrade på USB-nyckeln.

FÖRSTA FILEN och den första registrerade filen visas på skärmen. Välj den första filen i serien som ska skrivas ut med hjälp av knappen ▼ eller ▲ och bekräfta med **OK**. En stjärna (*) visas till vänster om filen.

SISTA FILEN visas på skärmen. Välj den sista filen is serien som ska skrivas ut med hjälp av knappen → eller ▲ och bekräfta med **OK**.

Tryck på knappen 🔌 .

ANTAL KOPIOR visas på skärmen. Ange önskat antal kopior med hjälp av den numeriska knappsatsen och bekräfta med OK. Välj utskriftsformat (för JPEG-filer): A4 eller LETTER (beroende på modell) ellerFOTO och bekräfta med OK.

Välj utskriftsformat: **TJOCK** eller **NORMAL** och bekräfta med **OK** för att starta utskriften.

 MARKERING, för att skriva ut en eller flera filer som finns lagrade på USB-nyckeln.
 Välj filen som skall skrivas ut med hjälp av knappen eller och bekräfta med OK. En stjärna (*) visas till vänster om filen.
 Upprepa detta steg för resterande filer som ska skrivas ut.



ANTAL KOPIOR visas på skärmen. Ange önskat antal kopior med hjälp av den numeriska knappsatsen och bekräfta med OK. Välj utskriftsformat (för JPEG-filer): A4 eller LETTER (beroende på modell) ellerFOTO och bekräfta med **OK**. Välj utskriftsformat: **TJOCK** eller **NORMAL** och bekräfta med **OK** för att starta utskriften.

5 Lämna den här menyn genom att trycka på

knappen 🧐

Ta bort filer som finns lagrade på USBnyckeln

Du kan ta bort filer som finns lagrade på din USB-nyckel.

▼ 06 - MEDIA / TA BORT / MANUELL

- Sätt i USB-nyckeln i uttaget på enhetens framsida och försäkra dig om att du för in den åt rätt håll..
 GRANSKA MEDIA visas på skärmen.

- 4 Du kan ta bort dina filer på tre olika sätt:
 - ALLA, för att radera alla filer som finns lagrade på USB-nyckeln.
 VäljALLA med hjälp av knappen eller och bekräfta med OK.
 Du återgår till den föregående menyn.
 - SERIE, för att ta bort en serie filer som finns lagrade på USB-nyckeln.
 Välj SERIE med hjälp av knappen ▼ eller ▲

och bekräfta med **OK**. *FÖRSTA FILEN* och den första registrerade

filen visas på skärmen. Välj den första filen i serien som ska tas bort med hjälp av knappen ✓ eller ▲ och bekräfta med **OK**. En stjärna (*) visas till vänster om filen.

SISTA FILEN visas på skärmen. Välj den sista filen i serien som ska tas bort med hjälp av knappen eller ▲ och bekräfta med **OK**. En stjärna (*) visas till vänster om filen.

Tryck på knappen 🔌 .

Du återgår till den föregående menyn.

 MARKERING, för att ta bort en eller flera filer som finns lagrade på USB-nyckeln.
 Välj filen som skall tas bort med hjälp av knappen eller och bekräfta med OK. En stjärna (*) visas till vänster om filen.
 Upprepa detta steg för resterande filer som ska tas bort.

Tryck på knappen 🔊

Du återgår till den föregående menyn.

5 Lämna den här menyn genom att trycka på

knappen 🧕

Granska USB-nyckelns innehåll

Om din enhet är inaktiv ett tag kommer den att återgå till huvudmenyn. För att visa USB-nyckelns innehåll igen gör du som följer:

👻 07 - MEDIA / GRANSKA MEDIA

- Tryck på och mata in 07 med hjälp av knappsatsen.
- **2** Granskningen av USB-nyckelns innehåll startar.
- **3** Du kan skriva ut eller ta bort filerna som upptäcks på din USB-nyckel. Se föregående kapitel.

Spara dokument på USB-nyckeln

Med denna funktion kan du digitalisera och spara ett dokument direkt i mappen MF Printer Laser Pro LL2\SCAN på en USB-nyckel. Mappen MF Printer Laser Pro LL2\SCAN skapas av programmet.



Innan du digitaliserar ett dokument ska du se till att din USB-nyckel har tillräckligt med diskutrymme. Om den inte har det kan du ta bort filer manuellt, se **Ta bort filer som finns lagrade på USB-nyckeln**, sida 48.

- 1 Placera dokumentet som skall kopieras med kopieringssidan mot glasplattan.
- 2 Sätt i USB-nyckeln i uttaget på enhetens framsida och försäkra dig om att du för in den åt rätt håll. Granskning av USB-nyckeln startar. När granskningen är klar visas menyn MEDIA.

Du kan nå den här funktionen på två andra sätt:



- genom att trycka på scan och sedan välja SKANNA-TILL-MEDIA;
- genom att trycka på

 i
 skärmsläckarläge och sedan mata in 03 med hjälp av den numeriska knappsatsen.
- 4 Välj mellan SCAN S/V och FÄRGSCANNING med knappen → eller ▲ och bekräfta med OK.
- 5 Namnge den skannade filen (upp till 20 tecken) med hjälp av den alfanumeriska knappsatsen och bekräfta med OK.
- 6 Välj skanningsformat mellan BILD och PDF och bekräfta för att starta skanningen och spara dokumentet.

BILD låter dig ha samma filtyp som ett foto. **PDF** är ett format för att skapa digitala dokument.

	 Om du med formatet BILD hat valt: SVARTVITT, registreras bilden i TIFF-format. FÄRG, registreras bilden i JPEG- format. Du kan välja upplösning på bilden som digitaliseras till USB-nyckeln. Standardupplösningen är AUTO.
Viktigt	Tryck flera gånger på knappen 厞 och välj önskad upplösning:
	 Skanning i SVARTVITT: ■ -ikon: upplösning text. ■ -ikon: upplösning foto. Ingen ikon: upplösning auto. Skanning i FÄRG: ■ -ikon: upplösning text.

- Ingen ikon: upplösning auto.

Startknappen 😥 startar skanningen direkt och skickar en fil till support med de parametrar som definierats vid granskningsformatet.

Telefoni (tillval)

Den multifunktionella enheten låter dig ansluta en USB-DECT-basenhet till en av USB-portarna på maskinen och registrera DECT-handenheter till basenheten.

Du kan ringa och ta emot samtal med de registrerade DECT-handenheterna med hjälp av enhetens telefonlinje (vanlig användning av sladdlös telefon).



Ytterligare information hittar du på vår www.sagem-communications.com.

Eftersom maskinen och DECT-basenheten använder samma telefonlinje bör du beakta följande:

- telefonfunktionen stöder enbart röstsamtal. SMStjänsten är inte tillgänglig för registrerade handenheter och det är inte heller nummervisning även om DECTenheterna stöder denna funktion;
- när en handenhet används är linjen upptagen. Således kan den inte utföra fax- eller SMSoperationer. Sändning och mottagning återupptas när linjen blir ledig;
- utskrifts- och skanningsoperationer kan ta något längre tid när de utförs under DECT-kommunikation;
- maskinen och registrerade handenheter kan inte dela kataloger.

Ansluta USB-DECT-basenheten

Anslut din DECT-basenhet till någon av maskinens USBportar:

till USB-porten på framsidan





till USB-porten på baksidan

Du kan nu ringa och ta emot samtal med handenheten som medföljde DECT-basenheten. Eftersom telefonlinjen nu används för både textkommunikation (fax, SMS) och telefoni kan du behöva iustera maskinens mottagningsinställningar (se Mottagningsläge, sida 35).

Registrera DECT-handenheter

USB-DECT-basenheten levereras som standard med en registrerad handenhet. För att registrera ytterligare handenheter (GAP-kompatibla) till basenheten måste du ställa in både basenheten och handenheten på registreringsläge.



Denna meny är enbart tillgänglig om USB-DECT-basenheten är ansluten till maskinen.

För att registrera en handenhet till DECT-basenheten.

- ▼ 891 AVANC. FUNCT. / DECT / REGISTER
- 1 Ställ in handenheten på registreringsläge.



Titta i handenhetens bruksanvisning för Observera exakt information om hur du registrerar handenheten.

- 2 Tryck på på maskinen, mata in 89 med hjälp av knappsatsen och bekräfta med OK.
- 3 Välj REGISTER med knappen eller och bekräfta med OK.

Maskinen börjar söka efter handenheten.

Under registreringsprocessen (upp till en minut) visar LCD-skärmen HANDSET REGISTRATION. Meddelandet försvinner när registreringen är klar.



Om registreringsprocessen misslyckas (t.ex. om handenheten gått ur registreringsläget för tidigt) ger maskinen ifrån sig en pipsignal på 3 pip. Upprepa i sådant fall proceduren från steg 1.

Anpassa telefoninställningar

Med den här funktionen kan du ställa in ringtiden för inkommande samtal.

Den här parametern används för att ange hur länge handenheten/handenheterna ringer innan det inkommande samtalet avbryts. Den är förinställd på 30 sekunder.

Viktigt

Denna meny är enbart tillgänglig om USB-DECT-basenheten är ansluten till maskinen.

- ▼ 893 AVANC. FUNKT. / DECT / RINGING TIME
- 1 Tryck på och ange 89 med hjälp av knappsatsen. Bekräfta med OK.
- **3** Ange önskad tid i sekunder (15 till 60) med hjälp av den numeriska knappsatsen.
- 4 Bekräfta med **OK**.
- 5 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

Modifiera blinkningstid (R-knapp)

Om du ansluter enheten till en privat abonnentväxel eller använder den utomlands kan du behöva justera blinkningstiden för att kunna använda din telefon på rätt sätt med avseende på följande funktioner: Utgående 2:a samtal, inkommande 2:a samtal, konferenssamtal.

Kontakta din nätverksadministratör som kan informera dig om lämplig tid och göra de nya inställningarna.

- 1 Tryck på och ange 89 med hjälp av knappsatsen. Bekräfta med OK.
- Välj önskad tid i millisekunder (80 till 600) med hjälp av knappen eller .
- 4 Bekräfta med OK.
- 5 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🤘

Avregistrera DECT-handenheter

Den här funktionen används för att avregistrera handenheter från DECT-basenheten. Du kommer inte längre att kunna ta emot samtal eller ringa med en handenhet som du har avregistrerat.

Denna meny är enbart tillgänglig om USB-DECT-basenheten är ansluten Viktigt till maskinen.

- ▼ 892 AVANC. FUNCT. / DECT / UNREGISTER
- 1 Tryck på och ange 89 med hjälp av knappsatsen. Bekräfta med OK.

- 2 Välj UNREGISTER med knappen ▼ eller ▲ och bekräfta med OK.
 - LCD-skärmen visar en lista med handenheter som är registrerade för DECT-basenheten.
- 3 Välj handenheten som du vill avregistrera med knappen eller ▲ och bekräfta med OK.
- 4 Bekräfta med OK.
- 5 Lämna menyn genom att trycka på knappen 🧏

PC-funktioner

Inledning

Med programvaran Companion Suite Pro har du möjlighet att ansluta en dator till en kompatibel multifunktionell enhet.

Från din dator kan du:

- styra en multifunktionell enhet och ställa in den efter dina behov;
- skriva ut dokument på den multifunktionella enheten från dina vanliga program;
- skanna dokument i färg, gråskala eller svartvitt och redigera dem på din dator eller konvertera dem till text med hjälp av program för optisk teckenigenkänning (OCR).

Systemkrav

Minsta systemkrav som din dator måste uppfylla:

Följande operativsystem stöds:

- Windows 2000 med minst Service Pack 4;
- Windows XP x86 (Home och Pro) med minst Service Pack 1;
- Windows 2003-server enbart för utskriftsdrivrutin;
- Windows Vista.

Processor:

- 800 MHz för Windows 2000;
- 1 GHz f
 f
 ör Windows XP x86 (Home och Pro);
- 1 GHz för Windows Vista.

En cd-romenhet.

En ledig USB-port.

600 Mbytes ledigt diskutrymme för installations-RAMminnet:

- Minst 128 Mbytes f
 ör Windows 2000;
- Minst 192 Mbytes f
 ör Windows XP x86 (Home och Pro);
- 1 Gbyte f
 f
 or Windows Vista.

Programvaruinstallation

Detta avsnitt beskriver följande installationsprocedurer:

- komplett installation av programvaran Companion Suite Pro;
- installation av enbart drivrutiner.

Installera hela programvarupaketet

Slå på din dator. Öppna en session med ett konto som har administratörsbehörighet.

- 1 Öppna cd-romenheten, lägg i installationsskivan och stäng läsaren.
- 2 Installationen startar automatiskt Om den inte startar dubbelklickar du på setup.exe i cd-romskivans katalog.
- 3 Ett fönster som heter **COMPANION SUITE PRO LL2** visas. I detta fönster kan du installera eller avinstallera programvaran, nå produkternas bruksanvisningar eller bläddra i cd-romskivans innehåll.
- 4 Placera markören på **INSTALLERA PRODUKTER** och bekräfta genom att vänsterklicka med musen.



5 Fönstret för installation av produkter visas. Placera markören på ALLA PRODUKTER och bekräfta genom att vänsterklicka med musen.





6 Välkomstfönstret visas. Klicka på Nästa för att starta installationen av Companion Suite Pro på din dator.



7 För att fortsätta med installationen, måste licensavtalet först läsas och accepteras.



8 Klicka på Nästa.

9 Slutinstallationen är klar att köras. Klicka på INSTALLERA



Följande fönster visar hur långt installationsprocessen har avancerat.

16 %	
Step 1 of 1 : Installation of Companion Suite Pro LL2	

10 Klicka på OK för att göra klart installationen.

Installation has been successfully performed. Click OK to exit the wizerd.	
CK :	

Companion Suite Pro har installerats på din dator.

Nu kan du ansluta din multifunktionella enhet, se paragraf **Anslutningar**, sida 56.

Du kan starta programvaran för hantering av din multifunktionella enhet från menyn START > ALL Programs > COMPANION SUITE > COMPANION SUITE PRO LL2 > COMPANION DIRECTOR eller genom att klicka på ikonen COMPANION DIRECTOR på skrivbordet.

Installera enbart drivrutiner

Detta avsnitt beskriver följande installationsprocedurer:

- installation av drivrutiner med hjälp av Companion Suite Pro;
- manuell installation av drivrutiner.

Installera drivrutiner med hjälp av Companion Suite Pro

Slå på din dator. Öppna en session med ett konto som har administratörsbehörighet.

- 1 Öppna cd-romenheten, lägg i installationsskivan och stäng läsaren.
- 2 Installationen startar automatiskt Om den inte startar dubbelklickar du på setup.exe i cdromskivans katalog.
- 3 Ett fönster som heter **COMPANION SUITE PRO LL2** visas. I detta fönster kan du installera eller avinstallera programvaran, nå produkternas bruksanvisningar eller bläddra i cd-romskivans innehåll.
- 4 Placera markören på **INSTALLERA PRODUKTER** och bekräfta genom att vänsterklicka med musen.

Companion Suite Pro LL2	
Menu Territoria	≫ exit
Install products	
Uninstall products	
😨 View user guides	
Browse contents	
COMPANION Suite Pro	

5 Fönstret för installation av produkter visas. Placera markören på SPECIALANPASSAD och bekräfta genom att vänsterklicka med musen.



6 Placera markören på **COMPANION SUITE PRO LL2** och bekräfta genom att vänsterklicka med musen.



7 Välkomstfönstret visas. Klicka på **Nästa** för att starta installationen av Companion Suite Pro på din dator.

😸 Companion Suite Pro LL2 -	InstallShield Wizard
2	Welcome to the InstallShield Wizard for Companion Suite Pro LL2
	The InstallShield(R) Wizard will install Companion Suite $ProLL2$ on your computer. To continue, dick Next.
2	WARNING: This program is protected by copyright law and international treaties.
	< Back Next > Cancel

8 För att fortsätta med installationen, måste licensavtalet först läsas och accepteras.



- 9 Klicka på Nästa.
- 10 Välj INSTALL DRIVERS i listan och klicka på NäSTA.

Select Features		
Select the features to install		
Select the features you want the features you do not want	to install, and deselect to install.	
Install Drivers Install Applications		3
Description This will install the printer and the	scanner enabling you to print an	ed scan.

11 Välj destinationsmapp för installationen och klicka på NÄSTA.



12 Slutinstallationen är klar att köras. Klicka på INSTALLERA



13 Ett fönster visar hur mycket som återstår av installationen.



14 Klicka på OK för att göra klart installationen.



Companion Suite Pro har installerats på din dator.

Nu kan du ansluta din multifunktionella enhet, se paragraf **Anslutningar**, sida 56.

Installera drivrutiner manuellt

Du kan installera skrivar- och skannerdrivrutinerna manuellt utan att köra någon installationsprogramvara.



1 Identifiera USB-kabelns kontakter och anslut dem enligt bilden nedan.



- 2 Sätt på din multifunktionella enhet. Datorn känner av enheten.
- 3 Klicka på Sök efter och installera drivrutiner (REKOMMENDERAS).

Vin	dows needs to install driver software for your Unknown ice
•	Locate and install driver software (recommended) Windows will guide you through the process of installing driver software for your device.
+	Ask me again later Windows will ask again the next time you plug in your device or log on.
8	Don't show this message again for this device Your device will not function until you install driver software.

Följande fönster visas:

Insert the disc that	came with your MFPrinter l	Laser Pro LL2	
If you have the disc that search the disc for drive	came with your device, insert it now r software.	v. Windows will automatically	
	A		

 Öppna cd-romenheten, lägg i installationsskivan och stäng läsaren.
 Drivrutinerna upptäcks automatiskt. 5 Välj LASER PRO LL2 i listan och klicka på NÄSTA.



6 Ett fönster visas och meddelar dig att drivrutinerna har installerats. Klicka på CLOSE.

Du kan nu använda den multifunktionella enheten för att skriva ut eller skanna dina dokument.

Anslutningar

Försäkra dig om att den multifunktionella enheten är avstängd. Anslutningen mellan datorn och enheten kräver en skärmad USB 2.0-kabel som är högst 3 meter lång.

> Vi rekommenderar att du först installerar Companion Suite Pro och därefter ansluter USB-kabeln till enheten (**se Installera hela programvarupaketet**, sida 52).



Om du ansluter USB-kabeln innan du har installerat Companion Suite Pro kommer igenkänningssystemet (plug and play) automatiskt att känna av att ny maskinvara har lagts till. För att starta installationen av enhetens drivrutiner, se paragraf **Installera drivrutiner manuellt**, sida 55 och följ anvisningarna på skärmen. När du använder den här proceduren aktiveras endast skrivaroch skannerfunktioner.

1 Identifiera USB-kabelns kontakter och anslut dem enligt bilden nedan.



2 Sätt på din multifunktionella enhet. Datorn känner av enheten och drivrutinerna installeras automatiskt.

3 När installationen är klar visas ett meddelande om att drivrutinerna har installerats korrekt.

our devices are ready to use		
The software for this device has been :	successfully installed.	
USB Composite Device	Ready to use	
USB Printing Support	Ready to use	0
Scanner Pro LL2	Ready to use	1
Companion Suite Pro LL2 Modem	Ready to use	
XML USB Device Interface	Ready to use	

Du kan nu använda den multifunktionella enheten för att skriva ut eller skanna dina dokument.

Övervakning av den multifunktionella enheten

Mjukvaran som du har installerat innehåller två program för hantering av den multifunktionella enheten, **COMPANION DIRECTOR** och **COMPANION MONITOR**, med vilka du kan:

- kontrollera om din multifunktionella enhet är ansluten till datorn;
- övervaka den multifunktionella enhetens aktiviteter;
- övervaka statusen för den multifunktionella enhetens förbrukningsmaterial från datorn;
- snabbt nå programmen för grafisk redigering.

För att hantera den multifunktionella enheten kör du programmet Companion Director genom att klicka på ikonen på skrivbordet eller från menyn START >ALLPrograms > COMPANION SUITE > COMPANION SUITE PRO LL2 > COMPANION DIRECTOR.

Kontrollera anslutningen mellan datorn och den multifunktionella enheten

För att kontrollera om anslutningen mellan enheterna är bra kör du **COMPANION MONITOR** från ikonen på skrivbordet och kontrollerar att samma information visas på den multifunktionella enheten.

Companion Director

Med det här grafiska gränssnittet har du möjlighet att köra alla verktyg och programvaran för att hantera din multifunktionella enhet.

Grafisk presentation

Kör programmet genom att klicka på ikonen **COMPANION DIRECTOR** som finns på skrivbordet eller från menyn **START >ALL**Programs **> COMPANION SUITE > COMPANION SUITE PRO LL2 > COMPANION DIRECTOR**.



Aktivering av verktyg och program

Med Companion Suite Pro grafiska gränssnitt kan du köra följande verktyg och programvara:

- hämta HJÄLP från aktuell dokumentation;
- köra programvaran **PAPERPORT** (Doc Manager).

För att köra ett program eller ett verktyg från Companion Suite Pro pekar du på det med markören och vänsterklickar med musen.

Companion Monitor

Grafisk presentation

Kör programmet genom att klicka på ikonen **Companion MONITOR** som finns på skrivbordet eller från menyn **START >ALLPrograms > COMPANION SUITE > COMPANION SUITE PRO LL2 > COMPANION MONITOR**.



Härifrån kan du övervaka information eller konfigurera din multifunktionella enhet från flikarna:

- VAL AV ENHET: Visar listan med enheter som hanteras av datorn.
- **COMPANION**: Presenterar den multifunktionella enhetens skärm (enbart USB-anslutning).
- FÖRBRUKNINGSVAROR: Visar status på förbrukningsmaterial.

Device management (enhetshantering)

Denna flik visar listan med enheter som hanteras av datorn.

Välja aktuell enhet

Endast en enhet åt gången kan anslutas till datorn. Du kan välja aktuell enhet genom att klicka på radioknappen som motsvarar enheten.

ice selection]	
Select the di	evice to use by clicking the corresp	onding reals-button :
Current	Identifier (Mnemonic)	State (Connection)
C 3 4	USB	(Not Selected (USB)
· .	USB	(CONNECTED (JUSB)
-	Remove	Properties
		? ОК

Anslutningsstatus

Statusen på anslutningen mellan aktuell enhet och datorn indikeras med en färg. Följande tabell definierar möjlig anslutningsstatus.

Färg	Status
Gul	Anslutning pågår.
Grön	Anslutning upprättad.
Röd	Datorn kan inte ansluta till enheten. Kontrollera USB-anslutningen.

Enhetsparametrar

1 Välj en enhet genom att klicka på dess rad i listan och klicka på **EGENSKAPER** för att konfigurera skanningsparametrarna som ska tillämpas på enheten när du använder funktionen **SCAN TO**.



2 Välj önskat skanningsläge i rullgardinsmenyn **MODE**.

ScanTo			
Enter the parameters that w the Davits Mode	E be used when you	a mill press the	Scen To butten o
Colour Black and white Grey scale Colour Resolution		-	
200 dpi		•	

3 Välj önskad upplösning i rullgardinsmenyn **Resolution**.



4 Klicka på **OK** för att bekräfta de nya parametrarna.

Ta bort en enhet

- 1 Välj enheten från listan och klicka på minustecknet eller knappen **TA BORT**.
- 2 För att bekräfta borttagningen av enheten klickar du på YES. För att avbryta borttagningen klickar du på No.

	Warning
0	Are you sure you want to delete the selected device ?
	Ves 🖨 No

Enheten visas inte längre i listan.

Visa status på förbrukningsmaterial

Följande information är tillgänglig från fliken **CONSUMABLES**:

- aktuell status på förbrukningmaterial;
- antal utskrivna sidor;
- antal skannade sidor;
- antal sidor som har skickats eller mottagits;

_		Monitor		
Companion	Consumables ScanTo			
		93%		
		TONER		
	PRINTED PG	Counters	281	

Companion Suite Pros funktioner

Granskning av dokument

Granskning av dokument kan ske på två olika sätt:

- antingen med hjälp av funktionen Scan To (tillgänglig från fönstret Companion Director eller från knappen SCAN på maskinen)
- eller direkt från ett kompatibelt program.

Granskning med Scan To

Kör programmet genom att klicka på ikonen COMPANION DIRECTOR som finns på skrivbordet eller från menyn START >ALL PROGRAMS > COMPANION SUITE > COMPANION SUITE PRO LL2 > COMPANION DIRECTOR.



- 1 Klicka på bilden SCAN To eller tryck på knappen SCAN på din maskin och välj SCAN-TO-PC.
- 2 Du kan följa digitaliseringen på skärmen.



3 Efter digitaliseringen visas den skannade bilden i PaperPort-fönstret.





Om programvaran PaperPort inte är installerad på datorn visas den skannade bilden i TIFF-format på skrivbordet. För att skanna ett dokument från PaperPort:

- 1 Klicka på FILE>SCAN.
- 2 Välj önskad skanner, arkmatad eller flatbäddsskanner.



- Anpassa avancerade egenskaper för digitaliseringen genom att klicka på länken JUSTERA KVALITETEN PÅ DEN INSKANNADE BILDEN.
- Justera önskade parametrar och klicka på OK.



5 Klicka på knappen **SKANNA**. Du kan följa den pågående digitaliseringen på skärmen.

Optisk teckenigenkänning (OCR)

Med teckenigenkänningsfunktionen kan du skapa en datafil från ett pappersdokument eller en bild som sedan kan användas av dina program.

Teckenigenkänningen fungerar endast för tryckta tecken, såsom utskrifter och maskinskriven text. Du kan dock bevara ett handskrivet textavsnitt (en namnteckning till exempel) genom att grafiskt omringa det.

Givet enhetens miljö och teckenigenkänningen från din enhet sker OCR-avläsningen med hjälp av Drag'N'droptekniken där ett dokument dras från PaperPort till





För mer information om användning av programvaran kan du titta i produktens online-hjälp.

2 - PC-funktioner

Utskrift

Du kan skriva ut dokument med hjälp av USBanslutningen eller WLAN-anslutningen.

Under installationen av Companion Suite Pro installeras skrivardrivrutinen **LASER PRO LL2** automatiskt på din dator.

Skriva ut på den multifunktionella enheten

Att skriva ut dokument på den multifunktionella enheten från din dator är som att skriva ut dokument i Windows.

- Använd kommandot **PRINT** i menyn **FILE** från programmet som för närvarande är öppet på skärmen.
- 2 Välj skrivaren LASER PRO LL2.

Att göra dubbelsidiga utskrifter med den multifunktionella enheten

Du har möjlighet att göra manuella dubbelsidiga utskrifter med enheten från din dator.

Utskriftskvalitén och pappersmatningen kan inte garanteras när du gör manuella dubbelsidiga utskrifter.



Om problem uppstår med pappret vid utskrift på den första sidan, t.ex. att det skrynklades eller häftades, ska du inte använda pappret för dubbelsidig utskrift.
När du laddar papper ska du rikta in papperskanten mot en plan yta.

För bästa resultat rekommenderar vi att du använder A4-papper på 80 g/m² eller Letter-papper på 20 lbs/ m².

För att göra en manuell dubbelsidig utskrift:



Dubbelsidig utskrift är endast möjligt i ett pappersformat som pappersmagasinet kan använda. Det manuella magasinet kan inte användas till dubbelsidig utskrift.

- Använd kommandot **PRINT** i menyn **FILE** från programmet som för närvarande är öppet på skärmen.
- 2 Välj skrivaren LASER PRO LL2.

3 Kryssa för rutan **Duplex** och välj mellan två bindningssätt:



- 4 Klicka på **OK** för att starta utskriften.
- 5 Maskinen skriver ut ojämna sidor (från det högsta ojämna sidnumret till sida 1) och LCD-skärmen visar:



6 När de ojämna sidorna har skrivits ut visar LCDskärmen meddelandet **PUT THE PRINTED SHEETS IN THE PAPER TRAY WITH THE PRINTED SIDE VISIBLE...:



Viktigt

Datorn genererar och skriver ut ett instruktionsblad som beskriver hur du laddar om papperen i magasinet vid dubbelsidig utskrift. Läs instruktionsbladet noggrant och lägg sedan tillbaka det med de övriga sidorna.

Det är väldigt viktigt att du lägger tillbaka instruktionsbladet med de övriga sidorna i pappersmagasinet för att kunna fortsätta utskriften.

 Placera pappersarken i pappersmagasinet enligt instruktionsbladet och följande illustrationer (den redan tryckta sidan ska vara synlig).
 Följande illustrationer visar hur du går tillväga, beroende på valt bindningssätt:



Kortsidor



- 8 Tryck på **OK** på kontrollpanelen för att återuppta utskriften.
- **9** Jämna sidor skrivs ut på andra sidan av pappersarken. När alla sidor har skrivits ut tar du bort instruktionsbladet.

Viktigt

Om pappersstopp eller formatfel uppstår avbryts jobbet. Du måste då starta om jobbet från början.

Adressbok

I adressboken kan du spara telefonnummer till de kontakter du anropar oftast. Denna funktion har till syfte att underlätta inmatningen av nummer då du skickar SMS eller fax. Om du vill, kan du skriva ut alla nummer som finns lagrade i adressboken.

Det är även möjligt att skapa grupper med kontakter som finns i adressboken. På så vis kan du exempelvis gruppera alla de anställda inom ett visst företag eller på en viss avdelning som du ofta skickar gemensamma dokument till.

Lägga till en kontaktperson i enhetens adressbok

 Klicka på länken Address Book i fönstret MF Director.

Adressboken visas på skärmen.

Edit View			
New Projectico Consc	Print		
MFPrinter Laser Pro LL2	- Find in the list below -		
53	Name	FAX	
Windows	🔱 denis	33123123113	
	2 John	-	
	and the high step	-	

- 2 Välj enhetens adressbok.
- 3 Klicka på NY och välj KONTAKT i menyn som visas. Ett fönster visas där du kan skriva in kontaktpersonens uppgifter.

	Contact	
NAME		
TEL	-	
RATE	33630 💽	
ASSOCIATED KEY		

4 Ange kontaktens namn, fax- eller mobilnummer, faxtariff och snabbknappen som du vill koppla till kontakten. Klicka på **OK**.

Den nya kontaktpersonen läggs till i listan.

Lägga till en grupp i enhetens adressbok

1 Klicka på länken ADDRESS BOOK i fönstret MF DIRECTOR.

Companion - Address book			
File Edit View			
New Properties Enters	Print		
MFPrinter Laser Pro LL2	- Find in the list below -		
10	Name	FAX	
- Windows	danis 2.John 1999 Warkgroup	33123123113 #	
1	R		•

- 2 Välj enhetens adressbok.
- 3 Klicka på Ny och välj GRUPP i menyn som visas.



4 Ange gruppens namn. Gruppen kan bestå av kontakter från adressboken eller nya kontakter.

Fall 1: gruppmedlemmarna finns i adressboken. Klicka på knappen Välja Medlemmar.

Urvalsfönstret visas.



Välj en kontakt eller en grupp i fältet **ADDRESS BOOK** och klicka på ▶ (för att lägga till en kontakt i gruppen kan du även dubbelklicka på den). Klicka på **OK**.

Fall 2: lägga till nya kontakter.

Klicka på **N**Y och skriv sedan in personuppgifterna för den nya kontakten, såsom i proceduren för att lägga till en kontakt.

5 När du är klar med att sammanställa gruppen trycker du på **OK**.

Den nya gruppen läggs till i listan.

Hantera adressboken

Från adressboken kan du:

- skriva ut en lista över kontaktpersoner i adressboken;
- radera en kontaktperson eller grupp från adressboken;
- söka efter en kontaktperson eller en grupp genom att skriva in de första bokstäverna i namnet;
- kontrollera en kontakts eller grupps datablad för att ändra det.

Ändra en kontaktpersons uppgifter

- 1 Välj med hjälp av musen den kontaktperson vars uppgifter du vill ändra.
- 2 Klicka på EGENSKAPER.
- 3 Utför nödvändiga ändringar i fönstret **Address BOOK**.
- 4 Klicka på OK.

<u>Ändra e</u>n grupp

- 1 Välj med musen den grupp som du vill ändra.
- 2 Klicka på EGENSKAPER.
- 3 Utför nödvändiga ändringar.
- 4 Klicka på OK.

Radera en kontaktperson eller en grupp

- 1 Välj med hjälp av musen namnet på den kontaktperson eller grupp som du vill radera.
- 2 Klicka på REDERA.

Viktigt

När en kontaktperson raderas från adressboken raderas den samtidigt från samtliga grupper som den ingår i.

Skriva ut adressboken

 Klicka på SKRIVA UT. Adressbokens lista skrivs ut på enheten (om ingen kontaktperson har valts).

Importera eller exportera en adressbok

Spara / exportera din adressbok

Med den här operationen kan du spara din adressbok till en fil i EAB-format.

- 1 Välj EXPORT i menyn FI i fönstret ADDRESS BOOK.
- 2 Ange filens namn, välj destinationskatalog och klicka därefter på **SAVE**.

Importera en adressbok

Genom att importera en adressbok kan du överföra kontakter mellan två enheter utan att behöva mata in kontaktuppgifterna manuellt. Adressböcker kan importeras från filer i EAB-format. EAB-filer genereras automatiskt då du utför en export..



- 1 Välj IMPORT i menyn FI i fönstret ADDRESS BOOK.
- 2 Välj filen som ska importeras och tryck på OPEN.

Faxkommunikation

Med faxkommunikationen kan du:

- skicka dokument som fax från enhetens skanner, hårddisken eller skärmen på din dator;
- ta emot faxdokument;
- följa upp kommunikationerna, tack vare olika tjänster: inkorgen, utkorgen, skickade dokument, sändningsloggen och mottagningsloggen.

Det finns parametrar som gör det möjligt för dig att ändra din enhets faxhantering. Du kan ändra dessa parametrar för att anpassa faxkommunikationen till dina behov . För att göra så, se paragraf **Faxparametrar**, sida 65.

Presentation av Fax-fönstret



Objekt	Förklaring
1	Skapa ett nytt fax.
2	Radera ett fax från en av faxhanteringskatalogerna. Med undantag för katalogerna SENT LOG och RECEPTION LOG för vilka detta kommando raderar loggen i sin helhet.
3	Skriva ut ett fax från en av faxhanteringskatalogerna.
4	Visa ett fax med förhandsgranskning.
5	Åtkomst till adressboken.
6	Stoppa sändningen av ett fax (endast möjligt för utkorgen).
7	Visa samtliga fax i den valda faxhanteringskatalogen.
8	Förhandsgranskning av fax.
9	Faxhanteringskataloger.

Skicka ett fax

Skicka ett fax från hårddisken eller den multifunktionella enheten

- 1 Klicka på ikonen 💭 i fönstret MF DIRECTOR.
- 2 Klicka på New och därefter på FAX.



- 3 I fältet **SOURCES** väljer du **SCANNER** om ditt dokument är i pappersformat eller **MEMORY** om dokumentet är en datafil som finns på hårddisken (denna fil måste vara i TIFF- eller FAX-format).
- 4 För att skicka ditt fax till en kontaktperson anger du dennes nummer i fältet RECIPIENTS och klickar på
 ▼ eller så väljer du en kontaktperson (eller grupp) från en av adressböckerna i fältet ADDRESS BOOK och klickar på knappen .

Upprepa förfarandet så många gånger som det är nödvändigt (använd knappen 📷 för att radera en kontakt i mottagarlistan).

5 Justera vid behov de avancerade alternativen (senarelagd sändning och upplösning) i fliken ADVANCED OPTIONS.



- 6 För att lägga till ett försättsblad väljer du fliken COVER PAGE och klickar i rutan WITH THE COVER PAGE. Välj försättsbladet som du vill lägga till i rullgardinsmenyn eller skapa ett nytt försättsblad. För mer information, se paragraf Försättsblad, sida 66.
- 7 Klicka på **OK** för att skicka ditt fax till valda mottagare.

Vid behov kan du därefter kontrollera din sändning i utkorgen.

Skicka ett fax från ett program

Med denna metod kan du direkt skicka ett dokument som skapats i ett program på datorn, utan att behöva skriva ut det.

1 I ditt program väljer du FILE > PRINT.

Name:	Companion Suite Pro LL2 Fax	✓ Properties
Status:	Ready	
Type:	Companion Suite Pro LL2 Fax	
Where:	CSPLL2FAX_1	
Comment		
Print range	•	Copies
(AI		Number of copies: 1
C Page	s from: to:	
C Calu	dan.	123 123 F Col
·	JUT	

2 Välj skrivaren **Companion Suite Fax** och klicka på **OK**. Faxfönstret visas.

Start ZX Ensuing Advanced content Out row Out row

3 För att skicka ditt fax till en kontaktperson anger du dennes nummer i fältet RECIPIENTS och klickar på
 ▼ eller så väljer du en kontaktperson (eller grupp) från en av adressböckerna i fältet ADDRESS BOOK och klickar på knappen ▶.

Upprepa förfarandet så många gånger som det är nödvändigt (använd knappen med för att radera en kontakt i mottagarlistan).

- 4 Justera vid behov de avancerade alternativen (senarelagd sändning och upplösning) i fliken ADVANCED OPTIONS.
- 5 För att lägga till ett försättsblad väljer du fliken COVER PAGE och klickar i rutan WITH THE COVER PAGE. Välj försättsbladet som du vill lägga till i rullgardinsmenyn eller skapa ett nytt försättsblad. För mer information, se paragraf Försättsblad, sida 66.
- 6 Klicka på **OK** för att skicka ditt fax till valda mottagare.

Vid behov kan du därefter kontrollera din sändning i utkorgen.

Ta emot ett fax

Fönstren MF Manager och MF Director visar, med olika

meddelanden, mottagningen av ett fax. Ikonen 🍣 visas

längst ned i fönstret **MF Manager** och ikonen 😚 visas i aktivitetsfältet.

Du har möjlighet att automatiskt skriva ut faxmeddelanden när de kommer in. För att göra det måste du ställa in den parametern, se paragraf **Faxparametrar**, sida 65.

Uppföljning av faxkommunikation

Uppföljning av faxkommunikation sker med hjälp av:

- en utkorg;
- en inkorg;
- ett sändningsminne (skickade dokument);
- en mottagningslogg.

Med dessa tjänster kan du övervaka enhetens kommunikationsaktiviteter, sändning och mottagning.

Sändnings- och mottagningsloggarna skrivs ut automatiskt när deras innehåll fyller en hel sida. Efter den automatiska utskriften skapar enheten en ny logg.

Utkorgen

Faxens utkorg innehåller:

- fax som håller på att skickas;
- fax för senarelagd sändning;
- fax som har genomgått ett eller flera sändningsförsök och som snart skall skickas på nytt;
- fax vars sändning ej lyckats (inget svar).

	6	2	Ø	0		
Fat Sms	H	Ta	Creation date	Status	Emission date	Priority
S hobe Seri Jana Otade Alectoritem Chate Provident by Serie by						

Faxen är sorterade i den ordning de skall skickas.

Misslyckade faxsändningar hamnar nederst på listan så att de ska vara lätta att nå om du vill göra ett nytt sändningsförsök eller radera dem.

Sändningsminne (skickade dokument)

Med sändningsminnet kan du bevara samtliga fax som du har skickat.

Sändningsminnet innehåller följande information:

- faxets mottagare; •
- datumet då faxet skapades;
- datumet då faxet skickades;
- faxmeddelandets storlek.

Sändningsloggen

Med sändningsloggen har du möjlighet att bevara historiken över all faxkommunikation (lyckad eller misslyckad) som din enhet har behandlat. Loggen skrivs ut automatiskt när dess innehåll fyller en hel sida...

)Viktigt

Knappen RADERA raderar loggen i sin helhet, inte bara valt/valda meddelande/n.

Sändningsloggen innehåller följande information:

- faxets mottagare;
- datumet då faxet skickades;
- faxets status (skickat, misslyckad sändning, ...).

Mottagningsloggen

Med mottagningsloggen har du möjlighet att bevara historiken över alla fax som din enhet tar emot. Loggen skrivs ut automatiskt när dess innehåll fyller en hel sida..



Knappen RADERA raderar loggen i sin helhet, inte bara valt/valda meddelande/n.

Mottagningsloggen innehåller följande information:

- faxets avsändare;
- datumet då faxet togs emot;
- faxets status.

Faxparametrar

Åtkomst till faxparametrar

1 Klicka på ikonen

i fönstret MF DIRECTOR.

- 2 Välj TOOLS > OPTION > FAX.
- 3 Utför nödvändiga inställningar enligt parameterbeskrivningarna nedan och klicka på OK.

Beskrivning av fliken LOGS AND REPORTS

Recei

M \square

Emiss

☑ Ø

⊠



Alternativ	Förklaring
Automatisk utskrift av mottaget dokument	Faxet skrivs ut automatiskt vid mottagning.
Utskrift av en mottagningsrapport	En mottagningsrapport skrivs ut för varje fax som tas emot.
Utskrift av mottagningsloggen	Loggen skrivs ut automatiskt när dess innehåll fyller en hel sida.
Automatisk utskrift av ett skickat dokument	Faxet skrivs ut automatiskt vid sändning.
Utskrift av en sändningsrapport	En sändningsrapport skrivs ut efter varje fax som skickas.
Utskrift av sändningsloggen	Loggen skrivs ut automatiskt när dess innehåll fyller en hel sida.

Beskrivning av fliken FAX-PARAMETRAR



Alternativ	Förklaring
Sändningshastighet	Faxens förinställda sändningshastighet.
Linjenummer	Numret på linjen som enheten är ansluten till.
Prefix for uppringning	Detta prefix kommer att infogas automatiskt före mottagarens nummer vid sändning av fax på denna linje.
Typ av uppringning	Skall ställas in beroende på typen av telefonväxel som din enhet är ansluten till.
Brevhuvud	Visar en rad som identifierar kommunikationen på dokumenten som du skickar eller tar emot.
ECM	Korrigerar kommunikationsfel orsakade av störningar på linjen. Detta alternativ garanterar att mottagna dokument kommer fram i sin helhet. Emellertid kan kommunikationen ta längre tid om linjen är dålig.
Antal försök	Antal försök som enheten ska utföra vid misslyckad sändning.
Intervall mellan försök	Tid mellan två sändningsförsök.

Försättsblad

Försättsbladet är en del av ett fax som din enhet genererar automatiskt och som innehåller information om avsändare och mottagare, datum och tid för sändning, kommentarer, osv.

Sidan kan skickas ensam eller tillsammans med ett faxmeddelande, men alltid samtidigt som dokumentet. Ett dokument kan skickas med försättsblad från den multifunktionella enheten eller från din dator. I det senare fallet kan du själv ange en del av uppgifterna på försättsbladet vid sändningen. Innan du skickar ett dokument med försättsblad måste du först skapa en modell för försättsbladet. När modellen till försättsbladet väl har skapats kan den användas till alla dokument som skickas.

Enheten erbjuder dig möjligheten att skapa eller anpassa olika modeller för försättsblad som du kan välja mellan när du ska skicka fax.

Skapa en mall till ett försättsblad

När du skapar ett försättsblad skapas en mall vars fält (faxnummer, kommentar, ämne osv.) fylls i automatiskt av faxprogrammet beroende på de uppgifter som angivits för de olika mottagarna.

Skapandet av mallen till ett försättsblad sker i två steg:

- Första steget: Skapa en bakgrundsbild med önskade logotyper och önskad sidlayout.
- Andra steget: Lägga till fälten du vill visa på försättsbladet: faxnummer, kommentarer, ämne osv. Som tidigare nämnts fylls dessa fält i automatiskt av faxprogrammet när faxet ska skickas.

För det första steget finns två metoder att skapa en bakgrundsbild.

Du kan antingen

• Alternativ (A): Sammanställa en bakgrundsbild med ett program (t.ex. Word, Excel ...);

ELLER

• Alternativ (*B*): Skanna ett blad med försättsbladets sidlayout.

Information om alternativ A och B:

 Alternativ (A): Öppna önskat program för att redigera bakgrunden (Word, Wordpad ...). Sammanställ bakgrundsbilden och skriv ut dokumentet med skrivaren Companion Suite Fax. Dialogfönstret MFSendFax visas:

Emission Cover page Advanced options	Send FAX	
None	Coverpage	•
Test Page Address books	Document	
ME Laser Wadows Nume Teleragy	fald another neglect	
		ж 🗙

Lägg till mottagare i mottagarlistan, klicka på fliken **ADVANCED OPTIONS** och välj upplösning **FINE** enligt bilden nedan:



Klicka slutligen på **SAVE AS DRAFT** i det nedre högra hörnet (diskettikonen). Bakgrundsbilden skapas i mappen C:\Program Files\Companion Suite Pro LM\Documents\FAX\Temporary och har filförlängningen .fax Alternativ (**B**): Starta **MFMANAGER**, välj **New FAX** och välj källan skanner som bilden nedan visar:



2 - PC-funktioner

Lägg till mottagare i mottagarlistan, klicka på fliken ADVANCED OPTIONS och välj upplösning FINE enligt bilden nedan:

Envision Cover page Advanced options		
Description	[kewed	
Date time		
	Send Later	
	3:12:21 PM	
	April 2005	
	26 27 28 28 30 31 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15	
	16 17 18 19 • 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 1 2 3 4 5 6	

Klicka slutligen på **SAVE AS DRAFT** i det nedre högra hörnet (diskettikonen). Bakgrundsbilden skapas i mappen C:\Program Files\Companion Suite Pro LL 2\Documents\FAX\Temporary och har filförlängningen .fax

Vare sig du väljer alternativ **A** eller **B** får du en bakgrundsbild med tillägget filförlängningen .fax som registreras i mappen C:\Program Files\Companion Suite Pro LL 2\Documents\FAX\Temporary.

→ Du kan nu gå vidare till det andra steget.
För det andra steget:

Nu när bakgrundsbilden har skapats i mappen C:\Program Files\Companion Suite Pro LM\Documents\FAX\Temporary kan du lägga till önskade fält ovanpå bakgrundsbilden.

Följ nedanstående procedur:

- (a) Starta MFManager, välj New Fax, klicka på fliken Cover Page och kryssa för rutan With the cover page.
- (b) Klicka på knappen New. Ett fönster med titeln Creation of the cover page visas.
- (c) Klicka på knappen Open i aktivitetsfältet, ändra filterfilen till *.fax och gå till mappen C:\Program Files\Companion Suite Pro LM \Documents\FAX \Temporary som innehåller bakgrundsbilden som skapades i första steget.
- (d) Klicka på knappen Fields i verktygsfältet. Ett fönster visas och du har möjlighet att lägga till fält ovanpå bakgrundsbilden.
- (e) Klicka på knappen Save för att spara mallen till försättsbladet och gå ur fönstret.
- (f) Fönstret New Fax visas och du kan nu välja vilken mall du vill använda till försättsbladet. När du dubbelklickar på förhandsgranskningen i det nedre högra hörnet öppnas ett nytt fönster med en översikt över försättsbladet i vilket fälten är ifyllda med mottagarens data.

Skapa ett försättsblad



- 1 Från fliken Cover PAGE klickar du på knappen NEW.
- 2 Välj modellen för försättsblad som du har skapat i menyn FILE.

Ett fönster som innehåller modellen för försättsblad som du har skapat visas:



3 Klicka på ikonen 📥 för att visa möjliga fält.



För att lägga till ett fält:

- Välj fälten som du vill lägga till genom att kryssa för fältets ruta. En stämpel visas istället för musmarkören.

- Klicka på det ställe i modellen där du vill lägga till fältet.
- Du kan flytta eller förstora fältet efter behag.



4 När alla önskade fält har lagts till sparar du försättsbladet.

Detta försättsblad kan senare väljas i fliken COVER PAGE i fönstret för faxsändning.

Beskrivning av fliken COVER PAGE

solore Lorve	Advanced options					
☑	With the cover page:	CovePage				New
ender			Name	Dute		Recipie
Company n	ame		Company name	100		_
Email addre	85		Email address	Auto		
AX Numbe	H		FAX Number	Auto		
elephone i	tumber			☑	Fill out aut	onateally
		-Comments	05.5		Pri	9×99 W
iubject				_	6	
comments				2	=	1
					F_	=
					-	

Fält	Förklaring
Försättsbladets namn	Antingen är det namnet på det förinställda försättsbladet eller namnet på det blad du har valt.
Avsändare	Du kan skriva in information om avsändaren.
Mottagare	Du kan skriva in information om mottagaren. Om ordet Auto visas i något av fälten uppdateras fältet vid sändning om mottagaren finns med i adressboken, bland favoriterna, i en grupp eller en sändningslista.
Kommentarer	Detta är ett redigeringsfönster med en textredigerares alla basfunktioner som ger dig möjligheten att skriva in en text som kommer att skickas med försättsbladet.
Förhandsgransknin g av modellen	Med förhandsgranskningen kan du granska försättsbladet innan det skickas.

SMS-kommunikation

Du kan skicka SMS från din dator till en eller flera mottagare med hjälp av sändningsgrupperna. Sändningarna kan övervakas med hjälp av utkorgen, sändningsloggen och sändningsminnet (skickade dokument).

Viktigt

SMS-tjänstens tillgänglighet beror på landet och operatören.

Beskrivning av SMS-fönstret



Objekt	Förklaring
1	Skriva ett SMS.
2	Radera ett SMS från en av SMS- hanteringskatalogerna. Med undantag för katalogen SEND LOG för vilken detta kommando raderar loggen i sin helhet.
3	Skriva ut ett SMS från en av SMS- hanteringskatalogerna.
4	Visa ett SMS med förhandsgranskning.
5	Åtkomst till adressboken.
6	Stoppa sändningen av ett SMS (endast möjligt för utkorgen).
7	Visa samtliga SMS i den valda katalogen.
8	Förhandsgranskning av SMS.
9	SMS-hanteringkataloger.

Skicka ett SMS

- 1 Klicka på ikonen SMS
- i fönstret MF Director.
- 2 Klicka på New och därefter på SMS.

C. Smiley	Partner	Content of the message :	
🙂 Unhappy	🖨 Laugh 🏠		
🙁 Surprised	😨 See you		
151 Time	Date	Signature :	
	Faz Nº	Name	Fax Nº
	Faz Nº	Name	s: Fax Nº
Name B Denis John	33123123113 123456		

3 Skriv ditt meddelande i fältet CONTENT OF MESSAGE.

Du kan använda **knapparna** och **"smileyn**" som finns till vänster om inmatningsfältet för att anpassa ditt meddelande eller automatiskt infoga datum och tid.

 4 För att skicka ditt SMS till en kontaktperson anger du dennes nummer i fältet TELEPHONE NUMBER och klickar på ▼ eller så väljer du en kontaktperson (eller grupp) från en av adressböckerna i fältet CONTACT LIST och klickar på ►.

Upprepa förfarandet så många gånger som det är nödvändigt (använd knappen market för att radera en kontakt i mottagarlistan).

5 Justera om nödvändigt de avancerade parametrarna (för senarelagd sändning eller för att ge SMS:et prioritet) genom att trycka på knappen



6 Klicka på **OK** för att skicka ditt SMS till valda mottagare.

Vid behov kan du därefter kontrollera din sändning i utkorgen.

Uppföljning av SMS

Uppföljningen av SMS-kommunikation sker med hjälp av:

- en utkorg;
- ett sändningsminne (skickade dokument);

Dessa tjänster ger dig fullständig information gällande enhetens kommunikationsaktiviteter.

Loggen skrivs ut automatiskt när dess innehåll fyller en hel sida. Efter den automatiska utskriften skapar enheten en ny logg.

Utkorgen

SMS-utkorgen innehåller:

- SMS som håller på att skickas;
- SMS som har genomgått ett eller flera sändningsförsök och som snart skall skickas på nytt;



Sändningsloggen

Med sändningsloggen har du möjlighet att bevara historiken över all SMS-kommunikation (lyckad eller misslyckad) som din enhet har behandlat. Loggen skrivs ut automatiskt när dess innehåll fyller en hel sida..



Knappen **DELETE** raderar loggen i sin helhet, inte bara valt/valda meddelande/n.

Sändningsloggen innehåller följande information:

- SMS:ets mottagare;
- datumet då SMS:et skickades;
- SMS:ets status (skickat, misslyckad sändning ...).

Sändningsminnet (skickade dokument)

Med sändningsminnet kan du bevara samtliga SMS som du har skickat.

Sändningsminnet innehåller följande information:

- SMS:ets mottagare;
- datumet då SMS:et skapades;
- datumet då SMS:et skickades;
- SMS:ets storlek.

SMS-parametrar

Åtkomst till SMS-parametrar

- 1 Klicka på ikonen SMS
- i fönstret **MF Director**.
- 2 Välj Tools > OPTIONS > SMS.
- 3 Utför nödvändiga inställningar enligt parameterbeskrivningarna nedan och klicka på OK.

Beskrivning av fliken LOGS AND REPORTS



Alternativ	Förklaring
Automatisk utskrift av ett skickat dokument	SMS:et skrivs ut automatiskt när det har skickas.
Utskrift av en sändningsrapport.	En sändningsrapport skrivs ut efter varje SMS som skickas.
Utskrift av sändningsloggen	Loggen skrivs ut automatiskt när dess innehåll fyller en hel sida.

Avinstallera programvara

Detta avsnitt beskriver följande procedurer:

- komplett avinstallation av programvaran Companion Suite Pro;
- avinstallation av enbart drivrutiner.

Avinstallera programvaran från din dator

Slå på din dator. Öppna en session med ett konto som har administratörsbehörighet.

Kör borttagning av program från menyn START >ALL PROGRAMS > COMPANION SUITE > COMPANION SUITE PRO LL2 >UNINSTALL.

1 Ett fönster där du måste bekräfta ditt val visas. Klicka på **JA** för att fortsätta borttagningen av Companion Suite Pro .

Vindows Installer	2
Are you sure you want	to uninstall this product?
Yes	No

2 Avinstallationen startar. Du kan avbryta borttagningen genom att klicka på CANCEL.

Companion Suite Pro LL2	
Please wat while Windows configures Companio	n Suite Pro LL2
	Cancel

3 Klicka på OK.



4 Du måste starta om datorn för att avsluta proceduren.Klicka på **JA**.

Companion Su	uite Pro LL2 Dr	ivers		23
You must re changes m take effect to restart la	estart your syste ade to Compani . Click Yes to re ter.	m for th ion Suite start no	e configuration Pro LL2 Dri w or No if you	on vers to u plan
C	Yes		No	1

Avinstallera drivrutinerna från din dator

Slå på din dator. Öppna en session med ett konto som har administratörsbehörighet.

Välj avinstallationsläge beroende på installationsläget som använts:

- Om du har installerat drivrutinerna med Companion Suite Pro, se avsnitt Avinstallera drivrutinerna med hjälp av Companion Suite Pro.
- Om du har installerat drivrutinerna manuellt, se avsnitt Avinstallera drivrutinerna manuellt.

Avinstallera drivrutinerna med hjälp av Companion Suite Pro

Kör borttagning av program från menyn Start >ALL PROGRAMS > COMPANION SUITE >COMPANION SUITE PRO LL2 > UNINSTALL.



Du kan också avinstallera COMPANION SUITE PRO LL2 drivrutiner med Windows-funktionen ADD/REMOVE PROGRAMS från kontrollpanelen.

1 Ett fönster där du måste bekräfta ditt val visas. Klicka på **Yes** för att fortsätta borttagningen av COMPANION SUITE PRO drivrutiner.

Windows Installer		23
Are you sure you want to	o uninstall this product?	
Yes	No	

2 Avinstallationen startar. Du kan avbryta borttagningen genom att klicka på CANCEL.

ompanion Suite Pro LL2	
Please wat while Windows configures C	Companion Suite Pro LL2
	Cancel

Avinstallera drivrutinerna manuellt

Följande drivrutiner måste tas bort:

- skrivardrivrutin
- skannerdrivrutin
- modemdrivrutin

För att ta bort skrivardrivrutinen:

- Öppna fönstret PRINTERS (START > CONTROL PANEL > PRINTERS AND FAXES eller START > CONTROL PANEL > HARDWARE AND SOUND > PRINTERS, beroende på operativsystem).
- 2 Radera ikonen LASER PRO LL2.
- 3 Högerklicka med musen i fönstret **PRINTERS** och välj **RUN AS ADMINISTRATOR > SERVER PROPERTIES**.
- 4 Välj fliken DRIVUTINER.
- 5 Välj LASER PRO LL2 drivrutin och klicka på TA BORT.

ADMIN-PC	Vanceu	
nstalled printer drivers:		
Name	Processor	Туре
Laser Pro LL2	x86	Type 3 - User Mode

6 Välj alternativet **TA BORT DRIVRUTINEN OCH** DRIVRUTINSPAKETET och klicka på **OK**.



7 Ett fönster där du måste bekräfta ditt val visas. Klicka på JA för att fortsätta.

8 Klicka på TA BORT för att bekräfta borttagningen.

H2x(2k, inf The following driver(s) will be deleted: Leter Pro 11.2	The following	package(s) will be	deleted:	
The following driver(s) nill be deleted: Leser Pro UL2	If2xi2k.inf			
Laser Pro LL2	The following	driver(s) nill be de	leted:	
	Leser Pro LLZ			

För att ta bort skanner- och modemdrivrutiner :

1 Öppna fönstret DEVICE MANAGER (START >CONTROL PANEL > SYSTEM > HARDWARE > DEVICE MANAGER eller START >CONTROL PANEL > HARDWARE AND SOUND > DEVICE MANAGER, beroende på operativsystem).

Device Manager	
File Action View Help	
** = = = # ####	
e 🛃 ADMIN-PC	
Companion Suite Modern	
Computer	
ii) was Disk drives	
🔅 🌉 Display adapters	
ID DVD/CD-ROM drives	
In the Floppy disk drives	
E Floppy drive controllers	
E C DE ATA/ATAPI controllers	
😥 🚟 Imaging devices	
E Keyboards	
Mice and other pointing devices	
🔛 🛲 Moderna	
(a) Nonitors	
(i) S Network adapters	
in the Other devices	
MFPrinter Laser Pro LL2	
III. AN Portable Devices	
m-IP Ports (COM & LPT)	
- Processors	
E 4 Sound, video and game controllers	
- O Storage controllers	
🕀 🚛 System devices	
🗊 👜 Universal Serial Bus controllers	

- 2 I undermenyn OTHER DEVICES väljer du MF PRINTER LASER PRO LL2 och högerklickar med musen.
- 3 Välj AVINSTALLERA i menyn och vänsterklicka med musen.

Other devices	
MFPrinter Laser Pr	ro LL2
Portable Devices	Update Driver Software
. Ports (COM & LPT	Disable
Processors	Uninstall
Sound, video and s	Scan for hardware changes
System devices	Properties
👜 🏺 Universal Serial Bus co	ontrollers

- 4 Klicka på **OK** för att bekräfta borttagningen.
- 5 I undermenyn IMAGING DEVICES väljer du SCANNER PRO LL2 och högerklickar med musen.
- 6 Välj AVINSTALLERA i menyn och vänsterklicka med musen.
- 7 Klicka på OK för att bekräfta borttagningen.

Underhåll

Service

Allmän information



För din egen säkerhet är det viktigt att du läser igenom säkerhetsföreskrifterna i kapitlet Säkerhet, sida 1.

För att säkerställa att din enhet används under bästa förhållanden rekommenderar vi att dess inre komponenter rengörs med jämna mellanrum.

Vänligen iaktta följande regler då du använder enheten:

- Lämna inte skannerlocket öppet.
- Försök aldrig att smörja enheten.
- Stäng skannerlocket försiktigt och utsätt inte enheten för vibrationer.
- Öppna inte tonerkassettens åtkomstlucka medan utskrift pågår.
- Försök aldrig att plocka isär enheten.
- Använd inte papper som legat för länge i pappersmagasinet..

Byte av tonerkassett

Din enhet är försedd med ett system för hantering av förbrukningsmaterial. Det upplyser dig om när tonerkassetten snart är slut.

Följande meddelanden visas på enhetens skärm när tonerkassettens innehåll sjunkit till en viss nivå (mindre än 10 % toner kvar) och när tonerkassetten är tom:



Du kan när som helst byta tonerkassett, även innan tonern börjar ta slut.



Använd alltid det medföljande smartkortet när du byter tonerkassett. Smartkortet innehåller nödvändig information för att återställa tonernivån. Att byta ut tonerkassetten utan smartkortet kan leda till att systemet för hantering av förbrukningsmaterial inte lämnar korrekt information. Följ nedanstående anvisningar för att byta tonerkassetten.

1 Sätt i smartkortet som medföljer den nya tonerkassetten såsom visas på bilden nedan.



Följande meddelande visas:

BYT TONER? JA=OK - NEJ=C

Tryck på OK.
 Följande meddelande visas:

ÖPPNA FRONTLUCKA BYT TONER

- 3 Ställ dig framför enheten.
- 4 Tryck på luckans vänster- och högersida och dra den mot dig.
- 5 Lyft tonerkassetten och ta ut den ur enheten.
- 6 Packa upp den nya tonerkassetten och sätt in den såsom visas på bilden nedan.





7 Stäng luckan.Följande meddelande visas:

HAR DU BYTT UT TONER ? <OK>

Underhål

8 Tryck på OK. Ett väntemeddelande visas.

VÄNLIGEN VÄNTA

Smartkortet avläses.

NY TONER TA BORT KORT

Ta ut smartkortet ur läsaren. Nu är enheten redo att 9 skriva ut igen.

Problem med smartkortet

Om du använder ett redan använt smartkort kommer enheten att visa:

VÄNLIGEN VÄNTA

och sedan

TA BORT KORT ANVÄNDS REDAN

Om du använder ett defekt smartkort visar enheten:

VÄNLIGEN VÄNTA

och sedan

OKÄNT KORT TA BORT KORT

Om du trycker på C medan smartkortet läses av kommer enheten att visa:

ÅTGÄRD AVBRUTEN TA BORT KORT

Rengöring

Rengöring av skannerns läsningskomponenter

Om ett eller flera vertikala streck uppstår på kopiorna måste skannerns glas rengöras.

- 1 Öppna skannerlocket tills det står lodrätt.
- 2 Torka glaset med en mjuk, luddfri trasa fuktad med en mild alkohollösning.
- 3 Stäng skannerlocket.
- 4 Gör en kopia för att kontrollera om problemet försvunnit.

Rengöring av skrivaren

Damm, smuts och rester av papper på utsidan och inuti skrivaren kan påverka apparatens funktion. rekommenderar att du rengör den regelbundet.

Rengöring av skrivarens utsida

Rengör skrivarens utsida med en mjuk trasa fuktad med ett milt rengöringsmedel.

Rengöring av dokumentmatarrullen

Rengör dokumentmatarrullen när:

Följ

- ett eller flera vertikala streck uppstår på kopior av dokument som placerats i dokumentmataren (det finns skräp, lim osv. i papperstransportmekanismen);
- meddelandet **You SHOULD CLEAN THE ROLLER OF THE SCANNER FEEDER. PLEASE REFER TO USER MANUAL. PRESS <STOP> WHEN THE ROLLER IS CLEANED** varnar dig att dokumentmataren inte längre kan transportera papper (damm, smuts eller skräp hindrar rullarna). Tryck på OK för att ta bort meddelandet på skärmen.

anvisningarna nedan för att rengöra dokumentmatarrullen:

- 1 Tryck på På/Av-knappen för att stänga av enheten (0 -position) och dra ur nätsladden.
- 2 Öppna den arkmatade skannerns lucka.



3 Rengör dokumentmatarrullarna och de två styrrullarna som finns på den rörliga delen av skannern, med en mjuk luddfri trasa fuktad i mild alkohollösning.

Rotera rullarna i samma riktning som vid papperstransport för att rengöra dem.



- 4 Torka rullarna med en torr. luddfri trasa.
- 5 Stäng den arkmatade skannerns lucka.
- 6 Koppla in nätsladden i ett vägguttag och tryck på På/Av-knappen för att starta enheten (I -position).
- 7 Gör en kopia för att kontrollera om problemet försvunnit.

Skrivarproblem

Felmeddelanden

Om något av nedanstående problem uppstår med skrivaren visas motsvarande meddelande på enhetens skärm.

Meddelande	Förklaring
KONTR. TONER	Kontrollera om det finns en tonerkassett i enheten.
TONER NÄST. SLUT	Indikerar att förbrukningsartikeln snart måste bytas.
FYLL PÅ PAPPER	Fyll på papper i magasinet.
VÄRMER UPP	Meddelandet visas när maskinen startas.
STÄNG LUCKA	Enhetens framlucka är öppen och måste stängas.
TONER SLUT BYT <ok></ok>	Byt tonerkassetten.
PAPPER FAST TA BORT TONER	Ett pappersark har fastnat i enheten. Ta ut tonerkassetten och ta bort papperet som fastnat. Ta ut pappersmagasinet och ta bort papperet som fastnat. Öppna och stäng därefter luckan till förbrukningsmaterialet.
PAPPER FAST EXTERNT MAGASIN	Ett pappersark har fastnat i enheten. Öppna pappersstoppsluckan. Ta bort papperet som fastnat. Öppna och stäng därefter luckan till förbrukningsmaterialet.
PAPPER SLUT	Fyll på papper i magasinet.
INFORMATION ****You should clean the roller of the scanner feeder. Please refer to user manual. Press <stop> when the roller is cleaned**.</stop>	Dokumentmataren kan inte längre transportera papper (damm, smuts eller skräp hindrar rullarna). Rengör dokumentmatarrullen.



Pappersstopp

När du skriver ut dokument kan ett pappersark fastna inne i skrivaren eller i magasinet och orsaka pappersstopp.

Om papper fastnat i apparaten visas följande meddelande:

PAPPER FAST EXTERNT MAGASIN

- 1 Öppna pappersstoppsluckan på maskinens baksida.
- 2 Ta bort papperet som fastnat och stäng luckan.



3 Öppna och stäng framluckan. Skrivaren startar igen automatiskt.



Fixeringsenheten kan bli mycket varm när skrivaren används. För att undvika risk för brännskador ska du inte vidröra detta område. För mer information, se

FÖRSIKTIGHET

Säkerhetsetiketternas placering på maskinen, sida 3.

Om papper fastnat i apparaten visas följande meddelande:

PAPPER FAST TA BORT TONER

- 1 Ta ut tonerkassetten och kontrollera om papper har fastnat.
- 2 Avlägsna papperet som orsakat pappersstoppet.
- **3** Sätt tillbaka tonerkassetten i enheten eller plocka ut pappersmagasinet och avlägsna pappersarket som orsakat stoppet.
- 4 Kontrollera att pappersarken i magasinet är korrekt placerade.



5 Sätt tillbaka pappersmagasinet i maskinen.

Skannerproblem

När pappersstopp uppstår visas följande meddelande:

TA BORT DOKUMENT **STOPP FÖR BEKRÄFTA**

1 Öppna den arkmatade skannerns lucka.



- 2 Avlägsna papperet som orsakat stoppet utan att riva sönder det.
- 3 Stäng den arkmatade skannerns lucka.
- 4 Tryck på 🧐

Blandade problem

Inget visas på skärmen när du slår på enheten..

Kontrollera att nätsladden är ordentligt inkopplad i uttaget.

Terminalen känner inte av dokumentet som du har placerat i den arkmatade skannern.

Meddelandet REDO visas inte på skärmen.

Meddelandet TA BORT DOKUMENT visas på skärmen.

- 1 Avlägsna dokumentet och tryck på 🧐
- 2 Kontrollera att dokumentet inte är för tjockt (högst 50 pappersark på 80 g/m2).
- 3 Släta ut pappersarken om det behövs.
- 4 Skjut in arken till stoppet.

Enheten tar inte emot fax.

- 1 Kontrollera att telefonlinjens sladd är ordentligt inkopplad.
- 2 Kontrollera att du har en ton på telefonlinjen med hjälp av knappen 🛛 1

Du tar emot en blank sida.

- 1 Tag en kopia av ett dokument. Om kopian är korrekt fungerar faxen normalt.
- 2 Ring upp avsändaren och be denne att / skicka dokumentet igen. Dokumentet var troligen vänt åt fel håll då det skickades.

Du kan inte skicka fax.

- 1 Kontrollera att telefonlinjens sladd är ordentligt inkopplad.
- 2 Kontrollera att du har ton på linjen genom att trycka på ((👘).
- 3 Kontrollera att prefixet har programmerats och används korrekt.

Kommunikationsfel

Vid misslyckat kommunikationsförsök meddelar enheten om ett automatisk nytt försök vid ett senare tillfälle. Exempel på meddelande:

Aktuell tid Tid för nytt sändningsförsök

FRE 12 DEC 20:13 0142685014 20:18

Sändning från dokumentmataren

Du kan välja att antingen:

- vänta tills sändningen sker på angiven tid;
- omedelbart göra ett nytt försök genom att trycka

på

avbryta sändningen genom att trycka på 🧶 . För att

mata ut dokumentet trycker du igen på

Sändning från minnet

Du kan välja att antingen:

- vänta tills sändningen sker på angiven tid;
- omedelbart göra ett nytt försök med hjälp av sändningskön. Om dokumentet är på flera sidor kommer sändningen att ske från och med sidan där felet uppstod (se Utföra en omedelbar sändning av ett dokument i kön, sida 28),
- avbryta sändningen genom att radera motsvarande kommando i sändningskön (se Radera en väntande sändning, sida 28).

Enheten gör högst 5 automatiska sändningsförsök. Det osända dokumentet raderas automatiskt från minnet och en sändningsrapport skrivs ut med en felkod och orsaken till kommunikationsfelet (se kommunikationsfelkoderna).

Kommunikationsfelkoder

Kommunikationsfelkoderna visas i loggarna och sändningsrapporterna.

Allmänna koder

Kod 01 - Upptaget eller inget faxsvar

Denna kod visas efter 6 resultatlösa försök. Försök igen senare.

Kod 03 - Operatörsstopp

Kommunikationen avbröts genom att operatören tryckte



Kod 04 – Numret ej programmerat.

nummer som har registrerats Ett som ett enkelknappsnummer eller snabbnummer är inte giltigt. Kontrollera numret. (Till exempel: En senarelagd sändning har programmerats med en enkelknapp och denna har tagits bort).

Kod 05 - Skanningsfel

Ett fel har uppstått med skannern, t.ex. att ett pappersark har fastnat.

Kod 06 - Skrivarfel

Ett fel har uppstått i skrivaren: Slut på papper, pappersstopp, luckan öppen... Vid mottagning visas felet endast om mottagningsparametern är inställd på **UTAN PAPPER**.

Kod 07 - Frånkoppling

Linjen har brutits (dålig linje). Kontrollera numret och försök igen.

Kod 08 - Kvalitet

Dokumentet som du skickade kom inte fram ordentligt. Kontakta mottagaren och fråga om du måste skicka dokumentet på nytt.

Kod 0A – Inga dokument att hämta

Du har försökt hämta ett dokument hos en kontaktperson som inte har förberett dokumentet (dokument ej lämnat för upphämtning) eller så är lösenordet fel.

Kod 0B - Fel antal sidor

Antalet sidor som angavs under sändningsförberedelsen skiljer sig från antalet sidor som har skickats. Kontrollera antalet sidor i dokumentet.

Kod 0C - Fel på mottaget dokument

Be avsändaren att kontrollera längden på sitt dokument (det kan hända att det är för långt för att kunna tas emot i sin helhet).

Kod 0D - Misslyckad sändning

Be avsändaren att skicka dokumentet en gång till.

Kod 13 - Minnet fullt

Din fax kan inte längre ta emot dokument eftersom minnet är fullt. Det finns för många mottagna dokument som inte har skrivits ut eller för många dokument i sändningskön.

Skriv ut mottagna dokument och radera eller sänd omedelbart dokumenten i sändningskön.

Kod 14 - Minnet fullt

Minnet för mottagna dokument är fullt. Skriv ut alla mottagna dokument.

Kod 15 - Okänt brevlådenummer

Du vill lämna ett dokument i en mottagares brevlåda. Den angivna brevlådans nummer finns inte.

Kod 16 - Ingen lista för vidarebefordran med nr x

Du har begärt vidarebefordran av ett dokument av en fjärrenhet men denna har inte programmerat den begärda mottagarlistan.

Kod 17 - Okänt brevlådenummer

Du vill hämta ett dokument i en kontaktpersons brevlåda. Den angivna brevlådans nummer finns inte.

Kod 18 - Vidarebefordran omöjlig

Du har begärt att ett dokument skall vidarebefordras av en fjärrenhet som saknar funktionen för vidarebefordran.

Kod 19 - Stopp av kontaktperson

Din kontaktperson har avbrutit kommunikationen. (Till exempel: En fax önskade hämta dokument från din fax men det fanns inga dokument inlämnade för avhämtning).

Kod 1A - Frånkoppling

Sändningen har inte startat. Telefonlinjen är upptagen.

Kod 1B - Misslyckad sändning

Vid sändning: skicka på nytt.

Vid mottagning: be avsändaren att skicka dokument på nytt.

Kod 50 - Serverfel

Kontrollera numret som har konfigurerats för SMSservern eller ett kommunikationsfel som har uppstått under datasändningen.

Datorutskriftsproblem

Detta avsnitt behandlar enhetens hantering av utskriftsbegäran efter att problem har uppstått (pappersstopp, bruten anslutning osv.)

Se nedanstående avsnitt för att ta reda på om utskriften av ditt dokument kommer att återupptas eller avbrytas, beroende på:

- anslutningen till datorn;
- problemet som inträffat under utskriften.

Datorutskrift via USB-anslutning

Problem	Utskriftsåtgärd
Slut på papper	När problemet har åtgärdats återupptas utskriften från och med den första sidan som inte har skrivits ut.
Ingen pappersmatning	När problemet har åtgärdats återupptas utskriften från och
Pappersstopp	inte har skrivits ut.
Problem med pappersformat	en manuell dubbelsidig utskrift avbryts utskriften av dokumentet.
Toner slut	Utskriften av aktuellt dokument avbryts. Dokument som väntar på utskrift kommer emellertid att skrivas ut när tonerkassetten har bytts ut.
Paus begärd av spooler	Enheten går in i viloläge efter en paus (30 sekunder enligt standardinställning). Utskriften av aktuellt dokument avbryts. Dokument som väntar på utskrift kommer emellertid att skrivas ut.
Bruten USB- anslutning	När problemet har åtgärdats återupptas utskriften av dokumentet från början, oavsett antalet sidor som skrivits ut innan anslutningen bröts.

Datorutskrift via WLAN-anslutning

Problem	Utskriftsåtgärd
Slut på papper	När problemet har åtgärdats återupptas utskriften från och med den första sidan som inte har skrivits ut.
Ingen pappersmatning	När problemet har åtgärdats återupptas utskriften från och
Pappersstopp	inte har skrivits ut.
Problem med pappersformat	Undantag: Om utskriften var en manuell dubbelsidig utskrift avbryts utskriften av dokumentet.
Toner slut	Utskriften av aktuellt dokument avbryts. Dokument som väntar på utskrift kommer emellertid att skrivas ut. eller Utskriften återupptas från och med den första sidan som inte har skrivits ut.
Paus begärd av spooler	Enheten går in i viloläge efter en paus (30 sekunder enligt standardinställning). Utskriften av aktuellt dokument avbryts. Dokument som väntar på utskrift kommer emellertid att skrivas ut.
Bruten WLAN- anslutning	När problemet har åtgärdats återupptas utskriften av dokumentet från början, oavsett antalet sidor som skrivit ut innan anslutningen bröts.

Uppdatering av inbyggd programvara

För att du ska kunna uppdatera enhetens inbyggda programvara krävs att programvaran Companion Suite Pro har installerats på datorn som är ansluten till enheten (se **PC-funktioner**, sida 52).

Besök www.sagem-communication.com för att se om det finns några uppdateringar av inbyggd programvara för din enhet och ladda ner lämplig uppdateringsfil på din dator.

Du når uppdateringen genom **START > ALLA** program **> COMPANION SUITE > COMPANION SUITE PRO LL2 > COMPANION - FIRMWARE UPDATE**. Välj uppdateringsfilen och starta uppdateringen.

Besök www.sagem-communication.com för att se om det finns någon ny version av den här handboken efter att programvaran har uppdaterats.

Specifikationer

Fysiska specifikationer	
Mått: Vikt:	412 x 447 x 386 mm 13 kg
Elspecifikationer	
Strömförsörjning (se plakett med märkdata): Elförbrukning:	Enfas 220-240 V - 50/60 Hz - 4,5 A 12 W, typisk förbrukning i energisparläge 35 W, typisk förbrukning i standby 450 W, medelförbrukning under utskrift (900 W toppförbrukning)
Miljöspecifikationer	
Driftstemperatur:	10 °C till 27 °C [50 °F till 80,6 °F] med omgivande luftfuktighet på mellan 15 och 80 % (upp till 32°C [89,6 °F] med en omgivande luftfuktighet på mellan 15 och 54 %)
Specifikationer för kringutrustningen	
Skrivare	
Typ: Upplösning: Hastighet: Uppvärmningstid: Utskriftstid för första sidan:	Laser (på vanligt papper). 600 dpi Max 20 sidor per minut ^a 21 sek. 13 sek
 a. Utskriftshastigheten beror på operativsystem, dators pappersformat samt filtyp och filstorlek. 	pecifikationer, programvarutillämpningar, anslutningssätt (USB eller WLAN),
Kopiator	
Typ: Kopieringshastighet: Upplösning: Flera kopior samtidigt: Zoomområde:	Fristående svartvit. Max 20 sidor per minut 600 dpi Max 99 sidor 25 % till 400 %
Skanner	
Typ: Kapacitet för dokumentmataren: Färgdjup: Upplösning: Programvarukompatibilitet:	Färgskanner 50 ark 36 bit 600 dpi (optisk) 2400 dpi (interpolerad) TWAIN, WIA
Max pappersformat:	Letter
Utskriftstöd	
Kapacitet för huvudmagasinet: Utmaningsmagasinets kapacitet: Pappersformat i huvudmagasinet:	Max 250 ark (60 g/m²), max 200 ark (80 g/m²) 50 ark A4, A5, Statement, Legal, Letter Papper på 60 till 105 g/m²
Pappersformat vid manuell utskrift:	A4, A5, Statement, Legal, Letter, B5, Exec, A6 Papper på 52 till 160 g/m²
Datoranslutning	
Sekundär USB-port 2.0 (datoranslutning) Huvud USB port 2.0 (Mlan anslutning läsare lä	issare för LISB nyckel LISB DECT dangel tillval)

13 - Underhåll

Huvud-USB-port 2.0 (Wlan-anslutning, läsare, läsare för USB-nyckel USB DECT-dongel - tillval) Operativsystem: Windows 2000 \ge SP4, Windows XP x86 \ge SP1, Windows Vista, Windows 2003-server (enbart för utskrift)

Specifikationer för förbrukningsmaterial	

Referenspapper

Skanner: Skrivare: **Tonerkassett** Artikelnr Inapa tecno SPEED A4 Ricoh T6200 A4

PFA821 PFA822

Specifikationerna kan komma att ändras för eventuella förbättringar utan föregående varsel.

E-Mail: dti.faxinfoline@sagem.com Internet: www.sagem-communications.com



PHILIPS and the PHILIPS' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips Electronics N.V. and are used by SAGEM COMMUNICATIONS under license from Koninklijke Philips Electronics N.V.

SAGEM COMMUNICATIONS

Printing Terminals

Headquarters : Le Ponant de Paris 27, rue Leblanc · 75015 Paris · FRANCE Tél. : +33 | 58 || 77 00 · Fax : +33 | 58 || 77 77 www.sagem-communications.com Limited company · Capital | 158.291.895 Euros · 440 294 510 <u>RCS</u> PARIS

LFF6050 SE 253118301-A